

User's Guide

Mobile Phone
R310s

ERICSSON 

Pregled sadržaja

Priprema telefona za upotrebu	3
Uključivanje i isključivanje telefona	11
Informacije na ekranu i upotreba tastature	13
Upućivanje i primanje poziva	17
U toku razgovora	21
Korišćenje sistema menija	24
Vaš lični telefonski imenik	32
Korišćenje liste poziva	43
Usluge govorne pošte	46
Prilagođavanje telefona ličnim potrebama	48
Tekstualne poruke	58
Preusmeravanje dolaznih poziva	71
Obezbeđenje telefona i pretplatničkog računa	74
Više od jednog poziva na liniji u isto vreme	85
Određivanje prvenstva pri izboru mreže	91
Praćenje vremena trajanja/cene poziva	95
Korišćenje dveju linija	98
Upravljanje govorom	100
Pozivi na pozivne kartice	105
Faks i pozivi sa informacijama	108
Dodaci	110
Pojam zbirnog podešenja	115
Dodatna oprema	119
Usluge na vezi	127
Skraćenice na tastaturi	131
Rešavanje problema	134
Ericsson Mobile Internet	137
Briga o proizvodu i održavanje	138
Uputstvo za bezbedno i efikasno korišćenje	140
Garancija	145
Declaration of Conformity	148
Indeks	149

Važna napomena!

Neke od usluga navedenih u ovom priručniku ne pružaju se na svim mrežama. *To se odnosi i na međunarodni GSM broj službi za pružanje pomoći u hitnim slučajevima 112.*

Ako niste sigurni da li neku od usluga možete da koristite ili ne, za savet se obratite operateru svoje mreže ili pružaocu usluga.

Napomena! Pre upotrebe svog mobilnog telefona pročitajte odeljke *Uputstvo za bezbedno i efikasno korišćenje i Garancija.*

Simbol **CE** na našim proizvodima znači da su izrađeni u skladu sa EMC direktivom 89/336/EEC, Direktivom za telekomunikacije 91/263/EEC i Direktivom za niske napone 73/23/EEC, u slučajevima kad ona može da se primeni. Ovi proizvodi zadovoljavaju zahteve postavljene sledećim standardima:

Čelijski telefoni i prateća oprema u kombinaciji:

ETS 300 342-1 EMC za evropske digitalne čelijske telekomunikacije.

Prateća oprema bez direktnog priključenja na čelijske telefone:

EN 50081 Elektromagnetna kompatibilnost, Generički standard emisije i EN 50082, Elektromagnetna kompatibilnost, Standard generičkog imuniteta.

Ericsson R310s

Prvo izdanje (Novembar 1999)

Ovaj priručnik objavljuje **Ericsson Mobile Communications AB**, bez ikakve garancije za njegovu tačnost. Usavršenja i izmene radi ispravljanja štamparskih grešaka, netačnosti navedenih podataka ili savršenijeg programa i/ili opreme dozvoljene su samo firmi **Ericsson Mobile Communications AB** u bilo koje vreme i bez prethodnog upozorenja. Takve promene će biti uključene u novo izdanje ovog priručnika.

Sva prava zadržana.

©Ericsson Mobile Communications AB, 1999

Broj publikacije: SR/LZT 108 3265 R1A

Odštampano u Švedskoj

INNOVATRON PATENTS

Priprema telefona za upotrebu

Prednja strana telefona

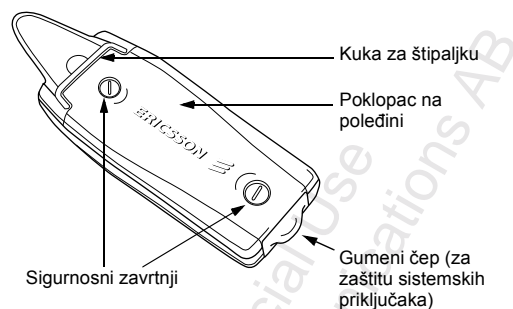


Telefon pažljivo perite u hladnoj vodi pod slavinom.



Nemojte namakati telefon u vodi!

Poedina telefona



Sklapanje

Da biste telefon osposobili za upotrebu, prethodno treba da:

- umetnete SIM karticu
- pričvrstite bateriju
- napunite bateriju.

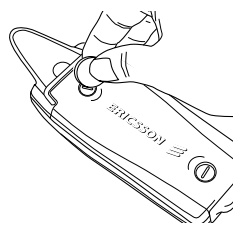
SIM kartica

Kad se pretplatite kod nekog od operatera mreža, dobićete i SIM karticu (Subscriber Identity module card) za svoj telefon. U SIM karticu je ugrađen kompjuterski čip na kom se, između ostalog, čuvaju broj vašeg telefona, vrste usluga na koje ste pretplaćeni, vaš lični telefonski imenik itd.

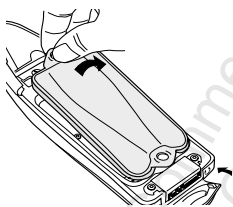
Postoje dve veličine SIM kartica: veće kartice imaju iste dimenzije kao kreditne kartice, dok su druge manje. Vaš telefon koristi manju. U mnoge SIM kartice veličine kreditnih kartica perforisana je mala, koju iz nje možete lako da izvadite. Telefon ne može da se upotrebljava bez SIM kartice. Način njenog umetanja opisan je u produžetku.

Umetanje SIM kartice

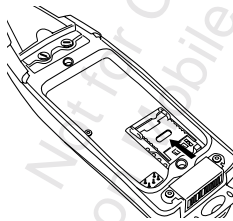
Pre umetanja SIM kartice, morate ukloniti zadnji poklopac i bateriju.



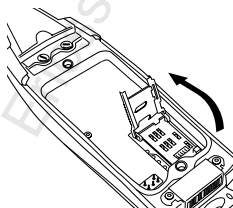
1. Oslobodite poklopac na poledini odvijanjem sigurnosnih zavrtnja u smeru suprotnom od kazaljke na časovniku. Skinite poklopac sa telefona.



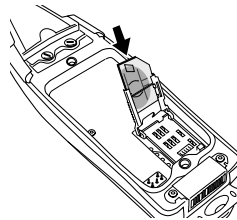
2. Uklonite bateriju povlačenjem gornjeg gumenog jezička, na način prikazan slikom.



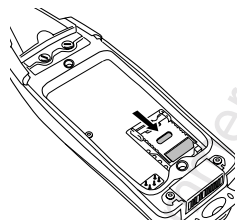
3. Opustite držač SIM kartice tako da klizne u smeru strelice.



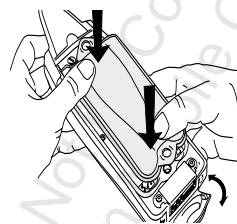
4. Otvorite držač SIM kartice.



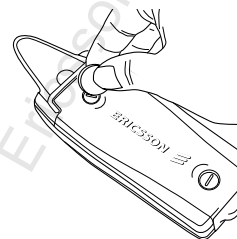
5. Uvucite SIM karticu u držač. Zasečeni ugao mora da bude u gornjem desnom uglu.



6. Zaključajte držač pritiskom na dole gurajući ga tako da klizne u smeru strelice na slici.



7. Postavite bateriju prema telefonu i pritisnite bateriju prema telefonu sve dok nije ispravno pričvršćena.



8. Pričvrstite poklopac na poleđini na telefon zatezanjem sigurnosnih zavrtanja u smeru kazaljke na časovniku.

PIN

Većina SIM kartica snabdevena je bezbednosnim ili PIN kodom (Personal Identity Number - broj za ličnu identifikaciju), bez koga nemate pristupa mreži. Svaki put kad uključite telefon, od vas se traži da unesete svoj PIN. Njega dobijate od svoga operatera mreže.

Neki operateri mreža nude određene vrste usluga čije korišćenje zahteva i posedovanje dodatnog PIN broja - PIN-a 2.

PIN omogućava neovlašćene pozive na vaš račun, pa pri njegovom korišćenju i čuvanju treba da budete obazrivi.

Baterija

Vaš telefon dolazi sa litijumskom baterijom. Baterija u tek kupljenom telefonu nije napunjena, ali je nekad dovoljno jaka da telefon može da se uključi. Savetujemo da bateriju puniti do tri sata pre prvog korišćenja telefona.

Napomena! *Nemojte da puniti telefon ako stražnji poklopac nije ispravno pričvršćen.*

Kada ponovo da puniti bateriju

Bateriju koju dobijete sa svojim telefonom možete da puniti po želji, bez ikakvih štetnih posledica. Baterija može da se puni i kad je telefon isključen.

Kad baterija uskoro bude trebala ponovo da se puni ili zameni, primetićete sledeće:

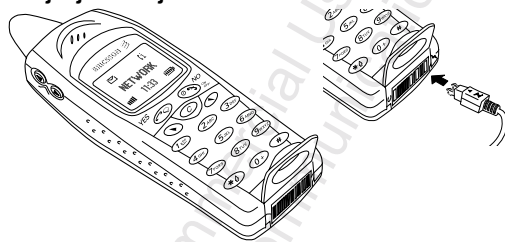
- čuje se zvuk upozorenja (kratki bip) i na ekran izlazi poruka **Pažnja! Baterija slaba**
- indikator-lampica na vrhu telefona počinje da treperi crvenim svetlom

Ako imate bateriju koju je odobrio Ericsson, preostalo vreme razgovora i standby načina rada možete proveriti u meniju **Status** pritiskom bilo kojeg tastera jačine u standby načinu rada. Po meniju se možete pomerati prema dole pritiskom **d**. Preostalo vreme standby načina rada i

vreme za razgovor zavise od vrste baterije koju upotrebljavate i od pozicije unutar mreže. Napominjemo da su ovo samo procenjena vremena i da biste mogli da imate za 20% manje vremena od onoga koje vidite na ekranu.

Napomena! *Kad se baterija toliko isprazni da više ne može da mu obezbedi napajanje, telefon se automatski isključuje.*

Punjenje baterije



1. Proverite da li su baterija i poklopac na poleđini priključeni na telefon.
2. Otvorite gumeni zaštitnik utikača koji pokriva sistemski priključak.
3. Priključite punjač na mrežu.
4. Drugi kraj kabla spojite na telefon, kako je to pokazano na slici. Symbol groma na utikaču treba da je okrenut nagore.

Napomena! *Utikač za zidnu utičnicu može da bude drugačiji od prikazanog. Njegov oblik razlikuje se u raznim državama. Utikač koji se uključuje u zid ne sme da se upotrebljava ni za jedan drugi proizvod osim Ericsonovih punjača.*

Znakovi da je punjenje u toku su sledeći:

- merač jačine baterije na ekranu pulsira bez prestanka
- na indikator lampici na vrhu telefona gori crveno svetlo (ili zeleno, ako je telefon uključen)
- na ekranu se pojavljuje poruka **Samo punjenje**

Napomena! *Ako punite novu bateriju koja je prazna ili bateriju koja dugo nije upotrebljavana, ekran indikaciju punjenja nekad daje tek nakon izvesnog vremena.*

Ako je u telefonu potvrđena Eriksonova baterija, na ekranu se na početku svakog punjenja pojavljuje poruka **Puni se Potvrđena baterija**. Za trajno postizanje što kraćeg vremena punjenja i maksimiziranje vremena za razgovore i čekanje savetujemo vam da telefon upotrebljavate samo s potvrđenim Ericssonovim baterijama.

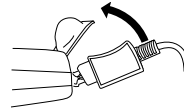
Baterije koje nisu potvrđene od strane Eriksona iz bezbednosnih se razloga pune sporije. Na to ukazuje poruka ,Punjenje, nepoznata baterija‘ koja se u toku njihovog punjenja pokazuje na ekranu.

Savet! *Telefon možete da koristite i za vreme punjenja, ali se trajanje punjenja time produžuje.*

Kad se punjenje završi, indikator jačine baterije na ekranu je sasvim ispunjen, a na indikator lampici na vrhu telefona pali se zeleno svetlo.

Isključivanje punjača

- Povucite utikač u telefonu prema gore i izvucite ga (pogledajte sliku).



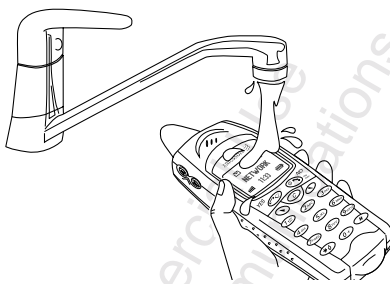
Briga o vašem mobilnom telefonu

Zahvaljujući čvrstoj izradi, R310 je veoma otporan na spoljašnje uticaje kao šta su prašina, kiša i udarci. Unutrašnjost telefona je dobro zaštićena silikonskim zaptivačima i ePTFE membranama od W.L. Gore & Associates. Spoljašnjost je ojačana gumom kako bi podnela grube postupke.

Kada je to potrebno, telefon se može prati pod tekućom vodom. Savetujemo da to činite pažljivo, pomoću hladne vode iz slavine. Pre pranja telefona, važno je da su baterija i

poklopac na poleđini pravilno priključeni, svi dodaci otkaçeni i da je gumeni poklopac sistemskih prikljućaaka pravilno pričvršćen.

Pranje telefona



Telefon pažljivo perite u hladnoj vodi pod slavinom.



Nemojte namakati telefon u vodi!

Napomena! *Ako voda prodre iza stražnjeg poklopca ili u gumeni utikač, otvorite poklopac ili utikač i istresite vodu van. To nije problem budući da baterija štiti unutrašnjost telefona i sistemski prikljućak je vodootporan.*

Uključivanje i isključivanje telefona

Uključivanje telefona

- Pritisnite i zadržite taster **NO** dok ne čujete signal.

Ako se na ekranu pojavi ,Unesite PIN:‘

Neke SIM kartice zaštićene su PIN kodom.

Ako se na ekranu posle uključivanja

pojavi poruka **Unesite PIN:**

1. Unesite svoj PIN. Ako pri njegovom unošenju pogrešite, pogrešne brojeve brišite pritišćući taster **C**.
2. Pritisnite **YES**.

Napomena! *Ako tri puta zaredom unesete pogrešan PIN, SIM kartica se blokira. Da biste je deblokirali, koristite PUK kod (pogledajte „Zaključavanje SIM kartice“ na strani 74).*

Ako se na ekranu pojavi poruka ,Tel. zaključan‘, unesite kod zaključavanja telefona (pogledajte „Zaključavanje telefona“ na strani 76).

Traženje mreže

Kad telefon uključite (i unesete svoj PIN), na ekranu se pojavljuje znak Eriksona i telefon počinje da traži mrežu.

Kada je mreža pronađena čuju se tri zvučna signala. Na indikator lampici na gornjem delu telefona svake sekunde pali se i gasi zeleno svetlo, a na ekranu se (obično skraćeno) ispisuje ime operatera mreže.

Sad je telefon u tzv. **modusu ,spreman‘** - spreman za upotrebu. S njega možete da upućujete i preko njega da primete pozive upućene vama.



Napomena! *Ako se ne vratite u modus ,spreman‘, pogledajte „Poruke o greškama“ na strani 134.*

Način na koji je telefon podešen kad ga tek kupite

Kad telefon prvi put uključite, možda ćete hteti da promenite način oglašavanja zvona, ili da podesite časovnik ili tačan datum. Za dodatne informacije o ovim i drugim načinima podešavanja pogledajte „Prilagodavanje telefona ličnim potrebama“ na strani 48.

Jezik na ekranu

Većina savremenih SIM kartica jezik na ekranu automatski podešava na jezik zemlje u kojoj su kupljene (**Automatski**). Ako to nije slučaj, standardni jezik ekrana je **engleski**. Uputstva za menjanje jezika na ekranu navedena su u „Jezik na ekranu“ na strani 54.

Ako je na ekranu jezik koji ne razumete, telefon možete da podesite na **Automatski** ili **Engleski** na sledeći način:

Da biste jezik na ekranu podesili na ,Automatski‘

1. Ako niste u modusu ,spreman‘, pritisnite **NO** da biste se vratili u modus ,spreman‘.
2. Pritisnite taster sa strelicom **U**.
3. Unesite **8888**.
4. Pritisnite taster sa strelicom **D**.

Da biste jezik na ekranu podesili na ,Engleski‘

1. Ako niste u modusu ,spreman‘, pritisnite **NO** da biste se vratili u modus ,spreman‘.
2. Pritisnite taster sa strelicom **U**.
3. Unesite **0000**.
4. Pritisnite taster sa strelicom **D**.

Isključivanje telefona

- S telefonom u modusu ,spreman‘ pritisnite i držite taster **NO** dok ne čujete signal.







Informacije na ekranu i upotreba tastature











Kad je telefonu u modusu „spreman“, ekran pokazuje ime operatera, vreme, jačinu signala i jačinu baterije. Ostale znakove na njemu možete da vidite kad primite poruku, kad preusmeravate pozive, prilikom podešavanja zvona na satu itd.

U ovom odeljku upoznaćemo vas sa funkcijama tastera.

Informacije na ekranu

Na sledećoj tabeli prikazanu su i objašnjeni slikovni znakovi koji na ekranu mogu da se pojave kad je telefon u modusu „spreman“.

Znak	Naziv	Značenje
	Merač jačine signala	Obaveštava vas o jačini signala mreže.
	Merač jačine baterije	Obaveštava vas o stanju baterije.
	Indikator zaključane tastature	Tastatura je zaključana.
	Indikator propuštenih poziva	Propustili ste neki dolazni poziv.
	Indikator preusmerenja	Svi dolazni pozivi će da se preusmeravaju na za to određeni broj.
	Indikator za Prihvati sve/Nijedan	Ne prihvata se nijedan dolazni poziv, ili će da se prihvate samo pozivi s nekih brojeva uključenih u listu.

	Indikator podešenja	Nije odabrano podešenje 'Standardno', nego neko drugo podešenje.
	Indikator isključenja zvona	Prilikom prijema poziva ne čuje se nikakav zvuk.
	Indikator alarma	Zvono časovnika podešeno je da u određeno vreme zazvoni.
	Indikator nečujnog	Svi signali su isključeni, osim zvona sata i merača (odbrojavanja) vremena.
	Indikator kratke pisane poruke	Stigla vam je pisana poruka.
	Indikator govorne pošte	Stigla vam je govorna poruka (zavisi od oblika vaše pretplate).
	Indikator linije 1	Za odlazne pozive koristi se 'Linija 1' – ako ste pretplaćeni na usluge korišćenja dveju linija
	Indikator linije 2	Trenutno je u upotrebi linija 2 – ako ste pretplaćeni na korišćenje dveju linija.
	Indikator šifriranja	Šifriranje trenutno nije omogućeno mrežom
	Indikator domaćeg područja	Nalazite se u domaćem području. Ne pojavljuje se na svim mrežama.

Napomena! Svaki meni ima svoj posebni znak. Pogledajte „Informacije na ekranu“ na strani 13.

Upotreba tastature

U sledećoj tabeli objašnjene su funkcije pojedinih tastera.

Taster:	Upotreba:
YES	Za pozivanje i javljanje na pozive. Da biste broj birali glasom (govorno biranje), taster pritisnite i zadržite. Da biste iz modusa 'spreman' otvorili listu poziva. Da odaberete neki meni, podmeni ili podešenje.
NO	Da biste isključili telefon, taster pritisnite i zadržite dok ste u modusu 'spreman'. Da biste prekinuli poziv. Za odbacivanje poziva. Da biste de vratili za jedan nivo u sistemu menija, da biste napustili neko podešenje ili da biste neko podešenje ostavili nepromenjenim. Da biste se vratili u modus 'spreman', taster pritisnite i zadržite pritisnutim.
u i d	Za otvaranje sistema menija. Za kretanje (listanje) kroz menije, liste i tekstove.
C (Clear-izbrisati)	Za brisanje brojeva i slova sa ekrana. Za privremeno isključivanje mikrofona u toku razgovora, taster pritisnite i zadržite pritisnutim. Da biste telefon podesili na 'Nečujno', taster pritisnite i zadržite kad ste u modusu 'spreman'. Za brisanje podataka sa liste.
Tasteri sa brojevima	Za unošenje brojeva 0-9. Ako ga zadržite pritisnutim, taster 0 unosi međunarodni prefiks (+). Da biste pozvali govornu poštu, pritisnite i zadržite taster 1. Da otvorite telefonski imenik, pritisnite i zadržite bilo koji taster s brojevima 2-9. Za kretanje kroz menije pomoću prečica. Za unošenje slova kad, na primer, pišete kratku pisanu poruku.

Taster:	Upotreba:
*	Za unošenje zvezdice *.
(Zvezdica)	Promena između velikih i malih slova.
Znak #	Za unošenje znaka #.
Tasteri jačine zvuka	Za pojačavanje i utišavanje jačine zvuka u slušalici ili zvučniku za korišćenje uz slobodne ruke za vreme razgovora.
Gore i Dole	Za odbijanje dolaznog poziva, pritisnite tastere jačine gore ili dole dvaput. Za govorno biranje, pritisnite i držite pritisnut bilo koji taster jačine. Za pomeranje po meniju. Za ulaz u meni Status.

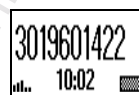
Napomena! *Za informacije o sistemu menija pogledajte „Kretanje po sistemu menija“ na strani 26.*

Upućivanje i primanje poziva

U ovom odeljku polazimo od pretpostavke da vam je telefon već uključen i da ste u dometu neke od mreža. Ako se nalazite u inostranstvu, možete da se služite i drugim mrežama s kojim vaša mreža poseduje sporazum kojim se to dozvoljava. Pogledajte „*Određivanje prvenstva pri izboru mreže*“ na strani 91.

Pozivanje

1. Unesite pozivni broj grada i pretplatnički broj koji pozivate.
2. Pritisnite **YES**.



Napomena! *U nekim državama ne koriste se pozivni brojevi gradova.*

Čim počnete s razgovorom, automatski počinje da se meri vreme njegovog trajanja, pa možete da vidite koliko ste vremena proveli na telefonu. Ako je to moguće na vašoj mreži i s vrstom pretplate koju ste odabrali, na ekranu se pokazuje cena tekućeg razgovora. Pogledajte „*Praćenje vremena trajanja/cene poziva*“ na strani 95.

Prekidanje poziva

- Pritisnite **NO** za kraj poziva.

Biranje broja koji ste već pre birali

Na „**Listi poziva**“ možete da nađete brojeve koje ste vi pozivali i brojeve s kojih su vama upućivani pozivi na koje ste odgovorili ili koje ste propustili.

Da biste ponovo birali već birani broj

1. Pritisnite **YES** da otvorite izbornik **Lista poziva**.
2. Pritisnite **U** ili **↓** da biste odabrali broj koji želite da pozovete.
3. Pritisnite **YES** i taj broj se poziva.

Za dodatne informacije pogledajte „*Vaš lični telefonski imenik*“ na strani 32.

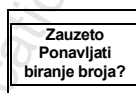


Automatsko ponavljanje biranja broja

Ako posle prvog pokušaja poziva na uspete dobiti vezu, na ekranu se pojavljuje poruka **Ponavljati biranje broja?**. Sada taj broj ponovo možete da birate pritiskanjem tastera **YES**. Vaš telefon automatski ponavlja biranje broja (najviše 10 puta).

- dok se na poziv ne odgovori. Kad uspete da dobijete vezu, čućete zvono.
- dok ne pritisnete neki od tastera ili neko vas ne pozove.

Napomena! *Ne morate prisloniti telefon uz uvo sve dok ne čujete zvuk zvona. Automatsko ponavljanje biranja broja ne može da se koristi pri slanju faksa i podataka.*



Međunarodni pozivi

1. Pritisnite i držite taster **0** dok se ne pojavi znak **+**. Znak **+** zamenjuje međunarodni prefiks države iz koje upućujete poziv.
2. Unesite pozivne brojeve za zemlju i grad (izostavite nule na početku) i telefonski broj koji želite da pozovete.
3. Pritisnite **YES**.

Pozivanje službi za pomoć u hitnim slučajevima

1. Unesite **112** (međunarodni broj službi za pomoć u hitnim slučajevima).
2. Pritisnite **YES**.

Međunarodni broj službi za pomoć u hitnim slučajevima može da se koristi u gotovo svakoj državi, sa ili bez SIM kartice, ako vam je u dometu neka od GSM mreža.

Napomena! *Kod nekih operatera mreže mora da se umetne SIM kartica, a u nekim slučajevima traži se i unošenje PIN koda.*

Neke mreže možda ne koriste međunarodni broj službi za pomoć u hitnim slučajevima 112.

Primanje poziva

Kad primite poziv, telefon zvoni, a na ekran izlazi poruka **Odgovoriti?**.

Odgovoriti?

Ako ste pretplaćeni na usluge identifikacije linije dolaznih poziva i ako vam ga mreža s koje vam je poziv upućen šalje, na ekranu se pokaže broj telefona s kog ste pozvani. Ako su i broj i ime njegovog sopstvenika uneseni u vaš lični telefonski imenik, prikazano je i ime pozivaoca.

Ako osoba koja vas zove ne dozvoljava prikaz svog broja, ekran pokazuje poruku **Zadržano**. Ako je dolazni poziv broj bez usluge CLI, prikazuje se poruka **Nepoznat**.

Javljanje na pozive

- Pritisnite **YES**.

Odbacivanje poziva

- Pritisnite **NO** ili,
- Dvaput pritisnite taster jačine (gore ili dole) sa strane telefona.

Na ekranu se pokazuje **Ton zauzeća**. Ako je to uključeno u njenu pretlatu, osoba koja pokušava da vas pozive

sada čuje ton zauzeća. Ako je uključena funkcija **preusmeravanja kad je telefon zauzet**, poziv se preusmerava na broj koji ste vi za to odredili. Pogledajte „*Preusmeravanje dolaznih poziva*“ na strani 71.

Šifriranje

Šifriranje je ugrađena funkcija koja vaše razgovore i poruke čini nerazumljivima u svrhu pružanja dodatne privatnosti.

Na ekranu se prikazuje znak uzvika što znači da mreža trenutno ne omogućava šifriranje.

U toku razgovora

Na ovom telefonu postoji nekoliko funkcija koje bi u toku razgovora mogle da vam posluže:

Promena jačine zvuka u slušalici

Jačinu slušanja za vreme razgovora možete prosto promeniti pritiskom bilo kojeg tastera jačine sa strane telefona.

Promena jačine zvuka u slušalici u toku razgovora

- Pritisnite **GORE** za pojačavanje jačine.
- Pritisnite **DOLE** za smanjivanje jačine.

Privremeno isključivanje mikrofona

Ako to želite, u toku razgovora možete da isključite mikrofona.

Da biste u toku razgovora privremeno isključili mikrofona

1. Pritisnite i zadržite taster **C**.
Bez tona, pojavljuje se na ekranu.
2. Da biste nastavili s razgovorom, oslobodite taster **C**.

Savet! *Umesto pritiskanja i držanja tastera C, poziv možete privremeno da prekinete i dalje ga zadržavajući na liniji (da ga ,zadržite').*

Da biste privremeno prekinuli (zadržali) poziv

1. Pritisnite **YES**.
Poziv zadržan, pojaviće se na ekranu.
2. Da biste nastavili s razgovorom, ponovo pritisnite **YES**.

Slanje tonkih signala

Ako telefon upotrebljavate za poslove s bankom ili rukovanje automatskom sekretaricom, morate da upotrebljavate kodove. Kodovi se šalju u vidu tonkih signala (nazivamo ih i DTMF tonovima ili tonovima na

dodir). S ovim mobilnim telefonom DTMF kodove možete da koristite za vreme razgovora. Pritiskanjem tastera s brojevima **0-9** i znakovima ***** i **#** u toku razgovora, te brojeve i znakove šaljete u vidu tonskih signala.

Savet! *U imenik možete da unesete i kodove, same ili s telefonskim brojem. Pogledajte „Usluge korišćenja telefona za poslovanje s bankom“ na strani 39. Međutim, to bi u slučaju krađe telefona moglo da bude rizično.*

Zabeleške

Ako za vreme razgovora želite da zabeležite neki telefonski broj, zabeleške možete da unosite na ekran telefona.

Da biste u toku poziva koristili funkciju zabeleški

- Pomoću tastera s brojevima unesite broj koji želite da pribeležite.

Kada završite razgovor, broj ostaje na ekranu ili, ako je uključena opcija **Pitati za smeštanje**, bićete upitani želite li da sačuvate broj u svom telefonskom imeniku. Broj takođe možete pronaći u **Dodavanje broja** na meniju **Imenik**.

Pogledajte „*Vaš lični telefonski imenik*“ na strani 32.

Dok unosite broj, osoba na drugom kraju linije čuje tonove. Ovi tonovi, ukoliko to želite, za vreme razgovora mogu i da se isključe. Pogledajte „*Isključivanje tonova*“ na strani 53.

Provera trajanja ili cene poziva

Za vreme razgovora, ekran obično prikazuje trajanje razgovora u minutima i sekundama. Zavisno od vaše pretplate, možete umesto toga da vidite cenu razgovora.

Napomena! *Ovo nije moguće kod svih mreža i sa svim vrstama SIM pretplata. Pogledajte „Praćenje vremena trajanja/cene poziva“ na strani 95.*

Minutni podsetnik

Ako uključite minutni podsetnik, na svaki minut proveden u razgovor bićete podsećeni zvučnim signalom (bipom).

Pogledajte „*Minutni podsjetnik*“ na strani 52.

Više poziva na liniji u isto vreme



Sa ovim telefonom u isto vreme na liniji možete da imate više poziva. Razgovor u toku možete privremeno da prekinete (zadržite) da biste odgovorili na drugi poziv ili pozvali neki drugi broj. Možete da oformite i grupne telefonske razgovore (konferencije) s maksimalno pet osoba. Pogledajte „*Više od jednog poziva na liniji u isto vreme*“ na strani 85.

Not for Commercial Use
Ericsson Mobile Communication AB



Korišćenje sistema menija

Sve radnje koje ovaj telefon može da obavlja unete su u sistem menija.





Meniji se koriste uvek kada želite da promenite bilo šta u načinu na koji vam je telefon podešen (npr. način oglašavanja zvona). Oni vam pomažu da mogućnosti svoga telefona iskoristite do maksimuma: da podesite zvono časovnika, šaljete i primete pisane poruke, smestite u memoriju važne brojeve telefona itd.















Meniji su povezani u lanac kroz koji se kreće (lista) pritiskanjem tastera sa stralicama  i  ili korišćenjem prečica. Svaki meni sadrži listu mogućih izbora (opcija). U nekim od njih postoje i pod-meniji s dodatnim mogućnostima izbora.








Informacije na ekranu

Menije otvarate pritiskanjem  ili . Simbole za svaki od menija možete da vidite u gornjem delu ekrana. Pored ovih, postoje i simboli koji se pojavljuju u pod-menijima. Oni ukazuju na propuštene pozive, tekstove za pomoć, govorne oznake itd.

Simboli i oznake koji se pojavljuju na ekranu prikazani su i objašnjeni u sledećoj tabeli:



Simbol:	Naziv:	Objašnjenje:
	Meni 'Tel. imenik'	Vaš lični telefonski imenik.
	Meni 'Poruke'	Za pisane i govorne poruke.
	Meni 'Poziv info'	Informacije o dužini trajanja i ceni poziva.
	Meni 'Podešavanje'	Lični način podešenosti i posebna zbirna podešenja.

Simbol:	Naziv:	Objašnjenje:
	Meni ‚Dodaci‘	Igre, sat sa zvonom (budilnik) i ostali dodaci.
	Meni ‚Upravlj. poz.‘	Način postupanja s tekućim pozivima.
	Meni ‚Moje prečice‘	Izbor najviše korišćenih funkcija.
	Indikator tekućeg poziva	Na liniji imate neki poziv.
	Indikator propuštenih poziva	Označava izgubljeni poziv na listi poziva, listi izgubljenih poziva i u standby načinu rada.
	Indikator prihvaćenih poziva	Pojavljuje se na listi uz pozive na koje ste odgovorili.
	Indikator biranog broja	Stoji na listi uz birani broj.
	Indikator memorije telefona	Pokazuje da je neki podatak u telefonskom imeniku sačuvan u memoriji telefona.
	Indikator grupe	Pokazuje koji se podaci u telefonskom imeniku odnose na grupu.
	Indikator nepročitanih poruka	Pokazuje da pisana poruka uz koju stoji još nije pročitana.
	Nepreslušana govorna pošta	Pokazuje da neku govornu poruku još niste preslušali.
	Indikator traženja u telefonskom imeniku	Pokazuje da telefonski imenik možete da otvorite pritiskom na U .
	Indikator memorije SIM-a	Pokazuje da su podaci u imeniku uz koje stoji sačuvani u memoriji SIM kartice.
	Indikator govorne oznake u telefonu	Pokazuje da je govorna oznaka za neki podatak snimljena samo u telefonski imenik.

Simbol:	Naziv:	Objašnjenje:
	Indikator govorne oznake u automobilu	Pokazuje da je govorna oznaka uz koju stoji snimljena za automobilsku opremu za upotrebu telefona bez ručnog držanja („handsfri“ opremu).
	Indikator govorne oznake na telefonu i u automobilu	Ukazuje da je govorna oznaka uz podatke uz koje stoji snimljena i za telefon i za automobilsku „handsfri“ opremu.
	Indikator mreže s prvenstvom	Pokazuje da neka mreža ima prednost pri izboru i da možete da je koristite.
	Indikator zabranjene mreže	Pokazuje da je neka mreža zabranjena i da ne možete da je koristite.
	Indikator domaće mreže	Označava da se nalazite u domaćem području. Ne pojavljuje se u svim mrežama.
	Indikator teksta pomoći	Oznaka za tekst pomoći.
	Indikator zaključavanja.	Pokazuje da je uspostavljeno zaključavanje SIM kartice ili telefona.

Kretanje po sistemu menija

Kroz menije možete da se krećete na dva načina:

- listanjem pomoću  ili 
- korišćenjem prečica

Listanje menija pomoću **U** ili **D**

Pritisnite... da...

U	menije i funkcije listate ulevo ili prema gore.
D	menije i funkcije listate udesno ili prema dole.
YES	odaberete meni, pod-meni ili neki od načina podešenosti.
NO	se vratite za jedan nivo u sistemu menija ili trenutni način podešenosti ostavite nepromenjenim. Ako pritisak na taster produžite, vraćate se u modus 'spreman'.
C	izbrišete neke podatke s liste.

Napomena! Za informacije o unošenju slova pogledajte „Unošenje slova“ na strani 33.

Savet! Pošto uđete u sistem menija, umesto da uzastopno pritisnete tastere **U** ili **D**, možete da pritisnete i da zadržite taster **U** ili **D** odnosno da pritisnete i da zadržite neki od tastera jačine, sve dok ne dodete do željenog menija ili podmenija.

Upotreba prečica

Brži način kretanja kroz menije je korišćenjem prečica. Da biste otvorili željeni meni ili pod-meni, samo pritisnite njegov broj (s tim što prvo pritiskanjem **U** ili **D** morate da uđete u sistem menija). Da se vratite u modus 'spreman', pritisnite i zadržite taster **NO**, kao i obično.

Savet! Brži način za ulaz u funkciju 'pronađi i pozovi' je pritiskom i zadržavanjem **D**. Brži način za ulaz u prvi podmeni menija 'Moje prečice' je pritiskom i zadržavanjem tastera **U**.

Napomena! Kako mnoge od njih zavise od mreže i oblika pretplate, na menijima vašeg telefona možda nisu ponudene sve mogućnosti navedene u ovom priručniku.

Kako da tumačite navedena uputstva

Kako brojevi prečica zavise od mreža i oblika pretplate, oni kod raznih telefona moguda budu različiti. Iz tog razloga u uputstvima u ovom priručniku za opis funkcija i podešenja koristimo tastere \cup i \downarrow .

Sledeća uputstva govore vam o tome kako postaviti zvuk tastera na 'Ton'.

Da biste podesili zvuk tastera

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Zvuk tastera, YES**.
2. Odaberite **Ton**.

Navedeno uputstvo znači sledeće:

1. Iz modusa 'spreman' uz pomoć tastera \downarrow ili \cup listajte do menija **Podešavanje**.



2. Pritisnite **YES** da biste taj meni odabrali.

Sada ste otvorili meni **Podešavanje**. Ime odabranog menija pojavljuje se u vrhu ekrana (**Podešenja**).



3. Pritisnite **YES** da odaberete pod-meni **Zvukovi i znak.**

(Kako je ovo prvi pod-meni u glavnom meniju **Podešenja**, listanje pomoću tastera \cup ili \downarrow u ovom slučaju nije potrebno).



4. Pritiskanjem \downarrow ili \cup listajte do pod-menija **Zvuk tastera**.

Pritisnite **YES** da taj meni odaberete.

5. Pritiskanjem \downarrow ili \cup listajte do **Ton**.

Pritisnite **YES** da odaberete mogućnost **Ton**.

Sada ste zvuk tastera podesili na 'Ton'.

Da biste se vratili u modus 'spreman', pritisnite taster **NO**.



Kada koristite prečice, gore navedeno uputstvo znači da treba da postupite na sledeći način:

Da biste podesili zvuk tastera

1. Pritisnite **C** ili **U** da biste otvorili sistem menija.
2. Pritisnite **4** da odaberete meni **Podešenja**.
3. Pritisnite **1** da biste odabrali pod-meni **Zvukovi i znak**.
4. Pritisnite **5** da odaberete pod-meni **Zvuk tastera**.
5. Odaberite **Ton**.

Tekst na ekranu

Kad se krećete po sistemu menija, ekran se menja. Kretanje kroz menije biće vam olakšano ako znate:

- Crni uokvireni tekst u vrhu ekrana pokazuje koji ste meni odabrali.
- Da svetli tekstovi na crnoj podlozi pokazuju gde se u sistemu menija trenutno nalazite. Da pritiskom tastera **YES** ulazite u ovaj meni ili odabirete ovaj način podešavanja.
- Sivi tekst označava funkciju koja je privremeno nedostupna, na primer zbog tipa vaše pretplate ili zbog neke opcije koja nije uključena.
- Kvačica označava trenutni način podešenosti ili nešto što ste odabrali.
- Popunjeno dugme pokazuje šta je trenutno odabrano.



Napomena! Kad telefon ne koristite za pozive, tekstovi svih pod-menija u meniju ,Upravl. poz.' su sivi. Uprkos tome, za vreme poziva one su prikazane crnim tekstom

Moje prečice

Funkcije koje smatrate najkorisnijim možete da smestite u meni **Moje prečice**. Na ovaj način, možete brzo i jednostavno doći do opcija koje najčešće upotrebljavate.

Kad tek kupite telefon, u meniju **Moje prečice** će možda da bude i nešto što ne koristite. To možete da izbrišete. U **Moje prečice**, pored toga, možete da dodajete i razne funkcije i opcije iz drugih menija.

Da biste neko podešenje uneli u meni 'Moje prečice'

1. Listajte do **Moje prečice**, **YES**, **Izmeniti prečice**, **YES**.
2. Na listi odaberite šta želite da dodate pritiskom na *.
3. Unesite broj mesta na koje novi meni želite da unesete.
4. Pritisnite **YES**.

Ako želite da dodate još neko podešenje, ponovite postupke navedene u tačkama 2 i 3.

Da biste neko podešenje isključili iz menija **Moje prečice**, ponovite postupke navedene u tačkama 1 i 2.

5. Pritisnite **YES** za izlazak iz liste.

Savet! *Brži način za ulaz u prvi podmeni menija 'Moje prečice' je pritiskom i zadržavanjem tastera **U**.*

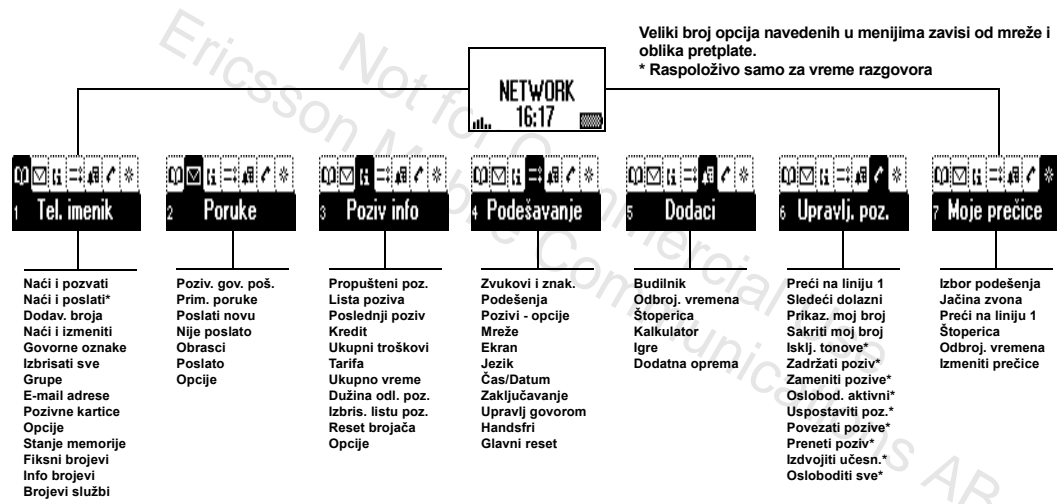
Funkcije pomoći

Da bi vam pomogao pri korišćenju funkcija i opcija menija, vaš telefon uključuje 'pop-up' tekstove pomoći koji objašnjavaju podmenije.

Kada kupite telefon, ovi tekstovi pomoći su postavljeni na **On** ali uvek možete da ih isključite.

Uključivanje i isključivanje tekstova pomoći

1. Pomerite se do **Podešavanje**, **YES**, **Prikaz**, **YES**, **Funkcije pomoći**, **YES**, **Pomoć menija**, **YES**.
2. Izaberite **Uključiti** ili **Isključiti**.



Vaš lični telefonski imenik

Unošenjem brojeva telefona i njima odgovarajućih imena (telefonskih podataka) u memoriju možete da napravite svoj lični telefonski imenik. Najjednostavniji način pozivanja je prizivanjem brojeva ili njima pridruženih imena smeštenih u lični imenik.

Pravljenje ličnog telefonskog imenika

Pravljenju ličnog telefonskog imenika možete da pristupite tek kad se upoznate s nekoliko za to potrebnih osnova. Morate da se upoznate sa memorijama, načinom unošenja brojeva s međunarodnim znakom (+) i načinom unošenja slova.

Memorije telefonskog imenika

Brojeve telefona možete da smestite u:

- memoriju kartice na SIM kartici
- memoriju telefona

Telefonski podaci prvo se smeštaju na mesta u memoriji SIM kartice. Broj mesta u memoriji zavisi od SIM kartice.

Unošenje brojeva u memoriju kartice omogućava njihovo korišćenje čak i kada promenite telefon, tj. kad svoju SIM-karticu uključite u neki drugi telefon.

Ako brojeve unesete u memoriju telefona, možete da ih koristite uvek kad upotrebljavate svoj telefon, čak i ako promenite SIM-karticu. Memorija telefona sadrži 99 mesta. Telefonski podaci se u nju smeštaju kad se sva mesta na SIM-kartici popune.

Međunarodni brojevi

Ako telefon nameravate da koristite i u inostranstvu, dobro bi bilo da sve brojeve u memoriju smestite kao

međunarodne, tj. sa znakom (+). Ovaj znak automatski zamenjuje međunarodni prefiks zemlje iz koje pozivate. Iza znaka plus unesite pozivne brojeve države i grada i telefonski broj.

Unošenje međunarodnog telefonskog broja

- Pritisnite i zadržite **0** da biste uneli znak **+**.
Izostavite nulu na početku pozivnog broja grada.

Unošenje slova

Slova možete uneti kad upotrebljavate telefonski imenik i kad sastavljate kratku poruku (SMS). Pogledajte „Tekstualne poruke“ na strani 58.

Da biste uneli neko slovo, pritisćite taster **1–9, 0** ili **#**, sve dok se odgovarajuće slovo ne pojavi na ekranu.

Pritisnite...	da biste dobili...
1	Razmak - ? ! , . : ; " ' < = > () 1
2	A B C Ä Å Æ à Ç 2 Γ
3	D E F è É 3 Δ Φ
4	G H I i 4
5	J K L 5 Λ
6	M N O Ñ Ö Ø ò 6
7	P Q R S ß 7 Π Σ
8	T U V Ü ù 8
9	W X Y Z 9
0	+ & @ / # % \$ £ ¥ § ζ ι 0 Θ Ξ Ψ Ω
#	# * ␣

Primer:

- Da biste uneli **,A'**, jednom pritisnite **2**.
- Za unos **,B'**, brzo dvaput pritisnite **2**.
- Za unos malih slova, unesite slovo, na primer **,A'** i posle toga pritisnite *****. Pojaviće se malo **,a'**. Sada se

pojavljaju samo mala slova, sve dok ponovo ne pritisnete *.

- Za unos broja, pritisnite i zadržite bilo koji numerički taster.
- Za brisanje slova i brojki, pritisnite taster **C**.

Tastere jačine možete koristiti i kao prečice za izvesna slova:

- Da bi upisali ,**B**⁺, pritisnite gornji taster jačine i pritisnite **2**.
- Da bi upisali ,**C**⁺, pritisnite donji taster jačine i pritisnite **2**.

Savet! *Neku drugu azbuku možete da izaberete pritiskom i zadržavanjem tastera #.*

Smeštanje broja u memoriju zajedno s imenom

Uz svaki broj koji smestite u memoriju stoji i broj mesta na kome je sačuvan. Da biste se lakše snašli, uz brojeve možete da unesete i odgovarajuća imena.

Da biste s brojem uneli ime

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Dodav. broja, YES**.
Pojavljuje se lista brojeva koji se koriste ali nisu sačuvani.
2. Odaberite **Dodati novo?** ili bilo koji od brojeva s liste pritiskanjem tastera **YES**.
3. Unesite broj koji želite da unesete u memoriju (zajedno sa znakom ,**+**⁺ i pozivnim brojem države).
4. Unesite ime koje broju želite da pridružite i pritisnite **YES**.
5. Sad vam se pružaju tri mogućnosti:
 - Da broj smestite na prvo predloženo slobodno mesto, pritisnite **YES**.



- Za smeštanje broja na neko drugo mesto, pritisnite **C** za brisanje broja pozicije i pritisnite **YES**.
- Za smeštanje broja u memoriju telefona, morate da znate koliko pozicija ima na vašoj SIM kartici. To možete proveriti u **Status memorije** na meniju **Imenik**. Ako, na primer, ima 200 pozicija na vašoj SIM kartici, možete uneti broj pozicije 201 za smeštanje broja u memoriju telefona.

Ako ste uključili Biranje govorom postavlja vam se pitanje da li želite da dodate govornu oznaku za unos u vašem telefonskom imeniku. Pogledajte „*Upravljanje govorom*“ na strani 100.

Upit za smeštanje

Ako želite da vam se postavlja upit o smeštanju bilo kog pozvanog ili odgovorenog broja koji nije već sačuvan u vašem telefonskom imeniku, možete da uključite opciju Upit za smeštanje.

Uključivanje ili isključivanje funkcije Upit za smeštanje

1. Pomerite se do **Podešavanje, YES, Prikaz, YES, Funkcije pomoci, YES, Upit za smeštanje, YES**.
2. Izaberite **Uključiti** ili **Isključiti**.

Napomena! *Vaša pretplata mora da podržava uslugu Identifikacije pozivajuće linije (CLI).*

Pozivanje broja unetog u telefonski imenik

Broj može da se poziva po nazivu koji ste mu pridružili ili po mestu u memoriji na koje je smešten.

Redosled traženja imena i brojeva zavisi od načina ređanja podataka u imeniku - po imenu ili po broju mesta.

Da biste izabrali način ređanja podataka

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Opcije, YES, Redosled, YES**.
2. Odaberite željeni redosled.

Da biste pozvali broj iz telefonskog imenika

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Naći i pozvati, YES.**



2. Unesite broj mesta ili ime (ili nekoliko početnih slova imena) sačuvano uz broj koji želite da pozovete.

3. Pritisnite **YES**.

Ako ime koje se pojavi na ekranu nije ono koje želite da pozovete, pritisćite **U** ili **Cl** dok ne dodete do tačnog imena i broja.

4. Pritisnite **YES** da taj broj pozovete.

Savet! Brži način za ulaz u funkciju 'pronađi i pozovi' je pritiskom i zadržavanjem **Cl.**

Prečice do podataka u imeniku

Za vreme standby načina rada, stavku možete pronaći:

- unošenjem broja pozicije i posle toga **#**.
- pritiskom i zadržavanjem jednog od tastera **2-9** za pronalaženje stavke koja počinje zadatim slovom.
Na primer, pritisak i zadržavanje tastera **2** dovodi vas do prve stavke koja počinje slovom 'A' (ili najbližeg sledećeg slova).

Jednom kada ste u listi stavki telefonskog imenika, možete koristiti **U** ili **Cl** da se pomerate kroz pozicije, odnosno možete uneti broj pozicije ili slovo za pomak do određene stavke.

Brzo biranje brojeva

Brojeve koje ste u memoriji sačuvali na mestima 1-9 možete da pozivate unošenjem odgovarajućeg broja mesta i zatim pritiskanjem tastera **YES**.

Primer:

1. Unesite broj **3**.
2. Pritisnite **YES** i taj broj se poziva.

Ažuriranje telefonskog imenika

Ponekad se ukaže potreba za menjanjem imena ili brojeva iz imenika. Takođe možete poželeti da promenite broj pozicije za neku stavku.

Menjanje broja iz telefonskog imenika

Pronađite podatke u imeniku koje želite da izmenite. Za to možete da koristite mesto podatka ili njegovo ime.

Pogledajte „*Smeštanje broja u memoriju zajedno s imenom*“ na strani 34.

Izmena podataka u imeniku

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Naći i izmeniti, YES**.
2. Unesite broj mesta ili naziv stavke koji želite da promenite.
Pritisnite **YES**.
Ako ime koje vidite na ekranu nije ono koje ste tražili, pritišćite **U** ili **D** dok ne dodete do tačnog imena i broja.
3. Pritisnite **YES** da te podatke odaberete.
4. Odaberite **Izmeniti**.
5. Izmenite broj i pritisnite **YES**.
Za pomeranje ulevo i udesno služe tasteri **U** ili **D**.
Za brisanje koristite taster **C**.
6. Izmenite ime i pritisnite **YES**.
7. Izmenite broj mesta i pritisnite **YES**.

Zaštita od nenamernog prebrisavanja

Ako neki broj pokušate da smestite na mesto već popunjeno nekim drugim brojem, na ekranu se, zajedno s imenom sačuvanim na tom mestu, pojavljuje pitanje

Prebrisati?. Tada možete da odaberete:


Da novi broj smestite na odabrano mesto,

- pritisnite **YES** i stari broj biva zamenjen novim.

Da novi broj smestite na neko drugo mesto,

1. pritisnite **NO** i
2. unesite broj novog mesta.
3. Pritisnite **YES** i broj će biti smešten na novo mesto koje ste odabrali.

Kad se memorija kartice popuni

Kad se sva mesta na SIM kartici popune, pored broja mesta se pojavljuje odgovarajući slikovni znak  (pogledajte prikaz na margini). Svi podaci koje odsada unesete smeštaće se u memoriju telefona.

Ako se popune i mesta u memoriji telefona, moraćete da izbrišete neki od starih brojeva. Da biste izbrisali neki stari broj, unesite broj njim zauzetog mesta i pritisnite **YES**.

Brisanje telefonskog podatka iz memorije

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Naći i izmeniti, YES**.
2. Unesite mesto ili naziv za broj koji želite da izbrišete (zavisno od toga da li ste podatke u memoriji poredali po mestu ili po imenu). Pritisnite **YES**.
3. Pritisnite **YES**.
4. Odaberite **Izbrisati**.
5. Pritisnite **YES** da biste potvrdili da želite da se taj broj izbriše.

Da biste izbrisali sve podatke sačuvane u memoriji telefona

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Izbrisati sve, YES**.
2. Na ekranu se pojavljuje pitanje **Izbrisati sve iz memorije tel.?**. Pritisnite **YES**.
3. Unesite kod za zaključavanje telefona (**0000** ili neki drugi, koji ste sami izabrali). Svi podaci iz memorije telefona su izbrisani.

Usluge korišćenja telefona za poslovanje s bankom

Ako upotrebljavate telefonsko bankarstvo, broj telefona vaše banke možete da sačuvate zajedno sa ličnim kodovima ili možete da sačuvate samo kodove. Treba da dodate pauzu (p) između broja telefona i kodova. Pauzu unosite pritiskom i zadržavanjem tastera *. Obično se posle svakog koda zahteva #. Nekada se zahteva i pauza. Raspitajte se u svojoj banci ako niste sigurni kako da koristite # i pauzu (p).

Napomena! Čuvanje vaših kodova u telefonu može da bude rizično u slučaju krađe.

Memorisanje broja zajedno s brojem računa i bezbednosnim kodom

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Dodav. broja, YES, Dodati novi?, YES**.
2. Posle unošenja broja, pritisnite i držite taster * dok se na ekranu ne pojavi p.
3. Unesite kod, novi prekid # (ako je to potrebno), novi kod itd.
4. Unesite ime koje broju i kodu želite da pridružite i pritisnite **YES**.
5. Pritisnite **YES** da unete podatke sačuvate.
Ako želite da broj sačuvate na poziciji različitoj od one koja je predložena, pogledajte „Smeštanje broja u memoriju zajedno s imenom“ na strani 34.

Za pozive u kojim koristite kodove u vidu tonskih signala, postupite na način opisan u „Pozivanje broja unetog u telefonski imenik“ na strani 35. U ovim pozivima telefon prvo bira broj. Kad se na poziv odgovori, telefon šalje kod. Ako umetnete novi prekid ili kod, telefon ponovo čeka, zatim šalje novi kod itd.

Čuvanje samo kodova

1. Pomerite se do **Imenik, YES, Dodaj broj, YES, Dodati novi?, YES**.
2. Upišite kod, posle toga **#** i pauzu ako treba, posle toga sledeći kod i tako redom.
3. Pritisnite **YES**.
4. Upišite ime koje želite da pridružite vašim kodovima i pritisnite **YES**.
5. Pritisnite **YES** za smeštanje.

Za vreme razgovora, ove kodove možete da pozovete iz telefonskog imenika i da ih pošaljete.

Slanje kodova za vreme razgovora

1. Pomerite se do **Imenik, YES, Pronađi i pošalji, YES**.
2. Upišite naziv (ili samo prvo slovo) ili broj mesta vaših kodova i pritisnite **YES**.
3. Pritisnite **YES** za slanje kodova.

Grupe

Telefon vam omogućava stvaranje grupa stavki u telefonskom imeniku. Time se omogućuje istovremeno slanje pisanih poruka na nekoliko brojeva. Pogledajte „*Tekstualne poruke*“ na strani 58.

Da biste oformili novu grupu

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Grupe, YES, Dodati novi?, YES**.
2. Unesite ime nove grupe i pritisnite **YES**.
3. Listajte do **Dodati člana?, YES**.
4. Odaberite željeni podatak iz svog telefonskog imenika.
5. Novi član se dodaje tako što na pitanje **Dodati novi?** odgovorite pritiskom na **YES**.

Dodavanje novog člana postojećoj grupi

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Grupe, YES**.
2. Odaberite grupu u koju želite da unesete izmenu.
3. Listajte do **Izmeniti, YES, Dodati novi?, YES**.

4. Odaberite odgovarajuće podatke u svom telefonskom imeniku.

Brisanje nekog člana grupe

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Grupe, YES**.
2. Odaberite grupu u koju unosite izmenu.
3. Odaberite **Izmeniti**.
4. Listajte do broja koji želite da izbrišete i pritisnite **C**.
5. Pritisnite **YES** da potvrdite da želite da izbrišete taj broj.

Brisanje grupe

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Grupe, YES**.
2. Odaberite grupu koju želite da izbrišete.
3. Odaberite **Izbrisati**.
4. Pritisnite **YES** i grupa se briše.

E-mail adrese

Možete da sačuvate i e-mail adrese, za slučajeve kad pisane poruke želite da pošaljete u vidu e-maila. *Pogledajte „Tekstualne poruke“* na strani 58. Možete da sačuvate 10 adresa elektronske pošte. Svaka može da ima do 60 znakova.

Memorisanje adrese e-maila

1. Listajte do menija **Tel. imenik, YES, E-mail adrese, YES, Dodati novi?, YES**.
2. Unesite e-mail adresu i pritisnite **YES**.
3. Unesite ime i pritisnite **YES**.

Savet! Do znaka @ se dolazi pritiskom na taster 0 triput.

Izmena e-mail adrese

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, E-mail adrese, YES**.
2. Odaberite podatke koje želite da izmenite.
3. Izaberite **Izmeniti**.
4. Izmenite e-mail adresu i pritisnite **YES**.
5. Unesite ime i pritisnite **YES**.

Brisanje E-mail adrese

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, E-mail adrese, YES**.
2. Odaberite podatke koje želite da izbrisete.
3. Odaberite **Izbrisati**.
4. Pritisnite **YES** da potvrdite da te podatke želite da izbrisete.

Proveravanje stanja memorije

Funkcija iz menija „Telefonski imenik“ **Stanje memorije** omogućava proveravanje broja preostalih mesta u memorijama.

Proveravanje stanja raznih memorija telefonskog imenika

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Stanje memorije, YES**.
2. Kroz listu se krećete pomoću tastera **U** ili **D**.

Korišćenje liste poziva




„Lista poziva“ je, zapravo, evidencija o telefonskim brojevima u kojoj se čuvaju podaci (vreme, datum, telefonski broj i ime) o poslednjih 30 dolaznih i odlaznih poziva. Kada broj evidentiranih poziva pređe 30, najstariji poziv se briše.

Koji se pozivi memorišu

Telefon uvek memoriše brojeve koje ste vi pozivali. Ako ste pretplaćeni na usluge identifikacije linije dolaznih poziva i ako vam ga mreža preko koje je poziv upućen šalje, u **Listi poziva** možete da nađete i brojeve (i imena, ako su i ona unesena u imenik) s kojih su vam upućeni pozivi na koje ste odgovorili i koje ste propustili. Ako je prikaz broja s kog je dolazni poziv upućen zabranjen, na ekranu piše **Privatno**. Možete da pozivate bilo koji broj sačuvan na **Listi poziva**. Ako je dolazni poziv broj bez usluge CLI, prikazuje se **Nepoznat**.



Na listi poziva čuvaju se:

-  Oznaka za birane brojeve
-  Oznaka za prihvaćene pozive
-  Oznaka za propuštene pozive

Svi pozivi sačuvani su zajedno, po vremenskom redosledu. Poslednji odlazni poziv čuva se na prvom mestu. Ako se neki broj pozivao više puta, poslednji poziv zamenjuje prethodne. Uz pozive koje proverite u roku od 24 časa prikazano je vreme. Kod poziva starijih od 24 časa vreme se zamenjuje datumom.

Napomena! *Ako promenite SIM karticu ili isključite listu poziva, brojevi s liste poziva se brišu. Međutim, brojevi koje ste vi birali i dalje ostaju u memoriji SIM kartice.*

Pozivanje broja s liste poziva

1. Listajte do **Poziv info, YES, Lista poziva, YES**.
2. Listajte do broja koji želite da pozovete i pritisnite **YES**.

Savet! *Da biste Listu poziva otvorili direktno, pritisnite YES.*

Da biste izbrisali broj s liste propuštenih poziva

1. Listajte do **Poziv info, YES, Lista poziva, YES**.
2. Listajte do broja koji želite da izbrišete i pritisnite **C**.
3. Na ekranu se pojavljuje pitanje **Izbrisati?**
4. Pritisnite **YES** i broj se briše.

Brisanje svih brojeva s liste poziva

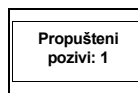
1. Listajte do **Poziv info, YES, Izbris. listu poz., YES**.
Na ekranu se pojavljuje pitanje **Lista poziva Brisati?**
2. Pritisnite **YES** i svi brojevi s liste se brišu.

Uključivanje i isključivanje liste poziva

1. Listajte do **Poziv info, YES, Opcije, YES, Aktiv. liste poz., YES**.
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.
Ako odaberete **Isključeno**, na ekranu se pojavljuje pitanje **Lista poziva Brisati?**
3. Pritisnite **YES** da biste izbrisali podatke s liste poziva.

Propušteni pozivi

Ako propustite neki poziv, na ekranu u modusu 'spreman' može da se vidi poruka **Propušteni pozivi: 1**. Broj **1** pokazuje koliko je poziva propušteno.



1. Pritisnite **YES** da biste na ekranu dobili podatke o propuštenim pozivima.
2. Ako želite da pozovete neki broj s liste propuštenih poziva, zaustavite se na njemu i pritisnite **YES**.

Napomena! Listu propuštenih poziva možete da nadete i u meniju ,Poziv info'. Propušteni pozivi čuvaju se i na listi poziva. Da bi bili u mogućnosti da vidite imate li izgubljenih poziva, lista poziva mora da bude uključena.

Prikaz i sakrivanje sopstvenog broja

Neki operateri nude oblike pretplate u kojim je standardno sakrivanje broja. U svakom pojedinačnom pozivu možete da izaberete da svoj broj prikažete ili da ga sakrijete, pod uslovom da vam je u pretplatu uključena usluga Zabrane identifikacije linije poziva.

Da biste u nekom pozivu sakrili svoj broj

1. Unesite broj telefona koji želite da pozovete.
2. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Sakriti moj broj, YES.**
3. Pritisnite **YES** da biste taj broj pozvali.

Da biste u nekom pozivu prikazali svoj broj

1. Unesite broj telefona koji želite da pozovete.
2. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Prikaz. moj broj, YES.**
3. Pritisnite **YES** da biste taj broj pozvali.

Usluge govorne pošte

Napomena! *Raspoloživost ovih usluga zavisi od pretplatničkog ugovora i operatera mreže.*

Usluga automatske sekretarice na mreži omogućava osobama koje vas pozivaju da ostave poruku kad vi niste u mogućnosti da se javite na poziv. Zavisno od operatera mreže, načini obaveštavanja o prijemu govorne poruke mogu da budu različiti.

Neki operateri o tome obaveštavaju slanjem posebnog znaka **Govorne pošte**. U tom slučaju na ekranu se pojavljuje slikovni znak za govornu poštu.

Međutim, većina operatera o tome obaveštava slanjem pisane poruke (SMS) u kojoj se od vas, na primer, traži da nazovete svoju službu za govornu poštu. Za dodatne informacije o primanju i čitanju pisanih poruka pogledajte „Primanje poruka“ na strani 64.

Napomena! *Više o vašoj službi govorne pošte potražite u informacijama koje ste dobili od svog operatera mreže.*

Komuniciranje s vasom službom za govornu poštu

Ako želite da olakšate vezu svog telefona sa službom za govornu poštu, njen broj možete da unesete u memoriju. Taj broj možete da nadete u informacijama koje ste dobili od operatera mreže.

Da biste broj svoje govorne pošte uneli u memoriju

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Br. gov. pošte, YES**.
2. Unesite broj svoje govorne pošte i pritisnite **YES**.

Napomena! *Broj vaše službe za govornu poštu je možda drugačiji kad službu pozivate s mreže koja nije vaša domaća.*

Pozivanje svoje govorne pošte

Kad primite govornu poštu, čuje se odgovarajući zvučni znak i na ekranu se pojavljuje poruka **Nova gov. por.** (samo ako primate poseban znak za govornu poštu). Ako govornu poštu želite da preslušate odmah, pritisnite **YES** da biste pozvali službu govorne pošte.

Ako pritisnete **NO**, poziv govornoj pošti i preslušavanje poruka možete da odložite za kasnije.

Pozivanje govorne pošte

- Listajte do **Poruke, YES, Poziv. gov. poš., YES**.

Savet! Broj govorne pošte možete da pozivate i pritiskanjem i zadržavanjem tastera **1** iz modusa *„spreman“*.

Menjanje broja i signala

Menjanje broja govorne pošte

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Br. gov. pošte, YES**.
2. Pritisnite i zadržite **C** da biste izbrisali sadašnji broj.
3. Unesite novi broj govorne pošte i pritisnite **YES**.

Da biste promenili znak obaveštenja o prijemu poruke

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Poruka!, YES**.
2. Odaberite željeni signal.

Savet! *Ako se pretplatite na usluge korišćenja dvema linijama, za svaku liniju možete da imate poseban broj govorne pošte. Za te dve linije možete da odaberete i različita podešenja. Telefon, na primer, možete da podesite tako da se svi pozivi s „Linije 1“ preusmeravaju na govornu poštu, a svi pozivi upućenu na „Liniju 2“ prihvataju.*

Dodatne informacije o uslugama govorne pošte možete da nađete u uputstvu za korišćenje koje ste dobili od svog operatera mreže.

Prilagođavanje telefona ličnim potrebama

Nečujno

Telefon možete da podesite tako da se svi signali osim zvona sata i uređaja za odbrojavanje vremena isključe.

Da biste telefon podesili na „Nečujno“

1. Pritisnite taster **C** u modusu „spreman“.
2. Izaberite **Tiho uključivanje**.

U modusu „spreman“ pojavljuje se slikovni znak.

Da biste ovo poništili, ponovite potupak iz tačke 1 i pritisnite **YES** na **Isključiti nečujno?**.

Jačina zvona

Zvono možete da podesite na jednu od šest jačina.

Ako odaberete prvu jačinu, prilikom prijema poziva telefon samo dva puta škljocne. Zvono može i da se potpuno isključi (0). U modusu „spreman“ pojavljuje se slikovni znak.

Podešavanje jačine zvona

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak, YES, Jačina zvona, YES**.

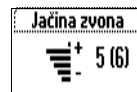
Na ekranu se pojavljuje jačina zvona.

2. Pritišćite **U** za pojačavanje, a **C** za utišavanje zvona.

Dok ga pojačavate, zvono se po jednom oglašava jačinama na koje ga pri tom podešavate.

3. Pritisnite **YES** da neku odabranu jačinu zadržite.

Savet! *Upotrebite tastere za jačinu sa strane telefona za nečujnu promenu jačine zvona.*



Postepeno pojačavanje zvona

Možete da odaberete i postepeno pojačavanje zvona od najtišeg do najglasnijeg - **Postepeno pojačavanje zvona**.

Podешavanje postepenog pojačavanja zvona

1. Listajte do **Podешavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Post. poj. zvona, YES**.
2. Odaberite **Uključeno**.

Jačina zvuka zvona može da se podešava samo kad je **Postepeno pojačavanje zvona Isključeno**.

Napomena! *Ako zvono podesite tako da se nikako ne čuje (,nečujno'), ne čuje se ni njegovo postepeno pojačavanje.*

Vrste zvona

Možete da odaberete bilo koji način oglašavanja zvona s ponuđene liste zvukova i melodija. Možete i da komponujete do četiri nove melodije. Note se unose tasterima na brojčaniku. *Pogledajte „Komponovanje načina oglašavanja zvona“ na strani 50.*

Da biste odabrali vrstu zvona

1. Listajte do **Podешavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vrste zvona, YES, Gov. pozivi, YES**.
2. Odaberite željenu vrstu zvona.

Savet! *Ako ne želite da ometate druge osobe, upotrebljavajte tastere jačine sa strane telefona za tiho podešavanje.*

Različita zvona za liniju 1 i liniju 2

Ako se pretplatite na usluge dveju linija, za svaku od njih možete da odaberete različito zvono. Umesto **Govor**, ekran tad pokazuje **L1** ili **L2**.

Različita zvona za govor, podatke i faks

Ako je u okviru vaše SIM pretplate moguće primanje i slanje faksa i podataka, telefon možete da podesite da različito zvoni za svaku od ovih vrsta poziva.

Različita ,lična' zvana za pojedine osobe

Ako su vam u pretplatu uključene usluge identifikacije dolaznih poziva, možete da pridružite posebna lična zvana brojevima najviše deset osoba čije pozive primete. Tako, na primer, možete da odaberete da se zvono oglašava na jedan način kad vas poziva neki drug, a na drugi na poziv kolege s posla.

Lična zvana oglašavaju se kad se poslednjih sedam cifara pozivaočevog broja podudara s brojem koji ste za njega odredili.

U telefonski broj možete da uključite i **upitnike (?)**. Na primjer, 012345?? znači da će svi pozivi s brojeva iz intervala 012345000 do 012345999 da imaju isto lično zvono. Upitnik se unosi pritiskanjem i zadržavanjem znaka #.

Da biste uneli broj i lično zvono koje mu pridružujete

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vrste zvona, YES, Lična zvana, YES, Dodati novo?, YES**.
2. Unesite broj osobe koja vas poziva i pritisnite **YES**.
Ovaj broj možete da prizovete i iz telefonskog imenika pritiskom na U .
3. Odaberite vrstu ličnog zvona.

Brisanje broja s kog ste pozivani

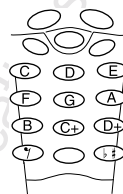
1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vrste zvona, YES, Lična zvana, YES**.
2. Listajte do broja koji želite da izbrišete i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Izbrisati**.

Komponovanje načina oglašavanja zvona

Možete da komponujete četiri različita načina oglašavanje zvona.

Da biste komponovali melodiju za svoje zvono

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vrste zvona, YES, Sopstv. melod., YES**.
2. Odaberite **Sopstvena 1, Sopstvena 2, Sopstvena 3 ili Sopstvena 4**.
3. Pritisnite **C** da izbrisete ekran.
4. Unesite note služeći se tastaturom.
Sada tastatura zamenjuje klavijaturu (pogledajte prikaz na margini):
 - Da biste dobili dugu notu, pritisnuto dugme zadržite duže.
 - Ako pritisnete **0**, dobićete za oktavu višu notu.
 - Pritisnite **#** jednom da notu povisite za pola tona.
 - Pritisnite **#** dva puta da notu snizite za pola tona.
5. Ako želite da saslušate komponovanu melodiju, pritisnite **YES**.
6. Ako opet pritisnete **YES**, melodija biva sačuvana. Ako pritisnete **NO**, možete i dalje da je menjate.



Vibracioni signal

Možete da odaberete da vas o ulaznom pozivu obaveštava zujanje vibracionog uređaja. Vibraciona funkcija može da se podesi na jedan od sledećih načina:

- **Uključeno** (stalno)
- **Uključeno kad nečujno (Uklj. kad neč.)** - (uključeno kad je zvuk sasvim stišan ili kad telefon podesite na „Nečujno“)
- **Isključeno** (stalno)

Napomena! *Kad je telefon priključen na radni punjač ili opremu za oslobađanje ruku pri razgovoru („handsfri“ opremu), vibraciona funkcija se automatski isključuje.*

Podešavanje vibracione funkcije

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vibrac. funkcija, YES.**
2. Odaberite odgovarajući signal.

Znak za prijem poruke

Telefon može da se podesi da na prijem pisane poruke upozorava škljockanjem, tonom ili da se ne čuje ništa.

Podešavanje signala za poruku

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vrste zvona, YES, Poruka, YES.**
2. Odaberite željeni signal.

Znak za poruku možete da nađete i u **Opcijama** u meniju **Poruke**.

Alarm

Da biste promenili način oglašavanja zvona časovnika

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Vrste zvona, YES, Alarm, YES.**
2. Odaberite željeni način oglašavanja.

Zvuk tastera

Možete da odaberete da se prilikom pritiskanja tastera čuje škljockanje, tonovi ili da se ne čuje nikakav zvuk („nečujno“).

Podešavanje zvuka tastera

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Zvuk tastera, YES.**
2. Odaberite željeni zvuk.

Minutni podsjetnik

Ako vam je uključen minutni podsetnik, na svaku minutu provedenu u razgovoru bićete upozoreni zvučnim signalom (bipom).

Uključivanje i isključivanje minutnog podsetnika

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zvukovi i znak., YES, Minut. podsetnik, YES.**
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Minutni podsetnik možete da nađete i u **Opcijama** u meniju **Poziv info**.

Isključivanje tonova

Ako za vreme razgovora na ekran unesete neki broj, ekran tada koristite za zabeleške, pogledajte „Zabeleške“ na strani 22. Dok pritišćete tastere i unosite broj, osoba na drugom kraju linije čuje tonove. Možete da odaberete i da se ovi tonski signali isključe.

Napomena! Tonove možete da uključite ili isključite samo u toku poziva.

Isključivanje tonova u toku poziva

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES.**
2. Odaberite **Isklj. tonove**.

Uključivanje tonova u toku razgovora

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES.**
2. Odaberite **Uklj. tonove**.

Svetlo ekrana

Svetlo ekrana možete da podesite na ‚Automatski‘, ‚Uključeno‘ ili ‚Isključeno‘. Ako odaberete mogućnost ‚Automatski‘, svetlo ekrana se samo gasi kad prođe nekoliko sekundi od poslednjeg pritiska na neki od tastera. Ponovo se uključuje kad pritisnete taster ili kad primite poziv ili poruku.

Podešavanje svetla ekrana

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Ekran, YES, Svetlo, YES.**
2. Odaberite željeni način osvetljavanja ekrana.

Jezik na ekranu

Vecina savremenih SIM kartica jezik na ekranu automatski podešava na jezik zemlje u kojoj su kupljene, **Automatski**.

Promena jezika na ekranu

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Jezik, YES**.
2. Odaberite jezik koji želite.

Savet! *Uvek možete da odaberete engleski pritiskanjem **U**, 0000, **d** u modusu ,spreman'. Uvek možete da odaberete ,Automatski' pritiskanjem **U**, 8888, **d** u modusu ,spreman'.*

Pozdravni tekst

Kada uključite telefon, na ekranu se ispisuje ,Ericsson'. Ovo možete da zamenite nekim svojim pozdravnim tekstom.

Napomena! *Neki operateri imaju svoje posebne pozdrave.*

Pisanje novog pozdrava

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Ekran, YES, Pozdrav, YES**.
2. Odaberite **Sopstveni**.
3. Pomoću tastera s brojevima napišite svoj pozdravni tekst. Za uputstva o korišćenju tastature za unošenje slova pogledajte „*Unošenje slova*“ na strani 33. Sopstveni pozdrav možete i da menjate.
4. Pritisnite **YES** da zadržite odabrani pozdrav.

Za postavljanje standardnog pozdrava

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Ekran, YES, Pozdrav, YES**.
2. Odaberite **Standardni**.

Isključivanje pozdrava

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Ekran, YES, Pozdrav, YES**.
2. Odaberite **Isključeno**.

Prikaz sopstvenog telefonskog broja na ekranu

Funkcija **Moji brojevi** omogućava proveravanje sopstvenog broja (brojeva) telefona. Ako svoj broj ne možete da pozovete sa SIM-kartice, možete da ga unesete sami.

Unošenje sopstvenog broja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Ekran, YES, Moji brojevi, YES, Govor, YES**.
2. Unesite svoj broj i pritisnite **YES**.

Savet! *Ako u okviru pretplate možete da imate i poseban broj za faks i/ili prijem podataka i različite brojeve za linije 1 i 2, i njih možete da unesete.*

Vreme

Vreme se prikazuje uvek kad je telefon u modusu „spreman“.

Da biste odabrali način prikazivanja vremena

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Čas/Datum, YES, Prikaz vremena, YES**.
2. Izaberite 24- ili 12-časovni (am/pm) način prikazivanja vremena.

Da biste podesili vreme na časovniku

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Vreme/Datum, YES, Pod. časovnika, YES**.
2. Unesite vreme u časovima i minutama i pritisnite **YES**.
Za pomeranje s jednog na drugi broj koristite tastere **U** ili **↓**.
Ako koristite 12-časovni način prikazivanja vremena, pritiskom na dugme **#** možete da prelazite s pre podnevnog (am) na posle podnevno (pm) vreme i obrnuto.

Automatska vremenska zona

Ako uključite funkciju automatske časovne zone, telefon vas pri ulasku u novu časovnu zonu pita da li želite da

časovnik podesite na novo lokalno vreme. Ova funkcija može i da se isključi.

Isključivanje automatske časovne zone

1. Listajte do **Podešav, YES, Čas/Datum, YES, Auto čas. zona, YES.**
2. Odaberite **Isključeno.**

Napomena! *Raspoloživost ove usluge zavisi od mreže.*

Datum

Kada je telefon u standby načinu rada, možete da pritisnete bilo koji taster za jačinu, ako želite da vidite današnji datum na meniju **Status**.

Da biste odredili način prikazivanja datuma

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Čas/Datum, YES, Oblik datuma, YES.**
2. Odaberite željeni oblik.


Da biste podesili datum

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Čas/Datum, YES, Pod. datuma, YES.**
2. Unesite godinu (dve cifre), mesec i dan, pa pritisnite **YES.**

Ako ste odabrali neki drugi način prikazivanja datuma, datum morate da unesete drugačije.

Funkcije pomoći

Da bismo vam pomogli pri njegovoj upotrebi, u ovaj telefon ugrađene su i neke funkcije za pomoć:

- Pomoć s menija  – tekstovi pomoći se pojavljuju pored pod-menija ili podešenja.
- Traži unošenje – telefon će da vas pita da li da broj koji ste koristili unese u memoriju ili ne.

Ove funkcije su kod tek kupljenog telefona podešene na **Uključeno**, ali uvek možete da ih isključite.

Isključivanje pomoći

1. Listajte do **Podešav, YES, Ekran, YES, Pomoć, YES**.
2. Odaberite vrstu pomoći koju želite da isključite.
3. Odaberite **Isključeno**.

Glavni reset

Sva podešenja na telefonu možete da vratite na stanje u kakvom su bila u trenutku kupovine.

Resetovanje telefona

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Glavni reset, YES**.
2. Unesite kod za zaključavanje telefona (**0000**) i pritisnite **YES**.
Ako ste ovaj kod zamenili nekim drugim, unesite njega.

Glavni reset
Kod zaklj. tel:

Tekstualne poruke

Usluge slanja i primanja kratkih pisanih poruka omogućuju slanje i primanje pisanih poruka sastavljenih od maksimalno 160 znakova (slova, brojeva itd.).

Korisna mogućnost vašeg telefona je da možete da pošaljete tekstualnu poruku grupi koju ste definisali u svom telefonskom imeniku. Pogledajte „*Grupe*“ na strani 40. Umesto pozivanja ili slanja poruke svakom od članova ovih grupa pojedinačno, možete da pošaljete samo jednu poruku za celu grupu.

Ako na SIM kartici nemate broja telefona uslužnog centra svoje mreže, morate da ga unesete sami. Bez njega ne možete da šaljete ni odgovore na primljene, ni nove poruke. Pogledajte „*Priprema telefona za slanje kratkih pisanih poruka*“ niže u tekstu.

Napomena! *Usluge slanja i primanja kratkih pisanih poruka ne pružaju sve mreže. Kod operatera nekih mreža slanje pisanih poruka moguće je samo u okviru njihove sopstvene mreže.*

Priprema telefona za slanje kratkih pisanih poruka

Ako želite da pošaljete novu ili odgovorite na primljenu poruku, morate da proverite da li ste u telefon uneli broj uslužnog centra svog operatera. Na većini modernih SIM kartica taj broj dobijete već prilikom kupovine. Broj uslužnog centra možete da dobijete od operatera.

Da biste aktivirali broj uslužnog centra (servis provajdera) koji ste našli na listi

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Uslužni centri, YES**.
2. Predite na traženi broj i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Aktivirati**.

Ako ovog broja nema na listi, morate da ga unesete sami.

Unošenje telefonskog broja uslužnog centra

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Uslužni centri, YES, Dodati novo?, YES**.
2. Unesite broj, zajedno s međunarodnim prefiksom (+) i pozivnim brojem države i pritisnite **YES**.

Sastavljanje pisane poruke

Za dodatne informacije o unošenju teksta i slova pogledajte 'Unošenje slova' na strani 36.

Primer:

- Da biste uneli 'A', pritisnite **2** jednom.
- Za unos 'B', brzo dvaput pritisnite **2**.
- Za unos malih slova, unesite slovo, na primer 'A' i posle toga pritisnite *. Pojaviće se malo 'a'. Sada se pojavljuju samo mala slova, sve dok opet ne pritisnete *.
- Za unos broja, pritisnite i zadržite bilo koji numerički taster.
- Za brisanje slova i brojki, pritisnite taster **C**.

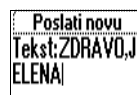
Tastere jačine možete koristiti i kao prečice za izvesna slova:

- Da bi upisali 'B', pritisnite gornji taster jačine i pritisnite **2**.
- Da bi upisali 'C', pritisnite donji taster jačine i pritisnite **2**.

Savet! *Neku drugu azbuku možete da izaberete pritiskom i zadržavanjem tastera #.*

Slanje nove pisane poruke

1. Listajte do **Poruke, YES, Poslati novu, YES**.
2. Unesite poruku i pritisnite **YES**.
3. Unesite ili pritišćući **U** iz telefonskog imenika prizovite telefonski broj osobe kojoj poruku šaljete.
4. Pritisnite **YES** da poruku pošaljete.



Poruka se šalje, pojaviće se na ekranu. Kad telefon završi sa slanjem, na ekranu se ispisuje **Poruka je poslata**.

Napomena! *Ako ste uključili bilo koju od opcija ,Postaviti kod slanja' (,Vrsta poruke' , ,Zahtevanje odgovora' ili ,Period važenja'), njih morate da odredite pre slanja poruke. Pogledajte „Prilagodavanje pisanih poruka“ na strani 61.*

Smeštanje poruke u memoriju da bi mogla da se koristi kasnije

Ako poruku ne želite da pošaljete odmah, možete da je unesete u memoriju telefona i pošaljete posle:

- Pritisnite **NO** kad se od vas bude tražilo da unesete broj. Sada poruku možete da prizovete s liste **Nije poslato** u meniju **Poruke**.

Da biste slanje poruke ostavili za kasnije

1. Listajte do **Poruke, YES, Nije poslato, YES**.
2. Odaberite poruku za slanje.
Sad se ova poruka pojavljuje na ekranu.
3. Pritisnite **YES**.
4. Odaberite **Poslati**.
Poruku, ako to želite, sad možete da menjate.
5. Pritisnite **YES** i nastavite od tačke broj 3 u „Slanje nove pisane poruke“.

Napomena! *Na isti način postupa se sa svim vrstama poruka, na primer sa e-mailom, faksom itd. Pitajte svog operatera mreže koje vrste poruka možete da koristite.*

Slanje poruka grupama

Pomoću vašeg telefona možete da šaljete tekstualne poruke ranije definisanoj grupi. Pre slanja poruke grupa mora da se odredi i smesti u lični telefonski imenik. Za dodatne informacije o formiranju grupa pogledajte „Grupe“ na strani 40.

Slanje pisanih poruka grupama

1. Listajte do **Poruke**, **YES**, **Poslati novu**, **YES**.
2. Unesite poruku i pritisnite **YES**.
3. Pritisnite **U** da biste poruku smestili u telefonski imenik.
4. Listajte do **Grupe** i pritisnite **YES**.
5. Odaberite grupu kojoj želite da pošaljete poruku i pritisnite **YES** da biste je poslali.



Napomena! *Kad poruku šaljete grupi, troškove slanja plaćate za svakog člana grupe pojedinačno.*

Prilagođavanje pisanih poruka

Pre slanja poruci možete da odredite vrstu, period važenja i da li želite da vam primalac na nju odgovori ili ne.

Vrste poruka

S ovog telefona možete da šaljete različite vrste poruka. Možda je kod vašeg operatera mreže moguće i preobražavanje pisanih poruka u druge (elektronska pošta, faks, teleks itd., zavisno od opreme koja ih prima). Porazgovarajte s njim o tome koje vrste poruka možete da šaljete i kako.

Neku vrstu poruke možete da postavite kao standardnu, ili možete da uključite **Post. kod slanja**, što znači da pre slanja uvek morate da odaberete odgovarajuću vrstu poruke.

Postavljanje standardnog tipa poruke

1. Listajte do **Poruke**, **YES**, **Opcije**, **YES**, **Vrsta poruke**, **YES**, **Post. standarda**, **YES**.
2. Odaberite tip poruke koji želite da postavite kao standard.
Tip poruke koji ste sada odabrali ostaje standardan sve dok ga ne promenite.

Uključivanje i isključivanje funkcije Postaviti pri slanju

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Vrsta poruke, YES, Post. kod slanja, YES.**
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Važeći period

Ako je primalac poruke isključio telefon i poruka zato ne može da mu se uruči, uslužni centar može da je sačuva i ponovo pokuša da je pošalje kasnije. Ako ne uspe da je uruči u nekom određenom roku, poruka se briše.

Neki period važenja možete da odaberete kao standardni, ili možete da uključite **Post. kod slanja**, što znači da pre slanja svake poruke morate da odredite period njenog važenja.

Postavljanje standardnog važećeg perioda

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Važeći period, YES, Post. standarda, YES.**
2. Odaberite period važenja poruke.
Odabrani važeći period ostaje isti sve dok ga ne promenite.

Uključivanje i isključivanje funkcije Postaviti pri slanju

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Važeći period, YES, Post. kod slanja, YES.**
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Traženje odgovora

Ako želite da vam primalac poruke na nju odgovori, možete da uključite opciju **Zahtevaj odgovor**. Ako je ova funkcija uključena, od vas se pre slanja svake poruke traži da odaberete da li želite da vam primalac na nju odgovori ili ne. Ako želite da vam primalac poruke odgovori, odaberite **Uključeno** i pritisnite **YES**.

Uključivanje i isključivanje traženja odgovora

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Zahtev. odgov., YES.**
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Napomena! *Ove funkcije ne mogu da se koriste na svim mrežama.*

Obrasci

Ako jednu ili više standardnih poruka koristite često, možete da ih sačuvate kao **Obrasci** i koristite po potrebi. Možete da sačuvate do 5 obrazaca. Svaki može da ima do 30 znakova. Vaši obrasci smeštaju se u memoriju telefona.

Smeštanje obrasca u memoriju

1. Listajte do **Poruke, YES, Obrasci, YES, Dodati novo?, YES.**
2. Unesite poruku i pritisnite **YES**.
Za dodatne informacije o unošenju teksta pogledajte „Sastavljanje pisane poruke“ na strani 59.
3. Da poruku pošaljete odmah, kad se na ekranu pojavi **Poslati poruku odmah?** pritisnite **YES**, pa nastavite po postupku opisanom u „Slanje nove pisane poruke“ na strani 59. Poruka se smešta na listu obrazaca.
4. Ako ne želite da poruku pošaljete odmah, pritisnite **NO**. Poruka se smešta u memoriju kao obrazac i možete da je upotrebite posle.

Slanje obrasca

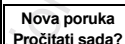
1. Listajte do **Poruke, YES, Obrasci, YES.**
2. Odaberite obrazac koji želite da pošaljete.
Poruku pre slanja možete da izmenite. *Pogledajte* „Slanje nove pisane poruke“ na strani 59.
3. Kad bude spremna za slanje, pritisnite **YES**.
4. Unesite broj telefona primaoca.
5. Pritisnite **YES** da biste poruku poslali.

Brisanje poruke

1. Listajte do **Poruke, YES, Obrasci, YES**.
2. Odaberite poruku koju želite da izbrisete i pritisnite **C**. Na ekranu se pojavljuje **Izbrisati?**.
3. Pritisnite **YES** da biste je izbrisali.

Primanje poruka

Kada primite poruku, čujete zvuk, indikatorsko svetlo na vrhu telefona brzo treperi zelenom bojom i poruka **Nova poruka Pročitati sada?** Se pojavi na ekranu.



Napomena! Ne šalju sve mreže čujni signal.

Da biste poruku pročitali odmah

1. Pritisnite **YES** kad se pojavi pitanje **Nova poruka Pročitati sada?**.

Sa ekrana možete da pročitate kad je poruka primljena i sa kojeg broja je poslata (ako se na vašoj mreži pružaju usluge identifikacije linije dolaznog poziva). Ako ste taj broj u imenik uneli zajedno s imenom, umesto broja se pokazuje ime.

2. Preko poruke se pomerajte pomoću tastera sa strelicama. Taster **C** vodi vas napred, a **U** unazad, prema početku poruke. Strelica u donjem desnom uglu ekrana pokazuje da još niste stigli do kraja poruke.
3. Kad stignete na kraj poruke i ove strelice nestane, pritisnite **YES**.

Time otvarate novi meni s nekoliko različitih mogućnosti izbora:

- **Izbrisati**
- **Odgovor**
- **Proslediti**
- **Sačuvati**
- **Pozvati**
- **Čitati sledeću**

Ove opcije objašnjene su niže u tekstu.

Napomena! *Ako pošiljalac poruke želi da mu odgovorite i ako vaš operater mreže pruža ovu vrstu usluga, kad pritisnete YES na ekranu će da se pojavi poruka ,Odgovor zahtevan Odgovor?'. Ako ne želite da odgovorite, pritisnite NO.*

Da biste čitanje poruke ostavili za kasnije

- Pritisnite **NO** kad se pojavi pitanje **Nova poruka Pročitati sada?**

Poruka se sada smešta u memoriju telefona i u vrhu ekrana se pojavljuje slika koverta. Ta slika se gubi čim se poruka pročita. Ako poruku budete hteli da čitate kasnije, možete da je prizovete iz menija **Primlj. poruke** (pogledajte u produžetku).

Pozivanje broja nađenog u poruci

1. Pritisnite **YES** kad se taj broj istakne.
2. Odaberite **Pozvati 32242895**.



Pozivanje pošiljaoca poruke

1. Kad poruku pročitate, pritisnite **YES**.
2. Sa liste opcija odaberite **Pozvati**.
Ako ste broj u telefonski imenik uneli zajedno s imenom, uz **Pozvati** se pojavljuje ime osobe koja vam je tu poruku poslala.

Odgovaranje na poruku

1. Kad poruku pročitate, pritisnite **YES**.
2. Na listi opcija odaberite **Odgovor**.
3. Odaberite vrstu poruke kojom želite da odgovorite (slanje nove poruke ili uključivanje ove poruke u odgovor).
4. Unesite svoju poruku i pritisnite **YES** da biste je poslali.

Napomena! *Ako pošiljalac poruke želi da mu odgovorite i ako je to na vašoj mreži moguće, na ekranu se, ako na kraju poruke pritisnete YES, pojavljuje poruka ,Odgovor zahtevan Odgovoriti?'. Ponovo pritisnite YES da biste odgovorili na primljenu poruku. Ako ne želite da odgovorite, pritisnite NO.*

Prosleđivanje poruka

1. Kad poruku pročitate, pritisnite **YES**.
2. Na listi opcija odaberite **Proslediti**.
Poruku pre slanja možete da izmenite.
3. Kad bude spremna za slanje, pritisnite **YES**.
4. Unesite primaočev telefonski broj.
5. Poruka se šalje pritiskom na **YES**.

Brisanje poruke

1. Kad poruku pročitate, pritisnite **YES**.
2. Na listi opcija odaberite **Izbrisati**.

Savet! Poruku za vreme čitanja možete da izbrišete pritiskom na **C**. Na ekran tad izlazi poruka **Izbrisati?**. Da biste poruku izbrisali, pritisnite **YES**.

Poruku možete da izbrišete i s menija **Primlj. poruke**. Za to ne morate da je otvarate.

Brisanje poruke s menija primljenih poruka

1. Listajte do **Poruke, YES, Primlj. poruke, YES**.
2. Odaberite poruku koju želite da izbrišete i pritisnite **C**.
Na ekran izlazi pitanje **Izbrisati?**.
3. Pritisnite **YES** i poruka se briše.

Smeštanje dolaznih poruka u memoriju

Ako dolaznu poruku ne želite da čitate odmah, ona se automatski smešta u memoriju. Tako možete da je pročitate posle. Ako u memoriji ima ijedna nepročitana poruka, u vrhu ekrana pojavljuje se slika koverta.

Memorija telefona može da primi do 15 poruka. Poruka koju primite kad se sva mesta memorije popune unosi se preko najstarije pročitane poruke.

Ako se memorija telefona popuni nepročitanim porukama, nove poruke se automatski smeštaju na SIM-karticu.

Poruke u memoriji telefona ostaju dok ih ne izbrišete, dok u telefon ne umetnete neku drugu SIM-karticu ili dok telefonu ne zatreba mesta za nove poruke.

Memorija SIM kartice

Važne poruke mogu da se čuvaju u memoriju SIM kartice. Poruke unete u memoriju SIM kartice tu ostaju sve dok ih ne izbrišete, što znači da neće da budu prebrisane ako primite neku novu poruku. Broj poruka koje na njoj mogu da se čuvaju zavisi od SIM kartice.

Smeštanje primljene poruke u memoriju SIM kartice

1. Kad poruku pročitate, pritisnite **YES**.
2. Na listi opcija odaberite **Sačuvati**.

Poruka se automatski premešta iz memorije telefona u memoriju SIM-kartice. Na ekranu se pokazuje mesto poruke i broj memorisanih poruka, na primer treća od petnaest poruka koje mogu da se smeste u memoriju kartice.

Napomena! *Ako poruke unesete na SIM-karticu, možete da ih koristite i ako svoju SIM-karticu upotrebljavate s nekim drugim telefonom.*

Čitanje poruka iz memorije

1. Listajte do **Poruke, YES, Primlj. poruke, YES**.
 - označava nepročitanu poruku.
 - znači da je poruka sačuvana na SIM kartici.
2. Odaberite poruku koju želite da pročitate.
3. Poruka se čita na način opisan u „*Primanje poruka*“ na strani 64.
4. Ako želite da pročitate i sledeću poruku, na kraju poruke pritisnite **YES**.
5. S liste ponuđenih opcija odaberite **Čitati sledeću**.

Informacije o području

Uobičajene usluge slanja i primanja kratkih pisanih poruka su ličnog karaktera i služe za prenos privatnih poruka. Informacije o području su drugačija vrsta poruka. One se prenose svim pretplatnicima koji se nađu na nekom području koje pokriva ta mreža.

Ova informacija može da bude lokalni izveštaj o stanju na putevima ili broj telefona lokalne taksi službe.

Napomena! Ove usluge ne pružaju sve mreže.

Uključivanje informacija o području

1. Pomerite se na **Poruke, YES, Opcije, YES, Područ Info, YES, Prijem, YES**.
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Vrste informacija o području

Svaka vrsta poruke o području određena je trocifrenim kodom. Navedena lista sadrži primere trenutno raspoloživih kodova informacija o području.

Kod:	Vrsta poruke o području:
000	Indeks
010	Najnovije vesti
020	Bolnice
022	Lekari
024	Apoteke
030	Opšti izveštaji o stanju na putevima
032	Izveštaj o stanju na lokalnim putevima
034	Taksi službe
040	Vremenska situacija
050	Informacije o područnoj ćeliji
052	Informacije o mreži
054	Usluge operatera
056	Telefonske informacije (u zemlji)

Kod:	Vrsta poruke o području:
057	Telefonske informacije (međunarodne)
058	Informacije i saveti za korisnike (u zemlji)
059	Informacije i saveti za korisnike (u inostranstvu)

Napomena! *Ovi kodovi zavise od operatera mreže. Više o informacijama o području koje vi možete da koristite potražite u informacijama koje ste dobili od operatera mreže.*

Lista poruka o području

Možete da odredite koje poruke o području želite da primete. Broj kodova informacija koje na SIM-karticu možete da unesete zavisi od same SIM-kartice.

Dodavanje koda informacije o području

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Inf. o području, YES, Izmeniti listu, YES, Dodati novo?, YES.**
2. Unesite novi kod i pritisnite **YES.**

Brisanje koda

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Inf. o području, YES, Izmeniti listu, YES.**
2. Označite kod koji želite da obrišete ili zamenite i pritisnite **C.**
Na ekranu se pojavljuje poruka **Izbrisati?**
3. Pritisnite **YES** i kod se briše.

Primanje poruke o području

Kad primite neku poruku o području, ona automatski izlazi na ekran. Ova poruka se čita na isti način kao i obične pisane poruke. Pogledajte „*Primanje poruka*“ na strani 64. Kad poruku pročitate, pritisnite **YES.** Poruka se briše.

Informacije o ćeliji

Kanal sa informacijama o ćeliji (pogledajte „*Lista poruka o području*“ na strani 69) operaterima služi za slanje poruka svojim pretplatnicima na određenom području koje pokriva

njihova mreža. Operater, na primer, može da vas obavesti da ste na području domaće mreže i da je cena poziva koje sada uputite niža.

Napomena! Ovoga možda nema kod svih operatera mreža.

Isključivanje informacija o ćeliji

1. Listajte do **Poruke, YES, Opcije, YES, Inf. o ćeliji, YES**.
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Preusmeravanje dolaznih poziva

Ako želite da budete sigurni da će s vašim dolaznim pozivima pravilno da se postupa kad vi niste u mogućnosti da ih sami prihvatite, možete da koristite usluge **Preusmeravanja poziva** i prenesete ih na neki drugi broj.

Napomena! *Usluge preusmeravanja poziva možda ne pružaju sve mreže.*

Korišćenjem usluga **Preusmeravanja poziva** možete da preusmeravate dolazne razgovore, faks i podatke – ako su vam i faks i podaci obuhvaćeni pretplatom.

Za razgovore možete da odaberete sledeće vrste preusmeravanja:

- svih razgovora, **Svi gov. pozivi**
- ako poziv stigne kad ste već zauzeti drugim telefonskim razgovorom, **Kod zauzeća**
- kad se ne javite u određenom roku (različitom kod raznih operatera), tj. kad **Nema odgovora**
- kad vam je telefon isključen ili nedostupan, na **Nije dostupno**

Napomena! *Navedene mogućnosti mogu da se primene samo na govorne pozive.*

Ako se pretplatite na usluge korišćenja dveju linija, preusmeravanje poziva može da se podesi različito za svaku od njih. U tom slučaju na raspolaganju bi vam bila i dodatna mogućnost preusmeravanja, npr. **Svi poz. na L2**.

Ako to pretplata dozvoljava, ekran će da vas upozori kad se novi dolazni poziv preusmeri kad ste već zauzeti drugim pozivom. Isto važi i za dolazne pozive koji se na vaš broj preusmere s drugog telefona.

Uspostavljanje preusmeravanja poziva

Preusmeravanje poziva

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Preusm. poziva, YES**.
2. Listajte do vrste preusmeravanja koju želite da uspostavite (**Svi gov. pozivi, Kod zauzeća, Nema odgovora, Nije dostupno, Faks pozivi ili Podaci**) i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Aktivirati**.
4. Za broj na koji će pozivi da budu preusmeravani predlaže se broj koji ste za ovo nedavno koristili, ili broj koji se na ekranu nedavno pokazivao. Unesite telefonski broj (s pozivnim brojem grada) na koji želite da se pozivi preusmeravaju i pritisnite **YES**. Ako brojeve treba da brišete, pritisnite **C**.

Savet! *Ako se ovaj broj već nalazi u imeniku, ne treba ga ponovo unositi. Samo pritisnite **U** i prizovite ga iz memorije.*

Kad uključite opciju preusmeravanja **Svi razgovori**, u modusu ‚spreman‘ se pojavljuje odgovarajući slikovni znak.

Napomena! *Kad je uključena funkcija zabrane poziva, aktiviranje nekih opcija preusmeravanja nije moguće. Pogledajte „Obezbeđenje telefona i pretplatničkog računa“ na strani 74.*

Otkazivanje preusmeravanja poziva

Da biste otkazali neku vrstu preusmeravanja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Preusm. poziva, YES**.
2. Izaberite vid preusmeravanja koji želite da otkazete i pritisnite **YES**.

3. Odaberite **Poništiti**.
Pojavljuje se poruka **Sačekajte**, a zatim poruka koja vas obavještava da je ta vrsta preusmerenja otkazana.

Provera statusa preusmeravanja

Da biste proverili status neke vrste preusmerenja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Preusm. poziva, YES**.
2. Nadite vrstu preusmeravanja koju želite da proverite i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Status**.

Pojavljuje se poruka **Sačekajte**, a zatim poruka koja vas obavještava da li je preusmeravanje poziva uključeno ili ne.

Da biste proverili status svih vidova preusmerenja

- Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Preusm. poziva, YES, Proveriti sve, YES**.

Obezbeđenje telefona i pretplatničkog računa

Postoji više načina da obezbedite telefon i izbegnete plaćanje za neovlašćene pozive na teret svog pretplatničkog računa - od onesposobljavanja brojanika do potpune kontrole nad svojim pretplatničkim brojem.

Zaključavanje SIM kartice

Zaključavanjem SIM kartice pretplatnički račun štite od troškova neovlašćenih poziva. Ovim se ne sprečava zloupotreba telefona. Ako se zameni SIM kartica, telefon opet radi.

Većina SIM kartica zaključana je u trenutku kupovine. Ako uspostavite zaključavanje SIM kartice, svaki put kad uključite telefon moraćete da unesete svoj PIN (Personal Identification Number – lični kod za identifikaciju). Pogrešnim unošenjem PIN-a tri puta zaredom SIM kartica se blokira. Na ovo vas upozorava poruka **PIN blokirano**. Ako se ovo desi, pristup uslugama na koje ste pretplaćeni dozvolice vam se tek kad deblokirate svoj PIN.

Deblokiranje SIM kartice

1. Na ekranu se pojavljuje poruka **PIN blokirano**.
2. Unesite svoj PUK (ili PUK2) koji možete da nađete u informacijama koje ste dobili od operatera.
3. Pritisnite **YES**.
4. Unesite novi PIN (ili PIN2) sastavljen od četiri do osam cifara.
5. Pritisnite **YES**.
6. Ponovo unesite PIN (ili PIN2), radi provere.
7. Pritisnite **YES**.

Napomena! Ako deset puta zaredom unesete pogrešan PUK, kartica se trajno blokira. Ukoliko se ovo dogodi, obratite se operateru mreže.

Promena PIN koda

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zaključavanje, YES, Zaključ. kartice, YES, Promena PIN-a, YES.**
2. Unesite stari (sadašnji) PIN i pritisnite **YES.**
3. Unesite novi PIN i pritisnite **YES.**
Telefon traži da PIN unesete još jednom.
4. Unesite novi PIN i drugi put, pa pritisnite **YES.**
PIN je sada promenjen.

Napomena! Ako se na ekranu pojavi poruka Kodovi se ne slažu, pogrešno ste uneli novi PIN. Ako se prvo pojavi Pogrešan PIN, a odmah zatim Stari PIN:, pogrešno ste uneli stari PIN.

Promena PIN 2 koda

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zaključavanje, YES, Zaključ. kartice, YES, Promena PIN2, YES.**
2. Postupite kao u *„Promena PIN koda“*.

Da biste isključili zaključavanje SIM kartice

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zaključavanje, YES, Zaključ. kartice, YES, Obezbeđenje, YES, Uključeno, YES.**
2. Unesite PIN i pritisnite **YES.**
Porukom **Otključano** telefon potvrđuje da je zaključavanje kartice otkazano.

Napomena! Ovo je moguće samo ako vam SIM kartica dozvoljava da otkazete zaključavanje.

Uspostavljanje zaključavanja SIM kartice

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zaključavanje, YES, Zaključ. kartice, YES, Uključeno, YES, Obezbeđenje, YES.**
2. Unesite svoj PIN i pritisnite **YES.**
Poruka **Otključano** potvrđuje da je zaključavanje kartice sada isključeno.

Zaključavanje telefona

Telefon se zaključavanjem obezbeđuje od zloupotrebe u slučaju krađe i pokušaja zamene SIM kartice. Telefon u trenutku kupovine nije zaključan. Standardni bezbednosni kod (**0000**) možete da zamenite bilo kojim drugim ličnim kodom sa tri do osam cifara.

Zaključavanje telefona može da se podesi na **Uključeno**, **Automatsko** ili **Isključeno**.

Zaključavanje telefona uključeno

Ako je zaključavanje telefona podešeno na **Uključeno**, svaki put kad uključite telefon na ekranu se pojavljuje poruka **Tel. zaključan Kod zaklj. tel.:**

Da biste telefon mogli da koristite, unesite svoj kod i zatim pritisnete **YES**.

Automatsko

Ako je telefon podešen na automatsko zaključavanje (**Automatsko**), kod zaključavanja ne morate da unosite sve dok u telefon ne umetnete drugu SIM-karticu. Posle unošenja pravilnog koda, telefon može da se koristi i s novom karticom. Od vas se posle neće tražiti da ponovo unesete bezbednosni kod sve dok u telefon ne umetnete originalni ili neki drugi SIM.

Promena koda za zaključavanje telefona

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Zaključavanje, YES, Zaklj. telefona, YES, Promena koda, YES**.
2. Sledite uputstva navedena u „*Promena PIN koda*“ na strani 75.


Napomena! *Važno je da zapamtite svoj kod. Ako se desi da ga zaboravite, telefon morate da predate lokalnom prodavcu Eriksonovih proizvoda.*

Postavljanje zaključavanja telefona na uključeno, automatsko ili isključeno

1. Listajte do **Podašavanja, YES, Zaključavanje, YES, Zaklj. telefona, Obezbeđenje, YES**.
2. Odaberite **Uključeno, Automatsko** ili **Isključeno**.
3. Unesite kod zaključavanja telefona u pritisnite **YES**. Ekran pokazuje način zaključavanja telefona koji ste sada odabrali.

Zaključavanje tastature

Zaključavanje tastature sprečava nenamerno biranje do kog može da dođe ako svoj telefon držite u džepu. Možete da izaberete ručno i automatsko zaključavanje.

Ikona na ekranu u formi ključa  vas obaveštava da je tastatura zaključana.

Napomena! Poziv internacionalnog broja za hitne slučajeve 112 može da se izvrši i kada je tastatura zaključana. Ako zvoní alarm telefona, možete da ga isključite pritiskom na bilo koji taster.

Tastatura ostaje zaključana sve dok ne:

- odgovorite na dolazni poziv,
- zamenite bateriju,
- otključate tastaturu.

Ručno zaključavanje

Ručno zaključavanje tastature

- Pritiskajte **C** sve dok se ne pojavi meni **Spremnost** i posle toga pritisnite ***** ili se pomerite do **Zaklj.tast uključeno** i pritisnite **YES**.

Otključavanje tastature

- Pritisnite **C** i posle toga pritisnite ***** ili **YES** kao odgovor na pitanje **Isključiti Zaklj.tast?**

Automatsko zaključavanje tastature

Automatsko zaključavanje zaključava tastaturu 25 sekundi pošto je zadnji taster bio pritisnut.

Podešavanje automatskog zaključavanja

1. Pomerite se do **Podešavanje, YES, Zaključavanja, YES, Auto ZaklTast, YES**.
2. Odaberite **Uključeno** i pritisnite **YES**.

Napomena! *Zaključavanje tastature je uvek onemogućeno ako je telefon spojen na opremu za korišćenje uz slobodne ruke u vozilu.*

Zabrana poziva

Usluge **Zabrane poziva** nude vam mogućnost sprečavanja određenih vrsta dolaznih i odlaznih poziva.

Napomena! *Ove usluge možda nisu raspoložive na svim mrežama, a nekad je za njih potrebna posebna pretplata.*

Zabrana se može postaviti na sledeće pozive:

- sve odlazne pozive, **Svi odlazni**
- sve pozive u inostranstvo, **Odlaz. međ. poz.**
- sve pozive u inostranstvo osim poziva u sopstvenu državu, **Odl na str. mreži**
- sve dolazne pozive, **Svi dolazni**
- sve dolazne pozive kad se nalazite u inostranstvu (pri ,menjanju područja'), **Dol. na str. mr.**

Da biste se obezbedili od skidanja postavljenih ograničenja bez svoga znanja, potrebna vam je posebna **lozinka**. Nju dobijate s telefonskom pretplatom. Lozinku možete da menjate po želji, neograničen broj puta.

Uspostavljanje i skidanje zabrane poziva

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zabrana poziva, YES**.
2. Odaberite jednu od ponuđenih mogućnosti i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Aktivirati** ili **Poništiti**.

4. Unesite lozinku i pritisnite **YES**.
Na ekranu će da se pojavi poruka **Sačekajte**, a zatim informacija o tome da li je zabrana poziva postavljena ili ne.

Napomena! *Ako preusmeravate dolazne pozive, aktiviranje nekih opcija zabrane poziva nije moguće i obrnuto: ako zabranjujete neke pozive, ne možete da koristite neke vidove preusmeravanja. Pogledajte „Preusmeravanje dolaznih poziva“ na strani 71.*

Skidanje zabrane sa svih poziva

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zabraniti pozive, YES, Poništiti sve, YES**.
2. Unesite lozinku i pritisnite **YES**.
Iza poruke **Sačekajte** na ekran izlazi obavest da su zabrane skinute sa svih poziva.

Provera statusa svih zabrana

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zabraniti pozive, YES**.
2. Listajte do opcije koju želite da odaberete i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Status**.
Iza poruke **Sačekajte** telefon vas obaveštava da li je zabrana poziva uključena ili isključena.

Promena lozinke

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zabraniti pozive, YES, Prom. lozinke, YES**.
2. Unesite staru (sadašnju) lozinku, pa pritisnite **YES**.
3. Unesite novu lozinku, pa opet pritisnite **YES**.
4. Unesite novu lozinku i drugi put i pritisnite **YES**.
Ekran sada prvo pokazuje poruka **Sačekajte**, a iza nje obavest kojom se potvrđuje da je promena lozinke obavljena.

Fiksno biranje

Fiksno biranje je jedan od vidova ograničavanja dozvoljenih odlaznih poziva. Za ovo vam je potrebna SIM kartica u čiju memoriju mogu da se unesu fiksni brojevi koje sami odredite. Ove brojeve obično štiti PIN2 kod. Koliko brojeva na nju možete da smestite, zavisi od SIM kartice.

Funkcija fiksnog biranja dozvoljava pozivanje samo određenih brojeva koje ste uneli u SIM-karticu. Ako neko pokuša da pozove bilo koji drugi broj, na ekran izlazi poruka **Broj nije dozvoljen**.

U memoriju mogu da se smeste i samo delovi brojeva, npr. pozivni broj grada, ili pozivni broj s nekoliko prvih cifara zajedničkih za nekoliko brojeva. Memorisanje 0123456 omogućava biranje svih brojeva koji počinju ciframa 0123456.

Mogu da se unesu i brojevi koji počinju međunarodnim znakom (+) i pozivnim brojem države, kako biste mogli da pozivate i inostranstvo.

Brojeve možete da unesete i s upitnicima . Upitnik je univerzalna zamena, tj. može da predstavlja bilo koji broj (0-9). Da biste uneli upitnik, pritisnite i zadržite taster #.

Napomena! *Fiksno biranje ne sprečava pozivanje međunarodnog broja službi za pomoć u hitnim slučajevima 112.*

Uključivanje i isključivanje fiksnog biranja

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Opcije, YES, Fiksno biranje, YES**.
2. Unesite PIN2 i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Smeštanje fiksnih brojeva u memoriju

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Fiksni brojevi, YES, Dodati novo?, YES.**
2. Unesite PIN2 i pritisnite **YES.**
3. Unesite fiksni broj i pritisnite **YES.**
4. Unesite naziv koji želite da pridružite broju i pritisnite **YES.**

Izmena fiksnog broja

1. Pomerite se do **Tel. imenik, YES, Fiksni brojevi, YES.**
2. Pomerite se do fiksnog broja koji želite da izmenite i pritisnite **YES.**
3. Izaberite **Izmeniti.**
4. Upišite svoj PIN2 i pritisnite **YES.**
5. Izmenite fiksni broj i pritisnite **YES.**
6. Izmenite ime i pritisnite **YES.**
7. Izmenite broj mesta i pritisnite **YES.**

Brisanje fiksnog broja

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Fiksni brojevi, YES.**
2. Nađite fiksni broj koji želite da izbrisete i pritisnite **YES.**
3. Odaberite **Izbrisati.**
4. Unesite PIN2 i pritisnite **YES.**
Fiksni broj je sada izbrisan.

Zatvorene korisničke grupe

Određivanje posebnih **Zatvorenih korisničkih grupa** još je jedan od načina snižavanja ukupnih troškova telefona. Ove usluge u potpunosti zavise od vašeg operatera i vrste pretplate i nisu raspoložive na svim mrežama.

Operater neke određene brojeve može da svrsta u grupe. Na nekim mrežama pozivi na brojeve iz ovih grupa su jeftiniji. Maksimalni dozvoljeni broj zatvorenih grupa je 10.

Dodavanje zatvorene korisničke grupe

1. Pomerite se do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zatvor. grupe, YES, Izmeniti listu, YES, Dodati novi?, YES.**
2. Upišite naziv Zatvorene grupe korisnika i pritisnite **YES.**
3. Unesite broj kojim je označena ta grupa i pritisnite **YES.**

Napomena! Brojeve za označavanje grupa daje operater mreže.

Aktiviranje neke zatvorene grupe

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zatvor. grupe, YES, Izmeniti listu, YES.**
2. Pomerite se do grupe koju želite da aktivirate i pritisnite **YES.**
3. Odaberite **Aktivirati.**
Pozivi mogu da se upućuju samo na brojeve iz odabrane zatvorene grupe.

Pozivanje brojeva koji nisu uključeni u zatvorene grupe

Možete da dozvolite i pozivanje brojeva koji nisu uključeni u zatvorene grupe.

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zatvor. grupe, YES, Otvoreni pozivi, YES.**
2. Odaberite **Uključeno.**

Menjanje imena u zatvorenoj korisničkoj grupi

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zatvor. grupe, YES, Izmeniti listu, YES.**
2. Listajte do grupe u koju želite da unesete izmenu i pritisnite **YES.**
3. Odaberite **Izmeniti.**
4. Unesite novo ime i pritisnite **YES.**

Da biste neku grupu izbrisali s liste zatvorenih korisničkih grupa

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Zatvor. grupe, YES, Izmeniti listu, YES**.
2. Pronađite grupu koju želite da izbrišete i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Izbrisati**.

Prihvatanje poziva

Usluga **prihvatanja poziva** omogućava vam da odaberete brojeve s kojih ćete da dozvolite pozive. Svi drugi dolazni pozivi se automatski odbacuju tonom zauzeća. Brojeve s kojih pozive prihvatate morate da čuvate na listi **Prihvaćena lista**. Odbačeni pozivi smeštaju se na listu **poziva** u meniju **Poziv info**. Usluge **prihvatanja poziva** su kad telefon tek kupite podešene na **Sve**, tj. da pozive prihvataju na uobičajeni način.

Dodavanje broja listi dozvoljenih dolaznih poziva

1. Pomerite se do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Lista prihv. poz., YES, Dodati novo?, YES**. Ovo vas uvodi u vaš telefonski imenik.
2. Odaberite broj.

Za dodavanje više učesnika na listu **dozvoljenih poziva**, ponovite gornje korake 1 i 2. Moguće je da izaberete broj unutar grupe iz vašeg telefonskog imenika.

Brisanje broja s liste dozvoljenih dolaznih poziva

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Lista prihv. poz., YES**.
2. Nađite broj koji želite da izbrišete i pritisnite **C**.

Provera liste dozvoljenih dolaznih poziva

- Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Lista prihv. poz., YES**.

Prihvatanje poziva sa liste

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Opcije prihvata, YES.**

2. Odaberite **Sa liste.**

Telefon odsad prihvata samo pozive s brojeva uključenih u **listu dozvoljenih poziva**. U modusu ‚spreman‘ pojavljuje se odgovarajući slikovni znak.

Odbijanje svih poziva

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Opcije prihvata, YES.**

2. Odaberite **Nijedan.**

Svi dolazni pozivi odsad će da budu odbačeni.

Osoba koja vas poziva čuje znak zauzeća, a vas se ni na kakav način ne obaveštava da vam je upućen neki poziv. U modusu ‚spreman‘ pojavljuje se odgovarajući slikovni znak.

Prihvatanje svih poziva

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Opcije prihvata, YES.**

2. Odaberite **Sve.**

Pozive odsad prihvatate na uobičajeni način.

Provera funkcije prihvatanja poziva

- Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Prihvatiti pozive, YES, Opcije prihvata, YES.**

Uz odabranu (uspostavljenu) opciju prihvatanja poziva stoji slika popunjenog dugmeta.

Više od jednog poziva na liniji u isto vreme

S ovim telefonom na liniji u isto vreme može da se drži više od jednog poziva. Drugim rečima, razgovor u toku može privremeno da se ostavi da čeka na liniji (zadrži) dok pozivate neki drugi broj ili odgovarate na drugi poziv. Posle možete da prelazite s jednog razgovora na drugi.

Moguće je i formiranje **konferencijskih** (grupnih) telefonskih razgovora s maksimalno pet učesnika. Razgovor s jednim ili više članova grupe (konferencije) može privremeno da se ostavi na liniji (zadrži) dok se dodaju ostali sagovornici. Moguć je i privremeni prekid (zadržavanje) razgovora s grupom da biste s nekim obavili privatni razgovor. Pogledajte „*Konferencijski (grupni) telefonski razgovori*“ na strani 88

Pozivi na čekanju

Ako želite da možete da primite i drugi poziv kad je jedan već u toku, treba da uključite uslugu **poziva na čekanju**.

Napomena! *Usluge poziva na čekanju možda nisu raspoložive na svim mrežama.*

Ako na liniji imate faks ili podatke, novi dolazni poziv se ne čuje. U tom slučaju on biva odbačen.

Uključivanje poziva na čekanju

- Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Poz. na čekanju, YES, Aktivirati, YES**.

Na odgovor mreže možda morate malo da sačekate. U tom slučaju na ekran izlazi poruka **Sačekajte**, a za njom **Poz. na čekanju Aktivirano**.

Otkazivanje usluga poziva na čekanju

- Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Poz. na čekanju, YES, Poništiti, YES**.

Da biste proverili da li su pozivi na čekanju uspostavljeni ili ne

- Listajte do **Podešavanje, YES, Pozivi - opcije, YES, Poz. na čekanju, YES, Status, YES**.

Upućivanje drugog poziva

1. Privremeno prekinite razgovor u toku ostavljajući ga na liniji („zadržite ga“) pritiskom na **YES**.
2. Unesite broj koji želite da pozovete i pritisnite **YES**.
Takođe možete dozvati broj iz vašeg telefonskog imenika, pritiskom i zadržavanjem **d**.

Savet! Nije moguće zadržavati više od jednog poziva.

Primanje drugog poziva

Ako koristite usluge **Poziva na čekanju**, na novi poziv vas upozorava zvučni signal u slušalici. Na vrhu ekrana obično se pokazuje broj ili ime osobe koja vas poziva, zajedno s listom izbora: **Odgovoriti?, Zauzeće i Osloboditi i odgovoriti?**. Ako je broj s kojeg dolazni poziv potiče zabranjen, npr. zato što je osoba koja vas poziva odabrala da ga ne otkrije, u prvom redu teksta na ekranu piše **Zadržano**. Ako je dolazni poziv broj bez usluge CLI, prikazuje se poruka **Nepoznat**.

Nude vam se sledeće mogućnosti:

Privremeno prekidanje razgovora u toku (uz zadržavanje) i prihvatanje poziva na čekanju

- Pritisnite **YES** da biste se javili na poziv na čekanju.
Trenutni poziv je sada zadržan.
Zadržani poziv je na ekranu označen sivom, a preuzeti (aktivni) crnom bojom.

Nastavljanje tekućeg razgovora i odbacivanje poziva na čekanju

- Odaberite **Zauzeće**.
Poziv na čekanju je odbačen. Ako je to na njenoj mreži moguće, osoba koja pokušava da vas pozove čuje znak zauzeća.

Napomena! *Ako je uspostavljeno preusmeravanje kad je jedan razgovor već u toku, poziv na čekanju se preusmerava na za to određeni broj.*

Prekidanje razgovora u toku i prihvatanje poziva na čekanju

- Odaberite **Oslob. i odgov.**

Jedan poziv u toku i jedan na čekanju

Kad jedan poziv traje dok je drugi zadržan možete da učinite sledeće:

Da prelazite s jednog poziva na drugi

- Pritisnite **YES**.

Da prekinete poziv u toku i vratite se na zadržani

1. Pritisnite **NO**. Pojaviće se pitanje **Uspost. poziv?**
2. Pritisnite **YES**.

Ako pritisnete **NO**, prekida se i zadržani poziv.

Da prekinete oba poziva

- Listajte do **Upravlj. poz., YES, Osloboditi sve, YES**.

Da povežete aktivni i zadržani poziv (,prenos poziva‘)

- Listajte do **Upravlj. poz., YES, Preneti poziv, YES**.

Sad ste ove pozive povezali jedan s drugim, a svoju vezu prekinuli s oba.

Napomena! *Prenos poziva možda nije moguć na svim mrežama.*

Povezivanje poziva u grupni (konferencijski) razgovor

- Listajte do **Upravlj. poz., YES, Povezati pozive, YES**.

Pogledajte ,*Konferencijski razgovori*‘ niže u tekstu.

Prijem trećeg poziva

Ako koristite uslugu **Poziva na čekanju**, uz jedan razgovor u toku i zadržavanje drugog na liniji možete da primite i treći poziv. Odsad više ne možete da primete nove pozive bez prekidanja jednog od trenutnih, izuzev ako odlučite da oformite konferencijski (grupni) razgovor. U slušalici ćete da čujete znak zauzeća, a na ekranu se pojavljuju poruke **Zauzeće** i **Osloboditi i odgovoriti**.

Možete da odaberete:

Da prekinete razgovor u toku i prihvatite onaj na čekanju

- Odaberite **Oslob. i odgov.**.
Tim preuzimate poziv sa čekanja, dok zadržani i dalje čeka.

Da odbacite poziv na čekanju

- Odaberite **Zauzeće**.
Treći poziv je sada odbačen. Ako je to na njenoj mreži moguće, osoba koja pokušava da vas pozove sad čuje znak zauzeća.

Da oformite konferencijski (grupni) razgovor

- Vidite u produžetku.

Konferencijski (grupni) telefonski razgovori

Napomena! Mogućnost grupnih razgovora ne postoji na svim mrežama.

Konferencijski razgovori su razgovori u kojim učešće uzimaju više od dva sagovornika. Kao i na uobičajenim konferencijama, svaki od njih istovremeno može da čuje i ostale učesnike u razgovoru. U konferencijski razgovor možete da uključite do pet učesnika.

Formiranje konferencijskog razgovora

Da biste mogli da oformite grupni telefonski razgovor, morate imati jedan razgovor u toku i jedan zadržan.

Da biste dva razgovora na liniji povezali u grupni

- Listajte do **Upravlj. poz., YES, Povezati pozive, YES**. Sada ste oformili konferencijski razgovor (u kojem učestvujete vi i vaši sugovornici u predašnjem aktivnom i zadržanom pozivu).

Dodavanje novih članova konferencijskoj grupi

Razgovor s već postojećom grupom možete privremeno da prekinete (zadržite) da biste joj pridružili nove sagovornike.

Dodavanje člana postojećoj grupi

1. Pritisnite **YES** da privremeno prekinete (zadržite) razgovor s grupom.
2. Pozovite sledeće lice koje želite da uključite u konferencijsku grupu.
3. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Povezati pozive, YES**. Ponavljanjem gore navedenih uputstava od 1 do 3 u razgovor možete da uvedete do pet učesnika.

Da biste proverili članove konferencijske grupe

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Učesnici konf., YES**. Na ekranu se, ako je to na vašoj mreži moguće, pojavljuje telefonski broj prvog učesnika. Ako je ovaj broj u vaš lični imenik smešten s imenom, ekran umesto broja pokazuje ime. Ako ne, pišaće samo učes. 1, 2 itd.
2. Pomeranjem pomoću tastera **Cl** možete da proverite i ostale učesnike.

Obavljanje privatnog razgovora s nekim od učesnika

Ukoliko želite da s nekim članom grupe porazgovarate odvojeno, možete da ga izdvojite i da razgovor s preostalim delom grupe privremeno prekinete (zadržite).

Izdvajanje nekog od učesnika

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Izdvojiti učesn., YES.**
2. Odaberite učesnika koga želite da izdvojite.

Da biste izdvojenog učesnika ponovo pridružili konferencijskoj grupi

- Listajte do **Upravlj. poz., YES, Povezati pozive, YES.**

Oslobađanje učesnika iz razgovora grupe

Učesnike grupnog razgovora možete da oslobadate pojedinačno, ili da odjednom prekinete razgovor s celom grupom.

Oslobađanje nekog učesnika iz konferencijskog razgovora

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Osloboditi, YES.**
2. Nađite učesnika koga želite da oslobodite.

Raspuštanje cele konferencijske grupe odjednom

- Listajte do **Upravlj. poz., YES, Osloboditi sve, YES.**

Pozivanje novog broja za vreme konferencijskog razgovora

Konferencijski razgovor možete privremeno da zadržite da biste obavili neki drugi poziv. Posle možete da prelazite s novog razgovora na razgovor s grupom i obrnuto.

Da biste razgovor s grupom zadržali dok pozivate neki drugi broj

1. Pritisnite **YES.**
2. Unesite broj koji želite da pozovete i pritisnite **YES.**

Da biste prelazili s novog razgovora na razgovor grupe i obrnuto

- Pritisnite **YES.**

Da biste prekinuli novi razgovor i vratili se na konferencijsku grupu

- Pritisnite **NO**, pa **YES.**

Prekidanje konferencijskog razgovora

- Pritisnite **NO.**

Određivanje prvenstva pri izboru mreže

Traženje mreža

Kad uključite telefon, on počinje da traži poslednju korišćenu mrežu. Ako više niste u njenom dometu, možete da koristite neku drugu, ako između nje i mreže na koju ste pretplaćeni postoji ugovor kojim vam se ovo dozvoljava. Ovo nazivamo 'menjanjem područja'.

Telefon mrežu bira po redosledu koji ste sami odredili listom prvenstva mreža na SIM kartici. U ovaj telefon ugrađeno je nekoliko funkcija pomoću kojih možete da odaberete način na koji vaš telefon obavlja izbor mreže. Mreže u dometu možete da birate i ručno.

Izbor mreže

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Izbor mreže, YES**.
2. Ako vam je u dometu više mreža, nađite na listi onu koju želite da odaberete i pritisnite **YES**.




Uspostavljanje automatskog traženja mreže

- Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Novo traženje, YES**.

Telefon automatski počinje da traži mrežu po listi prioriteta mreža koju ste uneli na SIM-karticu.

Informacije na ekranu

Mreža koju trenutno koristite označena je popunjenim dugmetom. Uz ime mreže na ekranu se pokazuje sledeće:

Ekran pokazuje...	značenje...
	Nalazite se u domaćem području. Ne pojavljuje se u svim mrežama.
	Ovo je mreža s liste prvenstva na vašoj SIM kartici. Možete da je koristite.
	Ovo je jedna od mreža s liste zabrane na vašoj SIM kartici. Njeno korišćenje, izuzev za pozive broja službi hitne pomoći 112, možda neće da vam se dozvoli.

Sve druge mreže pored kojih nema slikovnog znaka možete da koristite, tj. one nisu uključene ni u listu mreža s prioriteto, ni u zabranjene mreže na vašoj SIM-kartici.

Zabranjene mreže

Imena zabranjenih mreža čuvaju se na SIM kartici. Telefon prilikom automatskog biranja preskače mreže s ove liste i kad su vam u dometu.

Ako vaša i neka od zabranjenih mreža sklope ugovor kojim vam se dozvoli njeno korišćenje, možete da je odaberete, mada će vam na ekranu možda i dalje pisati **Zabranjena**.

Lista prvenstva pri izboru mreža

Možete da napravite i po potrebi unosite izmene na listu kojom određujete redosled izbora mreža kad vam je telefon podešen na automatsko biranje, a niste u dometu svoje domaće mreže.

Maksimalni broj mreža na listi prvenstva zavisi od SIM kartice.

Listu mreža možete da proveravate i menjate, da joj dodajete nove mreže ili da ih sa nje skidate. Možete da menjate i redosled mreža na listi.

Pregled liste mreža

- Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Prioritet mreža, YES**.

Pokazaće vam se ime prve mreže na listi.

Po listi se pomera uz pomoć tastera **U** ili **D**.

Da biste videli puno ime mreže

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Prioritet mreža, YES**.
2. Pređite na mrežu čije puno ime želite da vidite i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Puni naziv**.

Dodavanje mreža na listu

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Prioritet mreža, YES, Dodati novo?, YES**.
2. Pređite na mrežu koju želite da dodate, pa pritisnite **YES**. Ako mreža koju želite da koristite nije na listi, listajte do **Drugo** i pritisnite **YES**. Unesite trocifreni broj države i dvocifreni broj mreže i pritisnite **YES**.
3. Unesite broj mesta i pritisnite **YES**.

Napomena! *Sve mreže na listi prvenstva ispod umetnute mreže pomeriće se za jedno mesto niže.*

Brisanje mreže s liste

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Prioritet mreža, YES**.
2. Pređite na mrežu koju želite da izbrišete i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Izbrisati**.

Menjanje mesta mreže na listi

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Prioritet mreža, YES**.
2. Pređite na mrežu koju želite da pomerite i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Prom. prioritet**.
4. Unesite novo mesto mreže na listi i pritisnite **YES**.

Načini traženja

Čim ga uključite, telefon počinje da traži mrežu. Ovo može da obavlja na dva načina, zavisno od toga kako je podešen. U trenutku kupovine telefon je podešen na automatsko biranje mreže.

Kod automatskog načina izbora telefon sam traži poslednju korišćenu mrežu. Ako ona više nije raspoloživa, tada pokušava da nađe neku drugu mrežu u svom dometu.

Kod ručnog traženja telefon prvo sam traži poslednju korišćenu mrežu. Ako mu ona nije na raspolaganju, na ekranu se pojavljuje **Odabr. mrežu?**. Sad sami morate da odaberete mrežu na način opisan u „*Traženje mreža*“ na strani 91.

Uključivanje automatskog traženja mreže

- Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Traženje, YES, Automatski, YES**.

Podešavanje ručnog traženja mreže

- Listajte do **Podešavanje, YES, Mreže, YES, Traženje, YES, Ručno, YES**.

Praćenje vremena trajanja/cene poziva

Na ekranu može da se očitava vreme trajanja poziva u toku. Ono se tu zadržava još tri sekunde posle završetka razgovora. Ako ste pretplaćeni na obaveštavanje o ceni poziva, umesto dužine trajanja na ekranu se pokazuje njegova cena (ili broj impulsa).

Ukupno vreme trajanja ili troškovi svih poziva

Meni **Poziv info** omogućuje proveru ukupnog vremena trajanja i troškova za sve pozive.

Provera vremena trajanja/cene poslednjeg poziva

- Listajte do **Poziv info, YES, Poslednji poziv, YES**.
Sad možete da proverite vreme trajanja ili cenu (ako ste pretplaćeni na obaveštavanje o ceni) poslednjeg poziva.

Provera vremena trajanja odlaznih poziva

- Listajte do **Poziv info, YES, Dužina odl. poz., YES**.

Provera ukupnog trajanja svih poziva

- Listajte do **Poziv info, YES, Ukupno vreme, YES**.

Provera ukupnih troškova poziva

- Listajte do **Poziv info, YES, Ukupni troškovi, YES**.

Resetovanje ukupnog vremena trajanja/troškova poziva

1. Listajte do **Poziv info, YES, Reset brojača, YES**.
2. Odaberite **Ukupni troškovi, Ukupno vreme** ili **Dužina odl. poz.**
3. Pritisnite **YES** da biste resetovali (vratili na 0) vreme trajanja ili troškove poziva.

Napomena! *Ako ste pretplaćeni na obaveštavanje o ceni, za vraćanje brojača na nulu morate da unesete PIN2.*

Određivanje cene poziva

Funkcija **Tarifa** omogućuje vam da unesete i odredite cenu jedinice poziva. Uneta cena smešta se na SIM karticu.

Napomena! *Ova usluga zavisi od mreže i pretplatničkog ugovora.*

Ako ne odredite cenu po jedinici poziva, broj jedinica poziva se prikazuje za vreme razgovora i u Zadnj.razg i Ukupna cena na meniju Poziv info.

Unošenje cene impulsa

1. Listajte do **Poziv info, YES, Opcije, YES, Tarifa, YES**.
2. Unesite PIN2 i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Promena tarife**.
4. Unesite oznaku željene valute, npr. dinara, i pritisnite **YES**.
5. Unesite cenu jedinice poziva, npr 0.75, pa pritisnite **YES**. Da biste uneli decimalni zarez, pritisnite **#**.

Da se vratite na praćenje broja jedinica

1. Listajte do **Poziv info, YES, Opcije, YES, Tarifa, YES**.
2. Unesite PIN2 i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Jedinice**.

Određivanje ukupnog budžeta (kredita) za pozive

Ako je to na vašoj mreži i uz vašu SIM karticu moguće, možete da odredite ukupni iznos novca (kredita) namenjenog za pozive sa svoga telefona. Ovo može da vam koristi prilikom, npr., pozajmljivanja telefona nekoj drugoj osobi, da biste ograničili troškove njegovih poziva na iznos koji ste sami odredili. Na kraju svakog poziva ukupni iznos smanjuje se za trošak toga poziva. Kad se celi budžet predviđen za razgovore potroši, pozivi s vašeg telefona više nisu mogući.

Napomena! *Kako cena poziva može da se menja zavisno od mesta s koga je upućen i doba dana, iznos kredita je samo procenjena vrednost.*

Postavljanje ukupnog budžeta za pozive (kredita)

1. Listajte do **Poziv info, YES, Opcije, YES, Postavljanje kredita, YES**.
2. Unesite PIN2 i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Prom. kredita**.
4. Unesite neki iznos, na primer u dinarima, pa pritisnite **YES**.

Podešavanje kredita na neograničeni

1. Listajte do **Poziv info, YES, Opcije, YES, Postavljanje kredita, YES**.
2. Unesite PIN2 i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Neograničen?**

Napomena! *Ako je kredit podešen na ‚Neograničen‘, brojač cene počinje od 0 i stalno se povećava.*

Korišćenje dveju linija

Ako ste pretplaćeni na usluge korišćenja dveju linija, vaš telefon tada ima dve linije s različitim telefonskim brojevima, odvojenim računima, pa možda i različitim uslugama uključenim u pretplatu. To, na primer, možete da koristite ako želite da poslovne i privatne razgovore obavljate preko zasebnih linija.

Kad telefon tek kupite, nazivi ovih linija su obično ,Linija 1' i ,Linija 2'. Ti nazivi mogu da se promene. Kratke pisane poruke mogu da se šalju samo preko linije 1. Slikovni znak u vrhu ekrana odgovara liniji koja je trenutno odabrana za odlazne pozive.

Promena imena linije

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Ekran, YES, Izmena zn. lin., YES**.
2. Odaberite željenu liniju.
3. Unešite novo ime i pritisnite **YES**.

Prelazak na drugu liniju

Kad želite da pozovete neki broj, morate da odaberete koju ćete liniju za njega da koristite.

Napomena! *Dolazne pozive možete da primite na obe linije, nezavisno od toga koja je momentalno odabrana.*

Promena linije

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES**.
2. Odaberite **Preći na liniju 1** ili **Preći na liniju 2**.
Odsad se za sve odlazne pozive koristi ova linija.

Različita podešenja za svaku od linija

Za svaku od linija možete da odaberete različita podešenja, na primer različita zvona ili vidove preusmeravanja.

Savet! Ako je to obuhvaćeno vašom pretplatom, za svaku liniju možete da imate i posebne brojeve govorne pošte.

Neki operateri možda pokazuju odgovarajuće vreme trajanja i troškove poziva za svaku od linija.

Not for Commercial Use
Ericsson Mobile Communications AB

Upravljanje govorom

S ovim telefonom možete:

- da koristite govorno biranje – pozivate nekog samim izgovaranjem njegovog imena
- da se javljate na pozive ili da ih odbacujete služeći se samo sopstvenim glasom, kad ste priključeni na „handsfri“ opremu.

Da biste nekog pozvali, pritisćite **YES** dok ne čujete tonski znak, pa izgovorite naziv (govornu oznaku) sačuvan uz tu osobu. Telefon sad automatski bira njen broj. Da biste se javili na poziv ili ga odbacili, recite **Odgovori** ili **Zauzeto**.

Priprema telefona za govorno biranje

Telefon kupujete s uključenim govornim biranjem. Ako je ono iz nekog razloga isključeno, pre govornog biranja brojeva treba da ga ponovo uključite.

Uključivanje govornog biranja


1. Listajte do **Podešavanje, YES, Upravlj. govorom, YES, Govorno biranje, YES**.
2. Odaberite **Uključeno**.


Telefon je sad spreman za snimanje govornih oznaka.

Napomena! *Kad je govorno biranje uključeno, prilikom svakog unošenja novog broja u imenik telefon će da vas pita da li želite da uz njega snimate i govornu oznaku. „Smeštanje broja u memoriju zajedno s imenom“ na strani 34*

Pre nego što možete da koristite govorno biranje, treba da snimate govorne oznake za stavke u vašem telefonskom imeniku. Da biste prilikom snimanja govornih oznaka postizali dobre rezultate, pazite da ga obavljate na tihom mestu.

Snimanje govornih oznaka za postojeće stavke u telefonskom imeniku

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Govorne oznake, YES, Dodati govor?, YES.**
2. Odaberite podatke iz imenika kojim želite da dodate govornu oznaku.
3. Sačekajte tonski znak, pa izgovorite naziv (govornu oznaku) koji želite da sačuvate. Ova govorna oznaka sad se reprodukuje. 
4. Pritisnite **YES** da biste sačuvali snimljenu govornu oznaku.
Ako vam se snimak ne sviđa, ponovite postupak iz tačke 3.

Pored telefonskih podataka kojim ste dodali govorne oznake pojavice se odgovarajući znak. U telefonu možete da sačuvate 10 govornih oznaka. 

Govorne oznake možete da snimate i preko funkcije **Naći i izmeniti** u meniju **Tel. imenik**.

Napomena! *Da biste govorno biranje mogli da koristite sa automobilskom ,handsfri‘ opremom, govorne oznake morate da snimate u automobilu, kad ste priključeni na ,handsfri‘ opremu.*

Govorne oznake podataka iz imenika koje ste snimili na telefon ne možete da koristite u automobilu i obrnuto: one snimljene za automobil ne mogu da se koriste bez automobilske ,handsfri‘ opreme. Za dodatne informacije o ,handsfri‘ opremi za vozila pogledajte „Handsfri‘ oprema za vozila“ na strani 121.

Problemi pri snimanju

Ako vam telefon ne prepozna govor, moguće je:

- da ste govorili suviše tiho – pokušajte da govorite glasnije
- da je govorna oznaka bila suviše kratka – trebala bi da traje približno jednu sekundu

- da ste je izgovorili suviše rano ili suviše kasno –
govorite posle tona

Vratite se na tačku 1 u *„Snimanje govornih oznaka za postojeće stavke u telefonskom imeniku“*.

Saslušavanje i menjanje govornih oznaka

Listu telefonskih brojeva s govornim oznakama na ovom telefonu možete da saslušate i da na nju unosite izmene.

Da biste saslušavali i /ili menjali govorne oznake u svom telefonskom imeniku

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Govorne oznake, YES**.
2. Pomerite se do stavke koju želite da menjate.
Ponavlja vam se govorna oznaka.
3. Pritisnite **YES**.
4. Odaberite **Zameni glas** ako želite da ponovo snimate govornu oznaku odnosno **Obriši glas** ako želite da obrišete snimljenu govornu oznaku.
5. Nastavite prema upustvu.

Svoje govorne oznake možete da preslušate i/ili menjate u **Pronađi i promeni** na meniju **Telefonski imenik**.

Preslušavanje govorne oznake

Ako ste uz neke telefonske podatke u svom ličnom imeniku dodali govornu oznaku, ona vam se ponavlja u sledećim slučajevima:

- kad do nje dodete prelazeći po imeniku ili listi govornih oznaka
- kad primite poziv s broja uz koji ste je snimili
- kad birate broj uz koji je snimljena (prije uspostavljanja veze).

Pozivanje brojeva govornim biranjem

Da biste pozvali neki broj

1. Pritisnite i zadržite **YES** dok ne čujete tonski znak.
2. Pustite taster **YES** i izgovorite prethodno snimljeni naziv.

Ovaj naziv (govorna oznaka) se sad ponavlja i uspostavlja se veza s biranim brojem.

Umesto pritiskanja i držanja tastera **YES** na način iz gornjeg koraka 1, možete da pritisnete i da zadržite bilo koji od tastera jačine.

Javljanje na pozive govorom

Kad koristite prenosivu ili automobilsku ,handsfri‘ opremu, dolazne pozive možete da prihvatite ili odbacite služeći se glasom.

Da biste mogli da se na pozive javljate govorom, prethodno morate da uključite funkciju govornog odgovaranja na pozive i snimate odgovarajuća usmena naređenja.

Uspostavljanje govornog javljanja na pozive

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Handsfri, YES, Odgov. govor, YES**.
2. Odaberite **Uključeno**.
Sad telefon treba da obučite prepoznavanju vaše govorne naredbe za javljanje na pozive.
3. Pritisnite **YES** da nastavite.
4. Sledite uputstva s ekrana telefona, tj. izgovorite reč **Odgovoriti** i pritisnite **YES** da biste snimak zadržali. (Koristite mikrofonski ,handsfri‘ opreme). Ako vam se snimak ne dopada, ponovite tačku 3.
5. Izgovorite reč **Zauzeće** i pritisnite **YES** da biste snimak zadržali.

Napomena! *Ako želite, umesto reči ,Odgovoriti‘ i ,Zauzeće‘ možete da upotrebljavate bilo koje druge reči.*

Javljanje na dolazni poziv govorom

- Kad telefon zazvoni, izgovorite reč **Odgovori**.
Reč **Odgovori** se ponavlja i uspostavlja se veza s brojem koji ste pozivali.

Odbacivanje dolaznog poziva

- Kad telefon zazvoni, recite **Zauzeto**.
Reč **Zauzeto** se ponavlja i poziv se odbacuje, a osoba koja pokušava da vas pozove čuje znak zauzeća.

Napomena! Za dodatne informacije o ,handsfri' opremi pogledajte „Prenosiva (lična) oprema za oslobađanje ruku prilikom razgovora (,handsfri' oprema)“ na strani 120 i „,Handsfri' oprema za vozila“ na strani 121.

Pozivi na pozivne kartice

Kad želite da obavite razgovor s inostranstvom ili međugradski razgovor, a ne želite da operater njim tereti vaš uobičajeni račun, možete da ga platite telefonskom (pozivnom) ili kreditnom karticom, ako ih posedujete. Usluga poziva na kartice vam dozvoljava da telefonskim razgovorima umesto pretplatničkog računa teretite račun kreditne ili telefonske kartice.

U telefon možete da unesete brojeve dveju kartica. Ovi brojevi zaštićeni su kodom za zaključavanje telefona s četiri do osam cifara. Kod za zaključavanje telefona je kod tek kupljenih telefona podešen na **0000**. Vi možete da ga zamenite nekim drugim brojem koji sami izaberete. Pogledajte „*Zaključavanje telefona*“ na strani 76.

Napomena! *Uslugu plaćanja karticama ne možete da koristite kod slanja faksa i podataka.*

Podešavanje telefona na plaćanje karticama

Da biste pozive mogli da plaćate karticom, prehodno treba da uključite uslugu plaćanja na kartice.

Uspostavljanje usluga plaćanja poziva karticom

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Opcije, YES, Pozivne kartice, YES**.
2. Unesite kod za zaključavanje telefona (**0000**) i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Uključeno**.
Sad ste telefon podesili na korišćenje usluge plaćanja karticama i u meniju **Tel. imenik** se pojavljuje podmeni **Pozivne kartice**.

Smeštanje brojeva telefonskih ili kreditnih kartica u memoriju

U vaš telefon možete da unesete brojeve dveju pozivnih kartica.

Smeštanje broja kartice u memoriju

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Pozivne kartice, YES**.
2. Unesite kod za zaključavanje i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Dodati novo?**.
4. Unesite pristupni broj ustanove koja je izdala karticu i pritisnite **YES**.
5. Unesite naziv koji želite da pridružite ustanovi koja je izdala karticu i pritisnite **YES**.
6. Unesite verifikacioni kod izdavača kartice i pritisnite **YES**.
7. Odaberite da li prvo želite da šaljete broj koji pozivate ili verifikacioni kod i pritisnite **YES** da biste ovo potvrdili.

Napomena! Za sve informacije o verifikacionim kodovima obratite se operateru mreže.

Brisanje broja kartice

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Pozivne kartice, YES**.
2. Predite na broj koji želite da izbrisate i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Izbrisati**.
Na ekranu se pojavljuje pitanje **Izbrisati?**
4. Pritisnite **YES**.
Broj kartice je izbrisan.

Menjanje broja kartice

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Pozivne kartice, YES**.
2. Predite na broj koji želite da promenite i pritisnite **YES**.
3. Odaberite **Izmeniti**.
Sad možete da menjate broj kartice.
4. Pritisnite **YES** da biste potvrdili broj koji ste uneli.
Sad možete da menjate i naziv uz ovaj broj i kod.

Izbor kartice

Ako ste u telefon uneli brojeve dveju telefonskih kartica, pre poziva na karticu morate da odredite koju od njih želite da upotrebite.

Izbor kartice

1. Listajte do **Tel. imenik, YES, Pozivne kartice, YES**.
2. Unesite kod za zaključavanje telefona i pritisnite **YES**.
3. Odaberite karticu koju želite da upotrebite.
4. Odaberite **Aktivir. karticu**.

Pozivi na kartice

1. Upišite telefonski broj službe kartice pozivanja ili ga dozovite iz **Telefonskog imenika** pritiskom i zadržavanjem **cl**.

2. Pritisnite i zadržite **YES**.

Sada se poziva pristupni broj ustanove-izdavača kartice koju koristite za poziv. Dok se veza s njom uspostavlja, od vas se zahteva da pozovete telefonski broj na koji upućujete poziv i verifikacioni kod, po unapred ustanovljenom redosledu (pogledajte iznad).

3. Da biste za vreme uspostavljanja veze pozvali željeni telefonski broj i verifikacioni kod, kad na ekranu vidite poruku **Poslati** pritisnite **YES**, ili sačekajte nekoliko sekundi da ih telefon pozove sam. Sad je uspostavljena veza s brojem koji pozivate.

Faks i pozivi sa informacijama

Napomena! Razne usluge vezane za komunikacije zahtevaju posedovanje posebnih programa (softvera), kao što su programi za faks, e-mail i pregled Interneta (Internet brauzer).

Slanje i primanje faksa i podataka

Svi faksovi i podaci šalju se pomoću odgovarajućih računarskih programa. Da biste poslali faks ili podatke, telefon morate da priključite na računar (na primer pomoću infracrvenog modema) i uključite odgovarajući program.

Primanje faksa i podataka

Postupak primanja faksa i podataka zavisi od mreže i pretplatničkog ugovora. Posedovanje posebnih brojeva za razgovore, faks i podatke nazivamo **višestrukim brojem**. To znači da u okviru svog pretplatničkog ugovora posedujete do tri broja. Posedovanje samo jednog broja za sve vrste poziva nazivamo **jedinstvenim brojem**.

Primanje faksa i podataka – višestruki broj

Ako su na vašoj mreži i s vašom pretplatom mogući višestruki brojevi, ekran pokazuje koju vrstu poziva primete. Osim razgovora, postoje još dve vrste poziva:

- Faks i
- Podaci.

Na ekranu se pokazuje koju vrstu poziva primete.

Primanje faksa ili podataka

1. Priključite telefon na računar.
2. Odgovorite na poziv koristeći odgovarajući računarski program (ako se ne odgovori automatski).

Napomena! Na faks i podatke ne možete da odgovarate pritiskanjem tastera YES, ali možete da ih odbacite pritiskom na NO.

Primanje faksa i podataka – jedinstveni broj

Ako s vašom SIM-karticom nisu mogući odvojeni brojevi za faks i podatke, telefon ne može da „prepozna“ vrstu poziva.

Vrsta sledećeg dolaznog poziva

Ako želite da primite faks ili podatke, telefon na jednu od ovih opcija morate da podesite u pod-meniju **Sledeći dolazni**. Ovaj meni možete da vidite samo kad telefon „primeti“ da nemate posebne brojeve za faks, podatke i razgovore. Kada telefon podesite za prijem određene vrste poziva, to podešenje ostaje odabrano sve dok ga ne promenite. Standardno podešenje je **Govor**.

Podešavanje vrste dolaznog poziva

1. Listajte do **Upravlj. poz., YES, Sledeći dolazni, YES**.
2. Odaberite vrstu poziva (Govor, Podaci ili Faks).

Dodaci

Časovnik sa zvonom

Ovaj telefon snabdeven je časovnikom sa zvonom, što bi moglo da vam bude od koristi kad ste na putovanju. Kad je uključen, na ekran izlazi oznaka koja to pokazuje.

Zvono se oglašava u vreme na koje ste ga podesili, a svetlo na ekranu tad počinje da treperi čak i kad je telefon isključen. Ako je baterija postavljena na telefon i napunjena, zvono časovnika se stalno pojačava.

Telefon zvoni 60 sekundi. Zvonjenje se, ako ga ne zaustavite, ponavlja svakih devet minuta. Posle 60 minuta ovo ponavljanje automatski prestaje.

Da biste podesili zvono na časovniku

1. Listajte do **Dodaci, YES, Budilnik, YES**.
2. Unesite vreme.
3. Pritisnite **YES** da potvrdite da to vreme želite da unesete.

Promena vremena oglašavanja zvona

1. Listajte do **Dodaci, YES, Budilnik, YES, Novo vreme, YES**.
2. Unesite vreme.
3. Pritisnite **YES** da potvrdite da želite da vam telefon u ovo vreme zazvoni.

Da biste isključili zvono na časovniku

- Kad se oglasi, zvono možete da isključite pritiskanjem bilo kog dugmeta.
- Ako ne želite da se zvono ponavlja, pritisnite **YES**.

Isključivanje funkcije zvona na časovniku

1. Listajte do **Dodaci, YES, Budilnik, YES**.
2. Odaberite **Poništiti**.

Budilnik takođe možete pronaći u **Vreme i Datum** na meniju **Podešavanje**.

Kalkulator

Telefon je snabdeven ugrađenim kalkulatorom na kom su moguće radnje sabiranja, oduzimanja, deljenja i množenja.

- Pritisnite **#** da dobijete **+**, **-**, **x** ili **/**.
- Pritisnite **C** da brojeve brišete ulevo.
- Pritisnite ***** da unesete decimalni zarez.

Upotreba kalkulatora

U ovom primeru podelićemo 134 sa 32.

1. Listajte do **Dodaci, YES, Kalkulator, YES**.
2. Unesite 134.
3. Pritišćite **#** sve dok se ne pojavi znak deljenja (**/**).
4. Unesite 32.
5. Pritisnite **YES** da biste dobili rezultat.
6. Ekran se briše pritiskom na **C**.

Štoperica

U telefon je za merenje trajanja određenih radnji ugrađena štoperica.

Upotreba štoperice

1. Listajte do **Dodaci, YES, Štoperica, YES**.
2. Pritisnite **YES** da biste počeli s merenjem vremena.
Ponovo pritisnite **YES** da biste štopericu zaustavili.

Vraćanje štoperice na nulu

- Pritisnite **C** kad štoperica ne meri vreme.

Savet! Pritiskanjem **#** u toku merenja vremena možete da sačuvate do 9 prolaznih vremena. Pritisnite **u** ili **d** da bi vam se ova vremena pokazala.

Napomena! *Ako vas za vreme merenja štopericom neko pozove ili ako primite pisanu ili govornu poruku, štoperica se isključuje. Štoperica se isključuje i ako zatvorite meni „Štoperica“.*

Merač vremena

U telefon je ugrađen uređaj za odmeravanje vremena u trajanju do 24 časa. Podesite željeno vreme. Na njegov istek upozorava vas odgovarajući znak.

Podešavanje merača vremena

1. Listajte do **Dodaci, YES, Odbroj. vremena, YES**.
2. Unesite željenu dužinu vremena i pritisnite **YES**.
Odbrojavanje počinje. Možete da ga pratite u modusu „spreman“.
Kad se oglasi signal za istek vremena, možete da ga isključite pritiskom na bilo koji od tastera.

Podešavanje novog vremena u toku odbrojavanja vremena

1. Listajte do **Dodaci, YES, Odbroj. vremena, YES, Novo vreme, YES**.
2. Unesite vreme i pritisnite **YES**.
Odbrojavanje počinje. Možete da ga pratite u modusu „spreman“.
Kad čujete signal za istek vremena, pritisnite bilo koji taster da biste ga isključili.

Isključivanje merača vremena

1. Listajte do **Dodaci, YES, Odbroj. vremena, YES**.
2. Odaberite **Poništiti**.

Napomena! *Odmeravanje vremena nije moguće ako je telefon isključen.*

Igre

U telefon su ugrađene dve različite igre kojim možete da se zabavite. Za svaku igru dati su i tekstovi pomoći, koje možete da koristite da biste se upoznali s načinom igranja.

Tetris®

Cilj igre **Tetris** je da sprečite slaganje pravougaonika do vrha. Redovi, ako ih popunite, nestaju.

Uključivanje Tetrisa

1. Listajte do **Dodaci, YES, Igre, YES, Tetris, YES**. **Tetris** izlazi na ekran.
2. Da biste počeli s igranjem, pritisnite **Start**.
3. Odaberite nivo (1–10).
4. Igra počinje pritiskom bilo kog tastera.
 - Umesto odabiranja **Start**, pritiskom na taster **C** možete da se pomerite na **High-score, Help** ili **Quit** (u tački 2 gore).

Komande koje koristite u igri

- **8** ili pritisnite donji taster jačine = pomak levo
- **2** ili pritisnite gornji taster jačine = pomak desno
- **5** ili **9** = obrtanje
- **3** ili **6** = brže spuštanje
- **C** = pauza
- **NO** = prekid

Solitaire

Cilj igre **Solitaire** je da popunite četiri gomile iz kompleta karata kartama od asa do kralja. Karte se dele u sedam redova. U poslednjih šest jedna ili više karata obrnuta je na naličje. Ako uspete da otklonite najgornju kartu na redu i tako otkrijete kartu okrenutu na naličje, nju sad možete da okrenete s naličja na lice. Samo kraljevi ili redovi karata okrenutih na lice koji počinju od kralja naniže mogu da se premeste u prazan red.

Kolone se grade od najvećeg ka najmanjem broju. Boja susednih karata mora da bude različita. Tako, na primer,

osmica sa srcem može da se stavi samo na davetku s detelinom ili sa listom.

Ostale karte iz kompleta karata koriste se za igru. Možete da ih okrećete, jednu po jednu. Okrenute karte možete da stavljate u redove ili na gomilice koje slažete od asova naviše. Kad u kompletu nestane karata, opet možete da ga okrenete i nastavite s igrom.

Da počnete s igrom „Solitaire“

1. Listajte do **Dodaci, YES, Igre, YES, Solitaire, YES**. **Solitaire** izlazi na ekran.
2. Da biste započeli s igrom, pritisnite **New game** (ili **Resume game**, ako se ovim već igrate).
 - Umesto odabiranja **Start**, tasterom **C1** možete da odaberete **Resume game** ili **Help** (kao u tački 2 gore).

Komande koje se koriste u igri

- **1** = Odabire kartu/red, potvrđuje da ste hteli da uradite ono što ste uradili, okreće kartu
- **2** = Okreće novu kartu iz kompleta
- **3** = Stavlja kartu na gomilicu koja počinje asom
- **4** = Pregled reda (moguće je odabiranje i premeštanje)

Pojam zbirnog podešenja

U vašem telefonu postoji nekoliko unapred programiranih zbirnih podešenja. Zbirno podešenje je grupa pojedinačnih načina podešenosti telefona prilagođenih posebnim situacijama. Kad, na primer, podete na sastanak, ako samo odaberete zbirno podešenje **Sastanak** uspostavlja se nekoliko pojedinačnih podešenja kaja telefon prilagodavaju uslovima sastanka.

Neke vrste dodatne opreme zbirna podešenja mogu da biraju automatski. Tako se, na primer, kad telefon postavite na automobilsku „handsfri“ opremu, odmah odabire podešenje **U vozilu**. Za dodatne informacije o automatskom uspostavljanju podešenja *pogledajte „Dodatna oprema“* na strani 119.

Zbirna podešenja

Postoji šest unapred programiranih zbirnih podešenja

- Standardno
- Sastanak
- U vozilu
- Napolju
- Lični handsfri
- Domaće

Telefon uvek koristi jedno od navedenih zbirnih podešenja. Zbirno podešenje uspostavljeno u trenutku kupovine telefona je **Standardno**. Sami ne možete da stvarate nova zbirna podešenja, ali možete da menjate imena već postojećih i pojedinačna podešenja koja su u njih uključena, ili da dodajete razne vrste dodatne opreme koje s nekim od njih želite da koristite.

Napomena! *Ime podešenja „Standardno“ ne može da se menja i u njega ne možete da uključujete opremu. Za*

uputstva o unošenju opreme u zbirna podešenja pogledajte „Dadavanje opreme zbirnom podešenju“ na strani 125.

Savet! Za određivanje profila koji upotrebljavate, pritisnite bilo koji od tastera jačine u standby načinu rada.

U sledećoj tabeli nevedeni su pojedinačni načini podešenosti uključeni u zbirna podešenja.

	Stand-ardno	Sastanak	U vozilu	Napolju	Lični handsfri	Kućna
Jačina zvona	5(6)	0(6)	6(6)	6(6)	6(6)	5(6)
Post. poj. zvona	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.
Vibrac. funkcija	Uklj.	Uklj. kad neč.	Isklj.	Uklj.	Uklj.	Isklj.
Prihvati pozive	Sve	Sve	Sve	Sve	Sve	Sve
Preusm. poziva	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.
Pozivne kartice	Nijedan	Nijedan	Nijedan	Nijedan	Nijedan	Nijedan
Svetlo	Autom.	Autom.	Uklj.	Autom.	Autom.	Autom.
Linija 1/2	L1	L1	L1	L1	L1	L1
Nečujno Autom. aktivir.	Isklj.	Uklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.	Isklj.
Autom. aktivir.	Isklj.	Isklj.	Uklj.	Isklj.	Uklj.	Isklj.
Dodatna oprema	-	-	Handsfri U vozilu	-	Handsfri	-

Zbirno podešenje uvek možete da odaberete ručno.

Ručno odabiranje zbirnog podešenja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Podešenje:, YES**.
2. Odaberite željeno podešenje.

Izbor podešenja možete da pronađete i u meniju **Moje prečice**. Najbrži način za dolazak do ovog podmenija je pritiskom i zadržavanjem **U**.

Ako odaberete bilo koje drugo zbirno podešenje osim **Standardnog**, u modusu ‚spreman‘ se pojavljuje odgovarajući slikovni znak.

Napomena! *Profil koji nije pridružen nijednom dodatku, na primer ‚Sastanak‘ ili ‚Obično‘, mora da bude izabran ručno, čak i ako je uključeno automatsko aktiviranje. Podešenja s dodatnom opremom mogu da se biraju i automatski. Pogledajte „Dodatna oprema“ na strani 119.*

Menjanje pojedinačnih načina podešenosti u zbirnom podešenju

Unapred programiranim zbirnim podešenjima nazive i pojedinačna podešenja možete da menjate po želji.

Menjanje naziva zbirnog podešenja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Naziv podeš., YES**.
2. Unesite novi naziv i pritisnite **YES**.

Da biste u zbirnom podešenju izmenili neko od pojedinačnih podešenja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Izmena podeš., YES**. Pojavljuje se lista pojedinačnih podešenja uključenih u to zbirno podešenje.
2. Odaberite neko pojedinačno podešenje pritiskom na **YES**.
3. Izmenite pojedinačna podešenja po želji. Za sve potrebne informacije pogledajte „Prilagodavanje telefona ličnim potrebama“ na strani 48,

„Obezbeđenje telefona i pretplatničkog računa“ na strani 74, „Pozivi na pozivne kartice“ na strani 105 i „Dodatna oprema“ na strani 119.

Ako u nekom zbirnom izmenite neko od pojedinačnih podešenja, zbirno podešenje se menja u skladu s unesenom izmenom. Pomoću funkcije **Reset podešenja** (Reset podeš.) sva zbirna podešenja možete da vratite na stanje zatečeno prilikom kupovine.

Da biste pojedinačne načine podešenosti u zbirnim podešenjima vratili na standardno stanje

- Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Reset podeš., YES.**

Pojedinačni načini podešenosti u zbirnim podešenjima su vraćeni na standardno stanje.

Dodatna oprema

Korišćenjem vašeg telefona zajedno sa originalnim Ericssonovim dodacima, imate pristup širokom rasponu korisnih mogućnosti, pored onih koje imate kad se telefon koristi samostalno.

- Pozivanje s prenosivom (ličnom) opremom koja vam ruke ostavlja slobodnim
- Pozivanje iz auta u kojem vam ruke nisu zauzete telefonom
- Infracrvena komunikacija telefona s računarom.

Napomena! Uslov za ovo je da na vašem tržištu možete da nabavite odgovarajuću dodatnu opremu.

Pojam zbirnih podešenja, pogledajte „*Pojam zbirnog podešenja*“ na strani 115, omogućava upućivanje telefona da neko podešenje uspostavi automatski, kad se upotrebljava s određenom vrstom opreme. Na sledećih nekoliko strana opisano je kako različite vrste dodatne opreme utiču na telefon i njegova podešenja.

Napomena! O trenutnom profilu ste obavešteni kad pritisnete bilo koji od tastera jačine u standby načinu rada odnosno kad izaberete neki drugi profil.

Ako je trenutno zbirno podešenje uspostavljeno automatski, telefon se čim isključite dodatnu opremu vraća na prethodno.

Da bi zbirna podešenja s kojim koristite dodatnu opremu mogla da se menjaju automatski, automatsko uspostavljanje mora da bude uključeno. Automatsko uspostavljanje zbirnog podešenja za prenosivu i automobilsku ‚handsfri‘ opremu je prilikom kupovine telefona podešeno na **Uključeno**. Ako želite, možete da ga isključite.

Da biste uključili ili isključili automatsku aktivaciju

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Autom aktivir., YES.**
2. Odaberite **Uključeno** ili **Isključeno**.

Napomena! *Zbirno podešenje uvek možete da odabirete ručno, čak i ako je uspostavljeno automatski. Pogledajte „Zbirna podešenja“ na strani 115.*

Prenosiva (lična) oprema za oslobađanje ruku prilikom razgovora (,handsfri‘ oprema)

Kada na telefon priključite posebni Ericssonov prenosni za korišćenje uz slobodne ruke, automatski se postavlja profil **Lični handsfri**. Ovo znači da sva pojedinačna podešenja poprimaju vrednosti (oblike) određene u podešenju **Lični handsfri**. Pogledajte „*Pojam zbirnog podešenja*“ na strani 115.

Savet! *Ukoliko ne želite da telefon automatski menja podešenje kad se priključi na prenosivu ,handsfri‘ opremu, isključite automatsko aktiviranje. Da to učinite, ručno odaberite podešenje ,Lični handsfri‘ i automatsko aktiviranje podesite na ,Isključeno‘.*

Upotreba prenosive ,handsfri‘ opreme

Javljanje na dolazne pozive

- Kad telefon zazvoni, jednom pritisnite dugme na prenosivoj ,handsfri‘ opremi.

Savet! *Odgovoriti možete i govorom. Pogledajte „Javljanje na pozive govorom“ na strani 103.*

Prekidanje poziva

- Jednom pritisnite dugme na prenosivoj ,handsfri‘ opremi.

Ako je uključena usluga poziva na čekanju, pogledajte „*Pozivi na čekanju*“ na strani 85, na drugi poziv možete da se javite pritiskom na dugme na prenosivoj ,handsfri‘ opremi.

Da biste odgovorili na drugi poziv

- Pritisnite dugme na prenosivoj ,handsfri‘ opremi jednom da biste se javili na poziv na čekanju. Trenutni poziv je sada privremeno prekinut (zadržan). Kad ponovo pritisnete dugme na prenosivoj ,handsfri‘ opremi, drugi poziv se prekida i automatski se ponovo preuzima prvi.

Za govorno biranje pomoću prenosive ,handsfri‘ opreme

1. Pritisnite i zadržite taster na vašoj prenosnoj jedinici za korišćenje uz slobodne ruke sve dok ne začujete ton.
2. Oslobodite dugme i izgovorite ime (govornu oznaku) koja je uz taj broj sačuvana. Ime sada možete da čujete i uspostavlja se veza s odabranim brojem.

Napomena! Da biste mogli da primenjujete govorno biranje, unapred morate da snimate govorne oznake uz telefonske podatke u ličnom imeniku. Pogledajte „Priprema telefona za govorno biranje“ na strani 100. Za najbolji rad za vreme govornog biranja i govornog javljanja sa mobilnom jedinicom za upotrebu uz slobodne ruke, preporučujemo snimanje vaših govornih oznaka za vreme dok ste priključeni na prenosnu jedinicu za upotrebu uz slobodne ruke.

,Handsfri‘ oprema za vozila

Kad na R310 priključite Eriksonovu usavršenu automobilsku ,handsfri‘ opremu, on automatski bira podešenje **U vozilu**. Ovo znači da sva pojedinačna podešenja poprimaju vrednosti određene u zbirnom podešenju **U automobilu**. Pogledajte „*Pojam zbirnog podešenja*“ na strani 115.

Savet! Ako ne želite da se podešenje prilikom priključenja telefona na usavršenu automobilsku ,handsfri‘ opremu promeni automatski, isključite automatsko aktiviranje. Za

*ovo ručno odaberite podešenje ,U automobilu‘
i automatsko aktiviranje podesite na ,Isključeno‘.*

*Ugradnju usavršene automobilske ,handsfri‘ opreme
mora da obavi stručno osoblje. Za sve dodatne
informacije obratite se lokalnom prodavaču Eriksnonovih
proizvoda.*

Upravljanje govorom

U usavršenu automobilsku ,handsfri‘ opremu ugrađen je poseban sistem za upravljanje govorom koji omogućava:

- govorno biranje brojeva - pozivanje osobe samim izgovaranjem njenog imena
- odgovaranje na pozive i njihovo odbacivanje govorom.

Da biste mogli da upotrebljavate govorno biranje, prethodno morate da snimate govorne oznake za podatke iz ličnog telefonskog imenika i uključite funkciju **Govornog biranja**. Pogledajte „*Priprema telefona za govorno biranje*“ na strani 100. Da biste govorno biranje koristili kad upotrebljavate automobilsku ,handsfri‘ opremu, govorne oznake morate snimiti u automobilu. Govorne oznake telefonskih podataka snimljene na telefon ne mogu da se koriste u automobilu i obrnuto: govorne oznake snimljene u automobilu možete da koristite samo sa automobilskom ,handsfri‘ opremom.

Na utomobilsku ,handsfri‘ opremu možete da snimate najviše 100 govornih oznaka. Slikovni znakovi uz podatke u imeniku čije su govorne oznake snimljene s automobilskom ,handsfri‘ opremom nešto su drugačiji od znakova uz podatke s govornim oznakama snimljenim na telefon (pogledajte prikaze na margini).

Govorno biranje uz upotrebu automobilske ‚handsfri‘ opreme

1. Pritisnite i držite pritisnut taster **YES** ili pritisnite i držite pritisnut bilo koji od tastera jačine sve dok ne začujete ton.
2. Otпустite taster i izgovorite unapred snimljeno ime (govornu oznaku).
(Koristite mikrofون iz automobilske ‚handsfri‘ opreme.)
Snimak imena sad možete da čujete i veza s brojem koji ste pozvali se uspostavlja.

Javljanje na telefon govorom

- Pogledajte „Javljanje na pozive govorom“ na strani 103.

Vrste ‚handsfri‘ opreme

Ako upotrebljavate opremu za korišćenje uz slobodne ruke u vozilu, možete da izaberete jedan od dva različita načina na koji se vaš telefon upravlja govorom. Njihov izbor možete da obavite u pod-meniju **Handsfri**.

Jednostavni ‚handsfri‘

Jednostavni ‚handsfri‘ znači da telefon govor prenosi u semi-dupleksu. Drugim rečima, vi i osoba na drugom kraju linije ne možete da govorite u isto vreme. Ovu alternativu koristite samo kad imate problema s funkcionisanjem pune ‚handsfri‘ opreme.

Puni handsfri

Puni ‚handsfri‘ znači da telefon u pozivima koristi puni dupleks. Ovo znatno unapređuje kvalitet razgovora jer ne morate da čekate na red da biste govorili.

Da bi puni ‚handsfri‘ mogao da funkcioniše pravilno, telefon se prilagođava zvukovima u svome okruženju. Ovo prilagođavanje može da potraje nekoliko razgovora. Za vreme ove faze ‚učenja‘ vaši sagovornici možda će da čuju odjek sopstvenog glasa (glas se sa zvučnika ponovo vraća na mikrofون). Toga, međutim, postepeno nestaje kako

razgovor odmiče.

Ako odjekivanje potraje duže od samo nekoliko prvih razgovora, pokušajte da koristite puni ,handsfri‘.

Savet! Prvo vrstu ,handsfri‘ opreme podesite na Potpuni. Ako je kvalitet govora loš, umesto njega odaberite Jednostavni.

Podešavanje vrste ,handsfri‘ opreme

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Handsfri, YES, Vrsta handsfri, YES.**
2. Odaberite željenu vrstu ,handsfri‘ opreme.

Način javljanja na pozive

Kad koristite prenosivu (ličnu) ,handsfri‘ opremu, za javljanje na pozive možete da odaberete bilo mogućnost **Svaki taster** ili **Auto**.

- **Svaki taster:** Ako vam je dok koristite prenosivu ,handsfri‘ opremu uključena ova funkcija, na sve dolazne pozive možete da odgovorite pritiskom na bilo koji taster osim **NO**.
- **Auto:** Ako odaberete ovaj način javljanja i koristite prenosivu ,handsfri‘ opremu, na dolazne pozive automatski se odgovara posle samo jednog signala.

Podešavanje načina javljanja


1. Listajte do **Podešavanje, YES, Handsfri, YES, Način javljanja, YES.**
2. Odaberite željeni način javljanja.
Ako odaberete **Normalno**, na telefon morate da se javljate na uobičajeni način.

Savet! Na pozive možete da se javljate i korišćenjem funkcije govornog javljanja na pozive. Pogledajte „Javljanje na pozive govorom“ na strani 103.

Infracrveni modem

Eriksonov infracrveni modem omogućuje vam povezivanje R310 s računarom infracrvenom vezom. Uz ovo vam više nije potreban ni kabl ni PC kartica.

Ako infracrveni modem želite da upotrebljavate s računarom koji koristi sistem Windows 95/98/NT 4.0, možete da ugradite programe koji omogućavaju upotrebu telefonskog imenika iz vašeg mobilnog telefona, slanje i primanje kratkih pisanih poruka, faksa i podataka, menjanje načina podešenja telefona, pregled Interneta itd.

Kad na telefon priključite infracrveni modem, na ekranu se pojavljuje odgovarajući slikovni znak. 

Napomena! *Za sve dodatne informacije obratite se lokalnom prodavcu Eriksonovih proizvoda.*

Dodavanje opreme zbirnom podešenju

U profil možete da dodate jedan ili više pribora. Telefon prepoznaje prvi pribor kad je priključen i uključuje profil automatski.

Napomena! *Samo profili dodeljeni priboru mogu da budu aktivirani automatski. Odvojeno od prenosnih jedinica i jedinica za korišćenje uz slobodne ruke, uz profil možete da pridružite i infracrveni modem.*

Pre dodavanja pribora u profil, morate ručno da izaberete profil u koji taj pribor želite da dodate. Pogledajte „Ručno odabiranje zbirnog podešenja“ na strani 117

Dodavanje opreme zbirnom podešenju

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Dodatna oprema, YES**.
Sad se nalazite u listi pribora koji su već dodati profilu.
2. Odaberite **Dodav. opreme?**.
Sad se nalazite u listi pribora koji možete da dodate profilu.

3. Odaberite željenu vrstu dodatne opreme.
4. Na ekranu se pojavljuje pitanje **Automatsko aktiviranje?**, ako automatsko aktiviranje već nije uključeno.
Pritisnite **YES** da uključite automatsko aktiviranje, što znači da se to podešenje odsad bira automatski, čim priključite odgovarajuću dodatnu opremu.

Napomena! *Uz mobilne i jedinice za korišćenje uz slobodne ruke u vozilu, profilu možete da dodate još 12 dodataka. Oprema koje dodate posle toga funkcioniše kao obična dodatna oprema, nezavisno od podešenja. Istu dodatnu opremu ne možete uključiti u više zbirnih podešenja.*

Odstranjivanje neke vrste dodatne opreme iz zbirnog podešenja

1. Listajte do **Podešavanje, YES, Podešenja, YES, Dodatna oprema, YES**.
2. Listajte do dodatne opreme koju želite da odstranite i pritisnite **C**.
3. Na ekranu se pojavljuje **Izbrisati?**. Pritisnite **YES**.

Usluge na vezi

Zamislite kako bi bilo da čujete da vaš operater mreže nudi neku novu uslugu; da ga vi tada pozovete, kažete mu da želite da se na nju pretplatite i odjednom, u roku od nekoliko sekundi, na telefonu vam se pojavljuje sasvim novi meni s kojim vam ta usluga istog momenta postaje dostupna.

Za ovo ne morate da usavršavate programe (softver) u svom telefonu, ali je možda potrebno da odete do svog operatera mreže da biste dobili novu SIM karticu. Sve drugo se obavlja preko mreže.

Ovo je samo jedan od mnogih primera poboljšanja usluga koje su omogućile „Usluge na vezi“.

Napomena! *Telefon ne podržava sve usluge ponudene od strane mrežnih usluga.*

Sta su usluge na vezi?

„Usluge na vezi“ su način na koji operateri mreža svojim korisnicima nude posebne usluge, nezavisno od mobilnih telefona i njihovih proizvođača.

Usklađenost

Dodatne usluge bazirane na mrežnim uslugama zahtevaju dve stvari kako bi mogle da rade:

- da posedujete mobilni telefon s kojim možete da koristite „Usluge na vezi“. Eriksonov R310 je jedan od tih telefona.
- da operater vaše mreže pruža ovu vrstu usluga.

Napomena! *Autori i pružaoci usluga na vezi sa SIM-kartice su operateri mreža, a ne proizvođači mobilnih telefona. Za dodatne informacije o uslugama na vezi obratite se operateru mreže.*

Novi meni

SIM-kartica za usluge na vezi radi na isti način kao i obična SIM-kartica.

Kad umetnete SIM-karticu i uključite telefon, može se desiti da vam operater mreže na SIM-karticu pošalje određene podatke. Posle prijema poslanih podataka, kad isključite i ponovo uključite telefon, pro-aktivna („preduzumljiva“) SIM-kartica na telefon postavlja novi meni. Taj meni nudi nove mogućnosti i funkcije koje možete da koristite odmah.

Na vašem telefonu, ovaj meni se pojavljuje pod menijem **Dodaci**. U glavni meni možete da dadate samo jedan novi pod-meni, ali taj novi pod-meni može da primi nekoliko novih pod-menija.

Unošenje novog menija u sistem menija

1. Listajte do **Dodaci**, **YES**, **Usluge na vezi**, **YES**.
Ako se na ekranu pojave neki od pod-menija, odaberite one koje želite da unesete i pritisnite **YES**.
2. Pritisnite **NO** da biste se vratili u meni „spreman“.

Napomena! *Neki operateri ovaj meni možda ne zovu „uslugama na vezi“.*

Za sve dodatne informacije možete da se obratite svom operateru mreže.

Pro-aktivna SIM-kartica

S „Uslugama na vezi“ se dobije pro-aktivna („preduzumljiva“) SIM-kartica. To znači da SIM-kartica telefonu može da naredi da postupi na neki određeni način. To može da bude:

- prikaz teksta sa SIM-kartice na ekranu telefona
- priprema poziva na neki broj sa SIM-kartice
- uspostavljanje dijaloga s korisnikom

Napomena! *Sve ove radnje preduzima SIM-kartica i one nemaju nikakve veze sa programima ugrađenim u telefon.*

Prenošenje podataka na SIM preko mreže

Vaš operater može da u bilo koje vreme preko mreže pošalje nove podatke na vašu SIM-karticu. Ovi novi podaci mogli bi da budu neke nove mogućnosti ili novi meni.

Resetovanje SIM-kartice

Kad operater preko mreže unese neku izmenu na SIM-karticu, telefon vas o tome obaveštava porukom na ekranu i zvučnim signalom.

Da bi novi način podešenja SIM-kartice bio uspostavljen, telefon prvo treba da isključite, a zatim ponovo uključite.

Napomena! *Može da se desi da telefon posle preuzimanja podataka prestane da funkcioniše. Tada nećete moći da ga koristite sve dok ga ne isključite i ponovo ne uključite. Ova pojava zavisi od operatera i verovatno neće biti česta.*

Pojave izazvane aktivnošću SIM-kartice

SIM –kartica može od vas da zahteva da nazovete neki broj. Ovo može da se dogodi čak i ako ste u tom trenutku zauzeti razgovorom.

Kad se ovo dogodi, čućete zvučni signal i na ekranu će da se pojavi poruka koja se na ovo odnosi.

- Ako u tom trenutku ne razgovarate na telefon, na ekranu se pojavljuje pitanje da li želite da prihvatite i pozovete broj koji vam pokazuje SIM-kartica.
 - Ako želite da pozovete broj koji SIM-kartica predlaže, pritisnite **YES**.
 - Ako ne želite da pozovete broj koji vam SIM-kartica predlaže, pritisnite **NO**.
- Ako ste u toku nekog razgovora, od vas se traži da ga ili privremeno prekinete (zadržite), ili da ga sasvim prekinete.

Na ekranu se pojavljuje pitanje da li želite da prihvatite i pozovete broj čije pozivanje SIM-kartica predlaže.

- Ako želite da pozovete broj koji vam SIM-kartica predlaže, pritisnite **YES**.
- Ako ne želite da pozovete broj koji vam SIM-kartica predlaže (jer možda želite da nastavite s tekućim razgovorom), pritisnite **NO**.

Slanje kratke pisane poruke na zahtev SIM-a

Može se desiti da SIM-kartica pripremi neku kratku pisanu poruku, pa zatim od vas traži da je pošaljete, na primer pitanjem **Poslati poruku odmah?**. Pritisnite **YES** ako poruku želite da pošaljete.

Podaci o raspoloživim uslugama

Sve usluge i funkcije uključene u „Usluge na vezi“ zavise od mreže. Za detaljnije informacije o uslugama na vezi obratite se operateru mreže.

Skraćenice na tastaturi

Neki tasteri na vašem telefonu mogu da bude korišćeni za optimizaciju funkcionalnosti i smanjivanje broja potrebnih pritisaka na tastere. Neke kombinacije tastera zahtevaju da telefon bude u određenom načinu rada a neke se mogu izvrši u standby načinu rada.

Ova tabela opisuje neke od najkorisnijih kombinacija tastera.

Za...	Učinite ovo:	Način rada:
ulaz u Listu poziva	pritisnite YES	u standby načinu rada
govorno biranje	pritisnite i držite pritisnut taster YES	u standby načinu rada
govorno biranje	pritisnite i držite pritisnut neki od tastera jačine	u standby načinu rada
pozivanje vaše govorne pošte	pritisnite i držite pritisnut taster 1	u standby načinu rada
upis znaka + za obavljanje internacionalnih telefonskih razgovora	pritisnite i držite pritisnut taster 0	u standby načinu rada
utišavanje telefona	pritisnite i držite pritisnut taster C	u standby načinu rada
isključivanje mikrofona	pritisnite i držite pritisnut taster C	za vreme poziva
pristup stavki telefonskog imenika	pritisnite broj mesta i #	u standby načinu rada
pristup stavki telefonskog imenika koja počinje određenim slovom	pritisnite i držite pritisnut neki od tastera 2-9	u standby načinu rada

Za...	Učinite ovo:	Način rada:
brzo biranje	pritisnite bilo koji od numeričkih tastera 1-9 i YES	u standby načinu rada
ulaz u Pronadi i Pozovi	pritisnite i držite pritisnut taster cl	u standby načinu rada
stavljanje poziva na čekanje	pritisnite YES	za vreme poziva
dozivanje (prizivanje) poziva	pritisnite ponovo YES	za vreme poziva
odbijanje poziva	dvaput pritisnite taster jačine (gore ili dole)	kod primanja poziva
ulaz u sistem menija	pritisnite u ili cl	u standby načinu rada
pomeranje kroz menije ili liste	pritisnite i držite pritisnut neki od tastera jačine	u menijima
izbor menija ili podešavanja	pritisnite YES	u menijima
brisanje stavke	pritisnite i držite pritisnut taster C	u listama
povratak u standby	pritisnite i držite pritisnut taster NO	u menijima
ulaz u prvi podmeni menija Moje prečice	pritisnite i držite pritisnut taster u	u standby načinu rada
određivanje profila koji upotrebljavate	pritisnite i držite pritisnut neki od tastera jačine	u standby načinu rada
promenu jezika u Automatski	pritisnite u 8888 cl	u standby načinu rada
promenu jezika u Engleski	pritisnite u 0000 cl	u standby načinu rada
dolazak do drugog slova ili znaka u ključu	pritisnite gornji taster jačine i pritisnite bilo koji numerički taster	kod unosa slova

Za...	Učinite ovo:	Način rada:
dolazak do trećeg slova ili znaka u ključu	pritisnite donji taster jačine i pritisnite bilo koji numerički taster	kod unosa slova
promenu između malih i velikih slova	pritisnite i držite pritisnut taster *	kod unosa slova
unos brojeva	pritisnite i držite pritisnut neki od numeričkih tastera	kod unosa slova
unos razmaka	jednom pritisnite 1	kod unosa slova
unos znaka pitanja	pritisnite donji taster jačine i pritisnite 1	kod unosa slova
unos znaka @	pritisnite donji taster jačine i pritisnite 0	kod unosa slova
unos p (pauze)	pritisnite i držite pritisnut taster *	kod smeštanja kodova
brisanje slova i brojeva	pritisnite C	kod unosa slova i brojeva

Korišćenje **prečice** je brzi način kretanja kroz menije. Jednostavno upišete broj menija ili podmenija do kojeg želite doći. Pogledajte „*Upotreba prečica*“ na strani 27 i „*Da biste podesili zvuk tastera*“ na strani 28.

Za brz i jednostavan dolazak do podešavanja koje najčešće upotrebljavate, moete postaviti vaše omiljena podešavanja na meniju **Moje prečice**. Pogledajte „*Moje prečice*“ na strani 30.

Za dodatne informacije o **funkcijama tastera**, pogledajte „*Upotreba tastature*“ na strani 15, „*Kretanje po sistemu menija*“ na strani 26 i „*Unošenje slova*“ na strani 33.

Rešavanje problema

Ovde se navode neki od problema s kojim biste prilikom upotrebe ovog telefona mogli da se sretnete. Za prevazilaženje nekih od njih trebaće vam pomoć pružaoca usluga (servis provajdera), ali većinu ćete lako moći da rešite i sami.

Poruke o greškama

Umetnite karticu

U telefonu nema SIM-kartice, ili ste je možda umetnuli pogrešno. Umetnite SIM-karticu. Pogledajte „*SIM kartica*“ na strani 4.

Umetnite
karticu

Umetnite ispravnu karticu

Telefon može da funkcioniše samo sa određenim SIM-karticama. Umetnite ispravnu (odgovarajuću) SIM-karticu.

Umetnite ispra-
vnu karticu

Samo SOS pozivi

Nalazite se u dometu neke od mreža, ali vam se ne dozvoljava da je koristite. Međutim, neki operateri dozvoljavaju pozive na međunarodni broj službi za pomoć u hitnim slučajevima 112.

Pogledajte „*Pozivanje službi za pomoć u hitnim slučajevima*“ na strani 19.

Samo SOS
pozivi

Nema mreže

Nalazite se izvan dometa svih mreža, ili je signal koji primete suviše slab. Promenite mesto da biste dobili signal dovoljne jačine.

Nema mreže

Pogrešan PIN, Pogrešan PIN2

Pogrešno ste uneli PIN ili PIN2.

- Unesite tačan PIN ili PIN2, pa pritisnite **YES**.

Pogledajte „Zaključavanje SIM kartice“ na strani 74.

Pogrešan PIN

Kodovi se ne slažu

Kad želite da promenite bezbednosni kod (npr. PIN), novi kod se unosi ponovo, radi provere. Brojevi koje ste uneli prvi i drugi put nisu bili isti. Pogledajte „Zaključavanje SIM kartice“ na strani 74.

Kodovi se ne slažu

PIN/PIN2 blokiran

PIN/PIN2 ste pogrešno uneli tri puta zaredom. Da biste karticu deblokirali, pogledajte „Zaključavanje SIM kartice“ na strani 74.

PIN blokiran

PUK blokiran. Javite se operateru

Lični kod za deblokiranje (PUK) uneli ste pogrešno deset puta zaredom. Javite se operateru mreže ili pružaocu usluga (servis provajderu).

PUK blokiran.
Javite se operateru

Telefon zaključan

Telefon je zaključan. Da biste ga otključali, pogledajte „Zaključavanje telefona“ na strani 76.

Tel. zaključan

Kod za zaključavanje telefona:

Telefon kupujete s kodom za zaključavanje **0000**. Možete da ga zamenite bilo kojim drugim brojem s četiri do osam cifara. Pogledajte „Zaključavanje telefona“ na strani 76.

Kod zaklj. tel:

Broj zabranjen

Funkcija **Fiksnog biranja** je uključena, a broj koji ste birali nije uključen u listu fiksnih brojeva. Pogledajte „*Fiksno biranje*“ na strani 80.

Broj
nije dozvoljen

Punjenje, nepoznata bat.

Bateriju koju koristite Eriksonova ne dozvoljava i njeno punjenje je iz bezbednosnih razloga usporeno.

Punjenje,
nepoznata bat.

Telefon ne može da se uključi

Ako telefon držite u rukama

- Napunite ili promenite bateriju. Pogledajte „*Baterija*“ na strani 7.

Bez držanja (s ‚handsfri‘ opremom) u automobilu

- Proverite da li ste telefon pravilno postavili u držač. Pogledajte „*Handsfri‘ oprema za vozila*“ na strani 121.

Ostali problemi

Nema indikacije punjenja

Kada počnete da puniti bateriju koja je prazna ili bateriju koja nije korišćena duže vreme, ne dobijate indikaciju o punjenju. Međutim, posle nekog vremena indikacija o punjenju se pojavi.

Nema indikacije izgubljenih poziva

Da bi bili u mogućnosti da vidite imate li izgubljenih poziva, mora da bude uključena Lista poziva.

Ericsson Mobile Internet

Kad niste kod kuće ili u kancelariji, probleme komuniciranja i razmene informacija možete da rešite ‚Mobilnim Internetom‘.

‚Mobilni Internet‘ je Eriksonova usluga. Cilj joj je olakšavanje i ubrzavanje slanja i primanja podataka nezavisno od mesta na kom se nalazite. S ‚Mobilnim Internetom‘ možete da koristite razne usluge slanje i primanja poruka, usluge pomoći i saveta za korisnike na vezi, priručnike za upotrebu i druge korisne informacije. Da biste Eriksonove proizvode mogli da iskoristite do maksimuma, ‚Mobilni Internet‘ vam omogućava i preuzimanje računarskih programa za komunikacije.

Adresa Eriksonovog Mobilnog Interneta je <http://mobileinternet.ericsson.com>

Briga o proizvodu i održavanje

Vaš mobilni telefon je veoma usavršen elektronski aparat. Da bi imali maksimalnu korist od vašeg mobilnog telefona, pročitajte ovaj tekst o održavanju proizvoda kao i o bezbednoj i efikasnoj upotrebi.

Održavanje proizvoda

Premda je telefon otporan na kišu i tekuću vodu, nemojte da ga nepotrebno izlažete vodi. Ako morate oprati telefon, preporučivo je da to učinite u hladnoj vodi pod slavinom. Proverite da je vaša baterija u telefonu, da su poklopac baterije i antena ispravno pritegnuti i da su svi priključci odspojeni pre pranja telefona.

Ne upotrebljavajte deterdžente ili prašak za pranje.

- Nemojte namakati proizvod u vodi.
- Ne izlažite proizvod drugim tečnostima sem vodi.
- Ne izlažite proizvod ekstremnim temperaturama.
- Nemojte da koristite dodatnu opremu koja nije originalna Ericssonova. U protivnom, moguća je slabija kvaliteta rada, može izbiti požar, može doći do električnog šoka i povreda. Garantni list ne obuhvata oštećivanja proizvoda uzrokovana korišćenjem dodataka koji nisu originalni Ericssonovi.
- Nemojte pokušavati rastaviti aparat. Ako to učinite, garancija se poništava.

Ovaj proizvod ne sadrži delove koje može popravljati korisnik. Popravak uvek treba da izvrši ovlašćeni servisni centar.

- Telefon neće da bude otporan na prašinu, vlagu ili kišu ukoliko baterija i/ili poklopac baterije i/ili antena nisu pravilno priključeni.

- Baterija i SIM kartica se trebaju vaditi pod suvim uslovima. Proverite da vlaga ne prodire u telefon.
- Da bi izbegli oštećivanje pribora, proverite da li je telefon suv pre povezivanja telefona sa bilo kojim priborom.

Održavanje i zamena antene

- Da bi izbegli oslabljeni rad, molimo vas proverite da li je antena vašeg mobilnog telefona savijena ili oštećena.
- Ne uklanjajte sami antenu. Ako je antena vašeg telefona oštećena, molimo da je odnesete ovlašćenom servisnom partneru.

Upotrebite samo antenu koja je napravljena specijalno za vaš telefon. Neautorizovane antene, modifikacije ili priključci mogu da oštete telefon i mogu da naruše odgovarajuće propise, prouzrokujući smanjenje performansi i energiju radio frekvencije (RF) iznad preporučenih granica.

Efikasno korišćenje telefona

Da bi postigli optimalne performanse telefona, uz minimalni utrošak energije, molimo:

- Držite telefon onako kako to radite i inače. Kad govorite direktno u mikrofonski, usmerite antenu prema gore i preko svojih ramena. Ako se antena može izvući/uvući, tada je za vreme razgovora izvucite.
- Ne dodirujte antenu kad je telefon u upotrebi. Dodirivanje antene smanjuje kvalitet prijema, može da uzrokuje rad telefona na većem energetsom nivou od onog koji bi inače bio potreban i skрати vreme razgovora i standby vreme. Ako je vaš mobilni telefon opremljen infracrvenim okom, nikada nemojte usmeriti infracrveni zrak u nečije oko i proverite da ne ometate druge infracrvene uređaje.

Uputstvo za bezbedno i efikasno korišćenje

Opšte napomene

Vaš mobilni telefon je radio predajnik i prijemnik. Kada je telefon uključen, on prima i predaje energiju radio frekvencija (RF). Zavisno od vrste koju ste nabavili, telefon radi u različitim rasponima frekvencija i koristi uobičajene modulacione tehnike. Sistem koji upravlja vašim pozivom za vreme upotrebe telefona, kontroliše nivo snage koju vaš telefon emituje.

Izloženost energiji radio frekvencije

Medunarodna komisija za zaštitu od nejonizirajuće radijacije (The International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection - ICNIPR), sponzorisana od strane Svetske zdravstvene organizacije (World Health Organization – WHO), objavila je 1996. izjavu a 1998. uputstva u kojima se postavljaju preporučene granice izlaganju RF poljima iz ručnih mobilnih terminala. Prema ovoj izjavi, koja je bazirana na dostupnim istraživanjima, nema dokaza da mobilni terminali, ako su u okviru preporučenih granica, mogu prouzrokovati štetne posledice po zdravlje korisnika. Svi Ericsson-ovi telefoni zadovoljavaju ICNIPR standarde, i međunarodne standarde za izlaganje, kao na primer:

- CENELEC European Pre-standard ENV50166-2:1995 (Europe)
- ANSI/IEEE C95.1-1992 (USA, Asia-Pacific)
- AS/NZS 2772.1 (Int):1998 (Australia, New Zealand)

Vožnja

Proverite zakonske odredbe i propise o korišćenju telefona u područjima gde se vozite. Ako nameravate da koristite telefon za vreme vožnje, molimo vas:

- Obratite punu pažnju na vožnju.
- Ako je moguće, upotrebljavajte Ericsson-ovo rešenje za korišćenje uz slobodne ruke u vozilu. U mnogim zemljama zakon zahteva upotrebu opreme za korišćenje telefona uz slobodne ruke. Pažljivo pročitajte uputstva pre instaliranja hendsfri dodatne opreme.
- Ako to uslovi na putu zahtevaju, sklonite se sa puta i parkirajte vozilo pre pozivanja ili javljanja na poziv.

RF energija može da deluje na neke elektronske sisteme u motornim vozilima, kao na primer stereo sistem u autu, sigurnosnu opremu itd. Štaviše, neki proizvođači vozila ne dozvoljavaju korišćenje mobilnih telefona u njihovim vozilima, osim ako je instalacija podržana sa spoljašnjom antenom. Proverite kod ovlašćenog servisa da li vaš uređaj ometa ispravan rad elektronskog sistema vašeg vozila.

Vozila opremljena vazдушnim jastukom

Vazdušni jastuk se naduvava velikom snagom. Ne postavljajte predmete, uključujući i instaliranu ili prenosnu bežičnu opremu, u područje iznad vazdušnog jastuka ili u prostor delovanja vazdušnog jastuka. Ako je bežična oprema u vozilu neispravno instalirana a vazdušni jastuk se naduva, može da dođe do ozbiljnih povreda.

Elektronski uređaji

Većina modernih elektronskih uređaja, na primer medicinska oprema i uređaji u automobilima, zaštićena je od RF energije. Ipak, određena elektronsku oprema nije zaštićena, te:

- Nemojte da koristite mobilni telefon blizu medicinske opreme bez dobijene dozvole.

Mobilni telefoni mogu da utiču na rad pejsmejкера i ostale medicinski ugrađene opreme. Pacijenti sa ugrađenim srčanim stimulatorom (pejsmejkerom) moraju da budu svesni da korišćenje mobilnih telefona blizu pejsmejкера može da dovede do neispravnog rada pejsmejкера. Izbegavajte stavljanje telefona u blizinu pejsmejкера, na primer u gornji džep vašeg odela. Kada upotrebljavate telefon, prislonite ga na uvo koje je na suprotnoj strani od ugrađenog pejsmejкера. Ako telefon držite na udaljenosti većoj od 15 cm od pejsmejкера, rizik od smetnji je ograničen. Ako iz nekog razloga posumnjate da dolazi do smetnji, odmah isključite svoj telefon. Za dodatne informacije konsultujte se sa svojim kardiologom.

Mobilni telefoni mogu da ometaju rad nekih slušnih aparata. U slučaju takvih smetnji, možete konsultovati svog dobavljača usluga ili možete da nazovete servis za podršku kupcima da bi razmotrili moguće alternative.

Avion

- Isključite vaš mobilni telefon pre ulaska u avion.
- Nemojte da ga koristite na zemlji bez dopuštenja posade aviona.

Da bi izbegli smetnje sa sistemima za komunikaciju, nije dozvoljeno korišćenje telefona za vreme leta aviona.

Područja miniranja

Isključite svoj mobilni telefon kad ste u područjima miniranja ili područjima gde je zabranjena dvosmerna radio komunikacija, da bi izbegli smetnje sa operacijama miniranja. Tehničari na gradilištima često koriste RF daljinske upravljače kako bi pokrenuli miniranja.

Potencijalno eksplozivne atmosfere

Isključite svoj mobilni telefon kad ste u područjima sa potencijalno eksplozivnom atmosferom. Retko se dešava, ali vaš telefon ili njegov pribor može da izazove varnicu.

Varnice u takvim područjima mogu da prouzrokuju eksploziju ili požar, rezultirajući telesnim povredama ili čak smrću.

Takva područja su veoma često, ali ne i uvek, jasno označena. Primeri ovakvih područja uključuju benzinske stanice, donje palube na brodovima, skladišta i pretakališta goriva i hemikalija i područja gde vazduh sadrži hemikalije ili čestice metalne ili druge prašine.

Nemojte da prenosite ili čuvate zapaljivo gorivo ili tečnost i eksplozivne naprave u istom odeljku vašeg vozila gde se nalazi telefon sa dodacima.

Izvor energije

- Spojite AC (izvor energije) samo na način kako je to označeno na proizvodu.
- Proverite da je AC (izvor energije) suh i čist pre njegovog ukopčavanja.
- Nije dozvoljeno priključivanje utikača naizmenične struje ni u šta drugo osim u Ericssonov izvor energije.
- Da bi smanjili mogućnost oštećivanja električnog kabla, kod iskopčavanja iz utičnice držite AC adapter a ne kabl.
- Obezbedite takav položaj kabla, kod kojeg ne može da dođe do slučajnog gaženja, spoticanja ili do nekog drugog načina oštećivanja.
- Smanjite rizik strujnog udara tako šta ćete aparat da iskopčate iz struje pre bilo kakvog pokušaja čišćenja. Posle toga, upotrebljavate mekanu tkaninu nakvašenu vodom.

Deca

Nemojte dozvoliti deci da se igraju telefonom budući da on sadrži sitne delove koji mogu da se odvoje i da dovedu do opasnosti od gušenja.

Hitni pozivi

VAŽNO!

Ovaj telefon, kao i svaki drugi mobilni telefon, radi koristeći radio signale, celularnu i podzemnu mrežu kao i korisnički programirane funkcije, pa zato ne može da garantuje vezu u svim uslovima. Stoga se ne smete nikada osloniti isključivo na mobilni telefon za bitnu komunikaciju (na primer, medicinske hitne slučajeve).

Upamtite, da bi pozivali i primali pozive, telefon mora da bude uključen i mora da se nalazi u području sa odgovarajućom jačinom signala. Hitni pozivi ne moraju da budu mogući u svim telefonskim mrežama, odnosno u trenutku kad se neke mrežne usluge i/ili mogućnosti telefona koriste. Proverite kod svog dobavljača usluga.

Garancija

Hvala šta ste kupili ovaj Ericsson-ov proizvod. Ako želite maksimalno da iskoristite mogućnosti vašeg novog proizvoda, preporučujemo vam da sledite nekoliko jednostavnih koraka:

- Pročitajte Uputstvo za bezbednu i efikasnu upotrebu.
- Pročitajte sve uslove Ericsson-ove garancije.
- Sačuvajte originalni račun. Biće vam potreban pri zahtevu za garantnu opravku. Ako vašem Ericsson-ovom proizvodu bude potrebna opravka u garantnom roku, treba da ga vratite prodavcu kod kog je kupljen ili kontaktirajte Ericsson-ovu službu za pomoć da bi dobili dodatne informacije.

Naša garancija

Ericsson daje garanciju da ovaj proizvod nema grešaka u materijalu i izradi u trenutku kupovine a nakon toga u periodu od narednih dvanaest (12) meseci.

Svi dodaci za proizvod su obuhvaćeni garancijom za period od jedne (1) godine od dana originalne kupovine od strane kupca.

Šta ćemo da uradimo

Ako za vreme garantnog roka, uz normalno korišćenje i održavanje, ovaj proizvod ne bude radio, zbog greške u materijalu ili izradi, Ericsson-ova predstavništva, ovlašćeni distributeri ili ovlašćeni servisni partneri će, zavisno od mogućnosti, ili opraviti ili zameniti proizvod, pod uslovima koji su ovde navedeni.

Uslovi

1. Garancija važi samo ako je originalni račun, koji je trgovac izdao kupcu, navodeći datum kupovine i serijski broj, priložen uz proizvod koji treba opraviti ili zameniti. Ericsson zadržava pravo da odbije garantni servis ako su ove informacije uklonjene ili promenjene posle kupovine proizvoda od trgovca.
2. Ako Ericsson opravi ili zameni proizvod, za opravljani ili zamenjeni proizvod garancija važi za vreme preostalo u originalnom garantnom roku ili devedeset (90) dana od datuma opravke, zavisno od toga šta je duže. Opravka ili zamena može da se izvrši sa funkcionalno ekvivalentnim obnovljenim jedinicama. Zamenjeni neispravni delovi postaju vlasništvo Ericsson-a.
3. Ova garancija ne obuhvata neispravan rad proizvoda usled normalnog trošenja, zloupotrebe, uključujući ali ne i ograničeno na korišćenje drukčije od normalnog i uobičajenog, u skladu sa Ericsson-ovim uputstvom za korišćenje i održavanje proizvoda, nezgodu, modifikaciju ili prilagođavanje, Božje delo, neadekvatnu ventilaciju i oštećenje prouzrokovano tečnostima.
4. Ova garancija ne pokriva uništenje proizvoda usled instalacionih opravki, modifikacija ili neprikladne opravke učinjene od strane servisne radionice koja nije ovlašćena od strane Ericsson-a ili otvaranja proizvoda od lica koja nisu ovlašćena od strane Ericsson-a.
5. Garancija ne obuhvata kvarove na proizvodu uzrokovane korišćenjem pribora koji nije originalni Ericsson-ov.
6. Baterije spadaju pod garanciju samo ako kapacitet baterije padne ispod 80% kapaciteta. Ova garancija ne važi ako su baterije punjene punjačima koji nisu originalni Ericsson-ovi.

7. Neovlašćeno uništenje bilo kog od pečata na proizvodu poništava garanciju.
8. NE POSTOJE DRUGE GARANCIJE, BILO PISMENE BILO USMENE, OSIM OVE ŠTAMPANE OGRANIČENE GARANCIJE. SVE PROIZILAZEĆE GARANCIJE, UKLJUČUJUĆI NEOGRANIČENE PROIZILAZEĆE GARANCIJE ILI TRGOVINU ILI ZADOVOLJAVANJE ODREĐENE NAMENE, SU OGRANIČENE NA TRAJANJE OVE OGRANIČENE GARANCIJE. NI U KOM SLUČAJU ERICSSON NIJE ODGOVORAN ZA SLUČAJNE ILI POSLEDIČNE ŠTETE BILO KOJE VRSTE, UKLJUČUJUĆI GUBITAK DOBITI ILI KOMERCIJALNI GUBITAK. OVE ŠTETE SE MOGU U PUNOJ MERI ZAKONSKI ODBACITI.

Neke zemlje ne dozvoljavaju isključivanje ili ograničavanje slučajne ili posledične štete, odnosno ograničavanje trajanja proizilazećih garancija, stoga se pređašnja ograničenja ili isključenja možda ne mogu primeniti na vas. Ova garancija vam daje izvesna zakonska prava i možete da imate dodatna prava koja mogu da se razlikuju od zemlje do zemlje.

Declaration of Conformity

We, **Ericsson Mobile Communications AB** of
Nya Vattentornet
221 83 Lund, Sweden

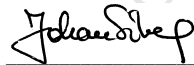
declare under our sole responsibility that our product

Ericsson type 110 1101-BV

to which this declaration relates, conforms to the
appropriate standards TBR 19, TBR 20, TBR31, TBR32,
ETS 300 342-1 and EN 60950, following the provisions of
Teleterminals directive **91/263/EEC**, EMC directive
89/336/EEC, and Low voltage directive **73/23/EEC**.

Stockholm, October 15, 1999

(Place & date of issue)



Johan Siberg, President

Indeks

A

Alarm 52

B

Baterija 7
 punjenje 7, 8
Biranje vać pre biranih brojeva 17
Broj telefona iz kratke pisane poruke
 odgovaranje 65
Brzo biranje brojeva 36

C

Cena poziva 95
 određivanje budžeta (kredita) za pozive 96
 određivanje cene impulsa 96

D

Dadavanje opreme podešenju 125
Datum 56
 način prikazivanja 56
 podešavanje 56
DTMF tonovi 21
Dugme za regulisanje jaćine zvuka 16

E

Ekran
 jezik 12, 54
 pozdravni tekst 54
 svetlo 53

F

Faks, slanje i primanje 108
Fiksni brojevi 81
 izmene 81
 smeštanje u memoriju 81

Fiksno biranje 80
 uspostavljanje 80
Funkcije pomoći 56

G

Govorna oznaka 100
Govorna pošta 46
 menjanje broja 47
 menjanje signala 47
 pozivanje 47
Grupni razgovori
 provera ućesnika 89

H

„Handsfree“ oprema za vozila 121

I

Identifikacija linije dolaznih poziva 43
Igre 112
Imenska oznaka 34
Indikator alarma 14
Indikator biranih brojeva 43
Indikator govorne pošte 14
Indikator kratke pisane poruke 14
Indikator linije 14
Indikator podešenja 14
Indikator preusmerenja 13
Indikator prihvaćenih poziva 43
Indikator propuštenih poziva 13, 43

Indikatori na ekranu 43
alarm 14
birani brojevi 43
isključeno zvono 14
kratke pisane poruke 14
linija 14
Merač jačine baterije 13
Merač jačine signala 13
nečujno zvono 14
pođešenja 14
preusmerenje 13
prihvaćeni pozivi 43
propušteni pozivi 13, 43
Informacije na ekranu 13
Informacije o području 68
vrste poruka 68
Infracrveni modem 125
Isključivanje telefona 12
Izbor kartice 107

J
Javljanje na pozive 19
Jezik na ekranu 12, 54

K
Kalkulator 111
Konferencijski (grupni)
telefonski razgovori 88
Konferencijski razgovori
dodavanje učesnika 89
formiranje 89
izdvajanje učesnika 90
oslobađanje učesnika 90
Korišćenje tastature 15
Korišćenje telefona za
poslovanje s bankom 39
Kratke pisane poruke
smeštanje u memoriju 66

Kratke pisane poruke 58
brisanje poruke 66
čitanje poruka
iz memorije 67
obrasci 63
odgovaranje na poruke 65
primanje 64
priprema telefona za
slanje 58
prosleđivanje poruka 66
slanje 59
vrste 61
vrste poruka 61
zahtevanje odgovora 62
Kreditne kartice
smeštanje broja u
memoriju 106

L
Lično zvono 50
Linija
izbor linije 98
Lista poziva
korišćenje liste poziva 43
pozivanje s liste poziva 44
Listanje 15

M
Međunarodni broj službi za
pomoć u hitnim
slučajevima 19
Međunarodni pozivi 18
Merač vremena 112
Mikrofon
privremeno
isključivanje 21
Minutni podsetnik 52
Mreža
izbor 91
mreže s prvenstvom 92
načini traženja 94
prednost 91
zabranjene mreže 92

N
Način javljanja 124
Nečujno zvono 14

O

Odbacivanje poziva 19

P

PIN 7

PIN kod

promena 75

PIN2 7

promena 75

Pisane poruke 58

Podešavanja

automatsko

uspostavljanje 115

Podešavanje 48

Podešenja 115, 120

menjanje načina

podešenosti 117

odabiranje 117

Podešenje

menjanje naziva 117

Poruke o greškama 134

Poruke o području

primanje poruka o

području 69

Poruke smeštene u

memoriju

čitanje 67

Poslovanje s bankom preko

telefona 39

Pozdravni tekst

na ekranu 54

Pozivanje

s liste poziva 44

Pozivanje službi za pomoć u

hitnim slučajevima 19

Pozivi

javljanje 19

odbacivanje 19

ponovljeno biranje

broja 17

prekidanje 17

prelaženje s jednog na

drugi 87

primanje 19

zadržavanje 21, 86, 89, 90

zvanje 17

Pozivi na čekanju 85

otkazivanje 85

uspostavljanje 85

Pozivne kartice

smeštanje broja u

memoriju 106

Prekidanje poziva 17

Preklap 90

Prelazak na drugu liniju 98

Prenosiva, handsfri

oprema 120

Preusmeravanje poziva

dolazni pozivi 71

indikator preusmerenja 13

provera statusa 73

uspostavljanje 72

Prihvatanje poziva 83

Prijem poziva 19

Primanje poruka 64

Privremeno isključivanje

mikrofona 21

Propušteni pozivi 44

Punjenje 7, 8

isključivanje punjača 9

R

Rešavanje problema 134

Resetovanje telefona 57

S

SIM

„Mogućnosti SIM-a“ 127

prenošenje

podataka na 129

pro-aktivni 128

SIM kartica 4

deblokiranje 74

pojave izazvane

SIM-om 129

resetovanje 129

umetanje i vadenje 5

Sistem menija 24

kretanje po 26

prečice 30

tekst na ekranu 29

Sklapanje telefona 4

Skraćenice na tastaturi 131

Slanje poruka 59

Slova, unošenje 33

SMS
pisanje poruke 59

Š

Štoperica 111

T

Tastatura 3
Telefonska kartica
pozivanje 107
Telefonski broj
prikaz sopstvenog 55
Telefonski imenik 32
ažuriranje 37
brisanje telefonskog
broja 38
e-mail adrese 41
grupe 40
izmena telefonskog
broja 37
međunarodni brojevi 32
memorija 32
memorija puna 38
pravljenje 32
precice 36
proveravanje stanja
memorije 42
unošenje slova 33
zaštita od
prebrisavanja 37
Tonovi na dodir 21
Tonski signali 21

U

Uključivanje telefona 11
Upotreba 'handsfri'
opreme 123
Upravljanje govorom
biranje broja 100
javljanje 100, 103
odbacivanje 100
oznake 100
pozivanje 103
problemi pri snimanju 101
Usluge automatske
sekretarice. Pogledajte
Govorna pošta
Usluge korišćenja dveju
linija 98

Usluge na vezi 127
Usluge plaćanja karticom
uspostavljanje 105

V

Vibraciona funkcija 51
Vibracioni signal 51
Vreme 55
način prikazivanja 55
podešavanje 55
Vreme trajanja 95
Vrste poruka 61

XYZ

Zabeleške 22
Zabrana poziva 78
promena lozinke 79
promena statusa 78
skidanje svih 79
Zahtevanje odgovora
(kratke pisane poruke) 62
Zaključavanje SIM kartice
otkazivanje 75
otključavanje 74
uspostavljanje 75
Zaključavanje telefona 76
automatsko
zaključavanje 76
potpuno zaključavanje 76
promena bezbednosnog
koda 76
uspostavljanje/
otkazivanje 77
Zatvorene korisničke
grupe 81
Znak plus (+) 18
Znak za prijem poruke 62
Zvanje 17
Zvono
biranje 49
jačina 48
lično 50
vrsta 49
Zvono na časovniku 110